545 CON

AUTO ACTION
ACHÈTERAIS
auto-camion
1990 et
plus
Payons comptant
514-568-3382

PRÉSENT DANS SON MILIEU

LE COURRIER SUD

VOLUME 30 NUMÉRO 24 DIMANCHE LE 27 NOVEMBRE 1994 48 PAGES

DÉMARREUR À DISTANCE
149$

Modèle RS100 1 bt
DU-RO
4025, Les 40, Nicolet
293-5777

CEUX QUI ONT DU PIF APPELLENT NEZ ROUGE

Rosaire Lemay

Nicolet - C'est le thème sous lequel se tiendra la troisième Opération Nez rouge, à l'époque des Fêtes, dans notre région. En fait, les 8, 9, 10, 15, 16, 17, 21, 22, 23, 30 et 31 décembre, on pourra faire appel à Nez rouge pour se faire reconduire si l'on juge trop risqué de réintégrer le foyer après une fête, un bon souper, etc. En communiquant au 293-4011, des bénévoles se feront un plaisir de raccompagner les personnes qui requièrent les services de Nez rouge.

Ce service est offert dans les municipalités de Nicolet, St-Célestin, Grand St-Esprit, Ste-Monique, La Visitation, Baie-du-Febvre, St-Grégoire, Ste-Angèle, Précieux-Sang, Ste-Gertrude, Bécancour et Gentilly.

Président d'honneur

De gauche à droite: M. Michel Legault, président; Mme Carmen Pratte du conseil de ville de Bécancour; Mgr St-Gelais, président d'honneur; M. Claude Courchesne de la Sûreté municipale de Nicolet, coordonnateur et M. Junior Dubuc du Courrier Sud, relationniste. (Photo Rosaire Lemay)

Cette année, on a confié la présidence d'honneur de cette opération humanitaire à Mgr Raymond St-Gelais. **«Cette nouvelle approche de prévention est une heureuse initiative puisqu'elle vient renforcer la valeur fondamentale du respect de la vie**, déclare Mgr St-Gelais. **Elle est l'expression d'une réelle solidarité et d'un grand respect des personnes. Elle laisse également voir la beauté du coeur humain»**, ajoute-t-il.

Le club Optimiste de Nicolet a accepté d'agir à titre de parrain pour cette troisième édition de Nez rouge.

Commanditaires

De nombreux commanditaires, tant dans le secteur de Nicolet que dans celui de Bécancour, rendent possible ce service humanitaire. On nous permettra cependant de souligner l'apport exceptionnel de quatre commanditaires majeurs: La Banque Laurentienne, Matelas René, les Pétroles Jean-Paul Deshaies et Placages Nicolet-Sud.

Rappelons qu'à sa première année, Nez rouge avait effectué 133 raccompagnements, l'an dernier 234, alors que cette année on s'est fixé un objectif d'au moins 300 raccompagnements.

Facile à retenir, 293-4011 pour éviter de se retrouver dans une situation fâcheuse, sinon dramatique.

LA TABLE DE CONCERTATION AGROALIMENTAIRE REÇOIT LE MINISTRE MARCEL LANDRY

Rosaire Lemay

Nicolet - Dans le cadre d'un souper bénéfice regroupant plus de 200 convives, la Table de concertation agroalimentaire du Centre du Québec recevait, le 17 novembre, le ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, M. Marcel Landry.

Le ministre a louangé la Table, soulignant qu'elle constituait une filière importante de développement agroalimentaire au Québec. **«Un excellent outil de développement. Ces projets contribuent à alimenter la fierté du peuple québécois»**, ajoutait le ministre.

De gauche à droite: M. Réjean St-Pierre, président de l'U.P.A. secteur Nicolet, le ministre Marcel Landry et le député M. Michel Morin. (Photo Rosaire Lemay)

M. Landry a également fait savoir que le programme des primes à l'établissement devrait connaître un dégel important au printemps. Le gouvernement péquiste dévoilera prochainement ses intentions à ce sujet.

On sait que la Table de concertation s'est donné comme mission de conjuguer les forces de la région et du secteur agroalimentaire, en plus de se différencier des autres régions, et elle le fait très bien avec la Halte bioalimentaire de Drummondville.

Cette semaine

LA RÉGION

Réactions sur la relocalisation du CLSC à Nicolet — **Page 3**

Le projet Place aux jeunes est en marche — **Page 3**

M. Michel Adam réélu à la présidence du conseil d'administration de l'Hôpital Christ-Roi — **Page 9**

Nouvelles résidences pour personnes âgées à Bécancour — **Page 11**

Soirée d'accueil aux nouveaux résidants à Bécancour — **Page 12**

L'argile nicolétaine en oeuvre d'art — **Page 20**

Déjeuner-conférence à la Chambre de commerce de Nicolet — **Page 23**

LE SOMMAIRE

Courrier de St-Léonard — page 7
Courrier du Lac St-Pierre — page 9
Courrier de Bécancour — page 11
Courrier horticole — page 17
Arts et spectacles — page 19
C.A.B. d'Aston — page 31
Parlons agriculture — page 37
Annonces classées — page 39
Le monde du sport — page 46

LE CLUB DE HOCKEY NOVA
REÇOIT «PONT-ROUGE»
Vendredi 2 décembre
21 heures
(Aréna de Nicolet)
Ligue senior de la Mauricie

JINADEAU AUTO LTÉE À NICOLET!
MAINTENANT
OUVERT
Pour la vente de l'automobile
Bienvenue à tous!
DEPUIS 40 ANS À VOTRE SERVICE
JINADEAU AUTO LTÉE
3975, Les 40
NICOLET 293-5555

SERVICE TOTAL

HUBERT GOUIN ET FILS INC.

PRODUITS PÉTROLIERS

- Huile à chauffage
- Diesel
- Pompes
- Essence
- Lubrifiant
- Réservoirs
- Gros et détail
- Livraison automatique

+

Wow!

Garantie jusqu'à L'AN 2001 inclus.

FOURNAISE À L'HUILE

(AMI 110)

Delitson

1 699 $

TPS et TVQ incluses

Qualité totale
Confort total

Installation incluse

AUSSI obtenez **500 LITRES** d'huile **GRATUITEMENT**

La fournaise qui établit les normes du confort résidentiel.

Financement disponible sur place

SR THERMOPOMPE

2585, rue St-Pierre, Place St-Pierre
Drummondville 478-4434

S'UNISSENT POUR VOUS OFFRIR:

900 litres d'huile GRATUITEMENT*

* Uniquement à l'achat d'une fournaise neuve (AMI 110) et du service d'huile à chauffage pendant trois ans.

Service rapide 24 heures par un personnel courtois qualifié et d'expérience

Garantie sur pièces et main d'oeuvre
Plan d'entretien disponible

Le chauffage à l'huile est propre, sécuritaire et facile d'utilisation, lorsque bien entretenu.

$$ *Comparer c'est économiser!* $$

HUBERT GOUIN ET FILS inc.
111, Petit Bois
Pierreville (514) 783-6228

SR THERMOPOMPE
2585, rue St-Pierre, Place St-Pierre
Drummondville (819) 478-4434

Le CLSC dans l'aile incendiée: des réactions

Rosaire Lemay

L'annonce par la ministre, Mme Pauline Marois, concernant le relogement du CLSC dans l'aile incendiée a fait l'unanimité au moins sur un point: cette partie du patrimoine sera conservée.

Pour le député M. Michel Morin, cette annonce est «(...) **l'aboutissement des efforts et des pressions du milieu nicolétain afin de présenter un projet viable et générateur d'emploi. Et il a porté fruit. Le Séminaire de Nicolet constitue un élément important de notre patrimoine collectif et il était urgent d'en assurer la restauration afin d'éviter que sa structure ne se détériore davantage. Y relocaliser le CLSC permet également d'utiliser ce bâtiment à des fins pratiques, utiles, répondant aux besoins de la population. Mon rôle fut de convaincre le Conseil du Trésor de l'urgence de la situation afin que tous ces efforts du milieu aboutissent à un engagement concret de la part du gouvernement. Cette étape franchie, il faut maintenant prendre en considération les besoins de la population de Ste-Monique, et les assurer de notre collaboration dans la recherche d'une nouvelle location pour l'édifice qui abritait le CLSC.**»

Le maire de Nicolet, M. Clément Dubois ne cachait pas sa satisfaction. «**Nous attendions depuis 21 ans. La solution pour cette partie de l'aile incendiée est enfin trouvée. L'arrivée du CLSC à Nicolet répond à une certaine logique car c'est plus central quant à la population desservie mais surtout, le CLSC est proche d'autres services connexes tels hôpital, clinique médicale, centre de jour, etc. Je tiens à souligner l'effort de tous ceux qui ont piloté le dossier jusqu'à son aboutissement. On ne peut passer sous silence les efforts de l'ex-député Maurice Richard dans ce dossier**», nous disait M. Dubois.

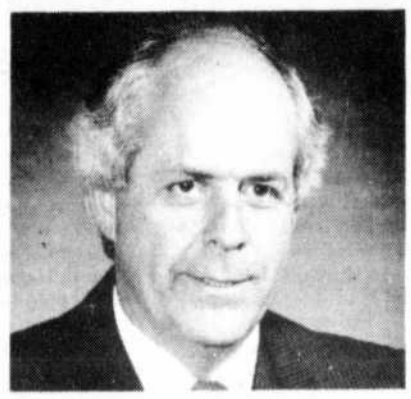
Pour sa part, Mme Suzanne A. Côté, mairesse de Ste-Monique, déplore évidemment le départ du CLSC de sa municipalité: «**C'est une perte de services pour les municipalités environnantes également. Je souhaite cependant que cet organisme fasse preuve de plus de visibilité en faisant mieux connaître ses services avec sa relocalisation. Cependant, il est une retombée positive à Ste-Monique. Déjà, le dynamisme est à l'oeuvre pour trouver une solution de remplacement qui saura créér des emplois et générer des retombées économiques. Le conseil municipal met beaucoup d'énergie également pour combler le vide occasionné par le départ du CLSC**», soutient-elle.

À la Chambre de commerce de Nicolet, on se réjouit également de cette annonce. On se rappellera que ce projet était l'un des trois retenus lors du colloque du Grand Nicolet tenu par la Chambre de commerce l'an dernier.

«**C'est une bonne nouvelle non seulement pour Nicolet, mais pour toute la région,** faisait savoir le président, M. Bernard Vallée. **Cette relocalisation du CLSC contribuera à préserver un patrimoine architectural inestimable tout en soutenant les efforts de la région pour la promotion du tourisme. Cette décision offre une plus grande accessibilité pour les usagers aux services offerts par cet organisme. Il est évidemment souhaitable que la priorité soit donnée à des entreprises locales et régionales pour la réalisation du projet. Je souhaite également que la reconstruction de cette aile incendiée soit un catalyseur pour l'émergence d'un autre projet pour la reconstruction de la totalité des ruines du Petit Séminaire**», concluait M. Vallée.

Mme Suzanne C. Auger

M. Bernard Vallée



M. Clément Dubois

M. Michel Morin

PLACE AUX JEUNES!

Le projet est en marche

Place aux jeunes est un projet dont les promoteurs sont: C.A.D.C. Nicolet - Bécancour, Centre d'emploi du Canada de Bécancour, Centre d'entrepreneuriat du Coeur-du-Québec, la Corporation touristique des Seigneuries et Copers inc., qui a reçu le mandat de coordination au niveau de la région, soit la MRC de Bécancour, la MRC Nicolet - Yamaska et le Grand Daveluyville.

Le projet

Le projet «Place aux jeunes» a comme premier objectif de contrer l'exode des jeunes de 18 - 30 ans. Sur le territoire, nous pouvons constater un peu plus de 1 000 départs des jeunes de 1986 à 1991. Sur une période de 10 ans, cela représente, pour la MRC de Bécancour, un départ de 50% de jeunes pour 24 municipalités sur 40. Pour la MRC de Nicolet - Yamaska, nous constatons un départ de 50% de jeunes pour 9 municipalités sur 14.

Le deuxième objectif de Place aux jeunes est de développer l'entrepreneurship régional. La situation de l'emploi ne laisse souvent aucun espoir aux jeunes désireux de revenir en région. De plus, plusieurs d'entre eux n'ont jamais envisagé la carrière d'entrepreneur(e). C'est un domaine qui leur semble inaccessible.

Place aux jeunes n'a pas la prétention de leur promettre un emploi ou de leur assurer une carrière. Le programme vise plutôt à les faire redécouvrir leur région et leur présenter toutes les ressources disponibles. C'est plutôt une motivation que nous voulons leur transmettre.

Place aux jeunes recherche 12 jeunes étudiants(es) de niveau universitaire, collégial ou professionnel qui s'avèrent dynamiques et intéressés(es) par la région.

Les objectifs du projet

Les objectifs proposés aux participants(es) sont:

- avoir de sa région une image réaliste, dynamique et commune du point de vue socio-économique;
- connaître les autres participants(es) et développer une solidarité avec eux (elles);
- partager avec les intervenants régionaux une conception du développement de la région;
- connaître des entrepreneurs et des intervenants socio-économiques de la région et être connus d'eux;
- explorer des possibilités de création d'entreprises dans la région ou d'association avec des entreprises existantes;
- être informé des supports aux créateurs d'entreprises offerts par la région;
- faire découvrir aux entrepreneurs et aux employeurs le potentiel en ressources humaines.

Les jeunes participants recevront la formation au cours d'une série de trois fins de semaine qui auront lieu les 28-29 janvier, 25-26 février et 25-26 mars 1995. Lors de cette formation, les intervenants seront invités à communiquer leur vision du développement de la région et en quoi ils sont complémentaires entre eux dans leurs interventions.

Des thèmes différents seront abordés pour chacune des fins de semaine, soit: redécouvrir la région, développer des contacts d'affaires et réaliser des projets d'avenir dans la région.

L'inscription est gratuite et les frais de déplacements et de repas seront remboursés.

Pour inscription (avant le 6 janvier 1995) ou information, veuillez communiquer avec Mme Stéphanie Cartier, Place aux jeunes, Copers inc., 4920, avenue Fardel, Secteur St-Grégoire, Ville de Bécancour (Québec) G0X 2T0. Tél.: (819) 233-4440 ou fax: (819) 233-4439.

RETOUR DES PHOTOS

NOUVELLE POLITIQUE DU JOURNAL

PRÉSENT DANS SON MILIEU
LE COURRIER SUD

Nous prions nos collaborateurs de prendre note que dorénavant le Courrier Sud ne retournera plus les photos qui lui sont fournies, excepté pour les remerciements suite à un décès ou les photos utilisées pour fins publicitaires.

Jean Blanchette, éditeur

Un peu DE TOUT

LA MAGIE DE NOËL AUX GALERIES NICOLET!

Claire Boucher **France Boucher**

Pour une 4e année, la Magie de Noël est de retour aux Galeries Nicolet du jeudi au dimanche, soit du 1er au 4 décembre et du 8 au 11 décembre 94, réunissant des créateurs de notre région.

Claire Boucher (Créations Claire Boucher, bijoux exclusifs) et sa soeur France (EFBE, confection de robes de chambre), seront entourées, encore cette année, d'artisans locaux qui sauront vous en mettre plein la vue. Bijoux, robes de chambre, papier champêtre, fantaisies d'érable, oeuvres de bois, créations exclusives de vêtements (homme et femme), oeuvres de verre et vitrail. Tirage de créations exclusives le dimanche 11 décembre. Vous voulez vous distinguer à Noël? Offrez une création originale d'un de vos exposants.

QUI CONNAÎT LA MAISON VENNAT?

La Maison Vennat, rue Saint-Denis à Montréal, ça vous dit quelque chose? Posez donc la question à votre mère ou à votre grand-mère. Elle vous parlera sûrement de broderie, et elle aura raison: Vennat à été la maison spécialisée en broderie au Québec pendant presque tout le XXe siècle.

Afin de faire l'histoire de cette maison spécialisée, une étudiante de doctorat est actuellement à la recherche de personnes qui ont travaillé pour Raoul Vennat enr., qui ont fréquenté cette entreprise ou qui possèdent des informations ou du matériel en rapport avec celle-ci.

Toutes les personnes en mesure de l'aider dans ses recherches et ses démarches sont priées de communiquer avec Joanne Watkins, 1458 Du Rivage, Saint-Antoine-sur-Richelieu, J0L 1R0, au (514) 787-2260. Merci!

ACTIVITÉS RELIGIEUSES À PIERREVILLE

Saviez-vous que le bureau du presbytère était donéravant ouvert de 8 h 30 à 12 h 30 et ce, du lundi au vendred? Afin de rencontrer le prêtre l'après-midi ou le soir, veuillez vous assurer de sa présence en téléphonant au 568-2727.

Région Bas St-François

Des rencontres seront offertes tous les samedis de l'Avent et ce, afin de réfléchir et d'échanger sur l'Évangile du dimanche. Le tout aura lieu de 9 h à 10 h, au presbytère de Pierreville, les 26 novembre, 3, 10 et 17 décembre prochains.

Information et inscription: Louise Meunier au 568-2727.

VISITE D'UNE PLANTATION D'ARBRES DE NOËL

Apportez appareil photo et caméra vidéo pour des souvenirs inoubliables. Offrez-vous une belle sortie en famille en venant choisir vous-même votre sapin de Noël.

En effet, Ronaldo Houle, producteur de sapins, vous invite à venir visiter sa plantation les samedis 3 et 10 décembre, de 13 h à 16 h, et les dimanches 4 et 11 décembre, de 10 h à 15 h.

Pour se rendre à la plantation, prendre l'autoroute 20, sortie 202 , tournez à droite, la plantation est située au 70, Haut de la Rivière, à droite, à environ 1 mille de la 20.

Pour informations: Jardins Lorraine, 1585 Louis-Fréchette, Nicolet ou Ronaldo Houle, producteur au (819) 477-4441 sur semaine.

NOUVEAU MAGASIN DE CASSETTES ET DISQUES COMPACTS À NICOLET

Josée Lemieux et Alain Gentès, propriétaires du Music-Hall disques et rubans à Nicolet.

Les amateurs de musique n'auront plus à traverser le pont pour se procurer les derniers hits de l'heure.

En effet, depuis quelques semaines, Le Music-Hall disques et rubans a ouvert ses portes au 1397, Louis-Fréchette, à Nicolet (à l'intérieur de Flash Vidéo Jeux). Ne cherchez plus: Le Music-Hall possède le plus grand choix de cassettes, disques compacts et de t-shirts en région. Plus de 45 000 titres disponibles, un service de commande ultra-rapide, service d'emballage, cadeau gratuit... Des nouveautés à chaque semaine, des spéciaux et promotions en tout temps.

Le Music-Hall est ouvert le mardi et le mercredi de 10 h à 18 h, du jeudi au samedi de 10 h à 21 h et le dimanche de midi à 18 h. À noter, fermé le lundi.

Pour informations: Josée ou Alain au 293-6430, vos conseillers en choix musical à l'écoute de vos besoins.

PORTES OUVERTES CHEZ FLEURISTE SAVARD

C'est aujourd'hui, dimanche le 27 novembre, que votre Fleuriste Savard vous invite à sa dernière jounée portes ouvertes. Des cliniques de démonstrations vous sont offertes dès 10 h 30. Des trucs et conseils pour la fabrication de vos décorations vous seront donnés tout au cours de la journée.

Oui, c'est déjà Noël chez Fleuriste Savard au 1833, Louis-Fréchette, à Nicolet.

EXAMEN D'ADMISSION AU COLLÈGE CLARETAIN

Le Collège Claretain de Victoriaville procédera aux examens d'admission les samedis 3 et 10 décembre prochain, de 8 h 45 à 12 h, pour les étudiants(es) de la première secondaire. Pour ce qui est des 2e, 3e, 4e et 5e secondaire, bien vouloir communiquer avec le directeur des admissions au (819) 752-4571. Le Collège Claretain: Un collège vers l'avenir... 663, boul. Gamache, Victoriaville.

NOUVEAU À ST-GRÉGOIRE PSYCHOTHÉRAPEUTE SEXOLOGUE, HYPNOSE

Sylvie Caron, M.A., informe sa clientèle qu'elle exerce maintenant sa profession à St-Grégoire. Elle reçoit les gens individuellement ou en couple. Diplômée de l'Université du Québec à Montréal et de l'Institut Melton Erikson, Mme Caron a acquis une bonne expérience en relation d'aide (écoles, CLSC, clinique privée) et en communication publique (télévision, radio, journaux, conférences). Pour obtenir de l'information sur ses conférences ou les consultations en relation d'aide, téléphonez au (819) 233-4700.

CARNAVAL DE GENTILLY

C'est à compter de cette semaine que les 4 couples de duchesses et intendants passeront dans les foyers pour la vente de leurs billets. 15 000 billets seront ainsi vendus à 1 $ chacun. 2 000 $ seront remis en prix lors de la Soirée du couronnement le 14 janvier prochain. Merci de les encourager et bonne chance à tous!

UN CASINO À NE PAS MANQUER AU CARNAVAL DE GENTILLY

Dans le cadre de son tirage du 10 000 $, le Carnaval de Gentilly offre à la population une soirée casino qui en sera une de rêve. Les croupiers professionnels de Promotions Nuits Magiques de Montréal, le décor, l'argent fictif et des attentions particulières feront de nous tous des millionnaires d'un soir. De plus, il y aura un coin bistro/danse pour les moins friands du jeu.

C'est un rendez-vous: samedi le 3 décembre, à 21 h (après le tirage), salle Yvon-Guimond. Entrée: 5 $ donnant droit à 1 000 $ fictif.

31e SOIRÉE SOCIALE CAB BAIE-DU-FEBVRE

Vous êtes cordialement invités le samedi 3 décembre 1994, à 20 h 30, au sous-sol de l'église de Baie-du-Febvre, à participer à une soirée dansante. Également un buffet vous sera servi en fin de soirée. Coût d'entrée: 8 $. Boisson vendue sur place.

Pour réservation: 783-6716.

Bienvenue à tous!

MAINTENANT DEUX BOUCHERS À VOTRE MARCHÉ RICHELIEU DE GENTILLY

De gauche à droite, M. Jean-Pierre Jutras et M. Patrice Lavigne, maintenant vos nouveaux bouchers au Marché Richelieu de Gentilly.

BIEN L'BONJOUR!

De Carl Auger, 4 ans, de Nicolet.

LA RUCHE, D'AUTRES MOYENS

Chaque individu est amené à vivre un jour ou l'autre un changement biologique, psychologique ou social. Ces changements sont parfois des périodes difficiles qui ne sont pas toujours ce à quoi nous nous attendions. Pour arriver à passer au travers, nous comptons souvent sur le temps, nos réserves d'énergie ou encore la médication. Par contre, nos solutions s'avèrent parfois négatives et ne font qu'aggraver ou camoufler nos problèmes. À ce moment-là, on peut penser à d'autres alternatives pour retrouver l'équilibre souhaité. La Ruche est un organisme alternatif en santé mentale qui, «avec vous», peut vous aider à retrouver votre potentiel à travers la prévention, des activités, ateliers, groupes d'entraide et entrevue individuelle. Pour en savoir davantage sur l'alternatif, 293-6416.

BIEN L'BONJOUR!

De Laurie, âgée de cinq mois qui porte fièrement ici un vêtement de la prestigieuse collection Magi de Nicolet. Elle est la fille de Marlène Lemay et de Marc Letendre. «Vous connaissez certainement grand-père Rosaire, journaliste et photographe au Courrier Sud. Mon autre grand-père André est formidable aussi tout comme mes deux grands-mères, Hélène et Claire. Dites, suis-je assez belle?»

OPTI-200

Le club Optimiste de Nicolet nous fait connaître la 3e personne chanceuse dans le cadre de OPTI-200.

M. Guy Blondin de Nicolet est ce gagnant. En l'absence de celui-ci, son fils Marc reçoit le prix de 200 $ de M. Alain Gentès, directeur Service financier dépôt-placement de la Banque Nationale du Canada à Nicolet et responsable des tirages OPTI-200.

Le Club Optimiste félicite le gagnant et le remercie de l'aide apportée à notre jeunesse par son encouragement à l'OPTI-200 et souhaite «bonne chance» à tous les détenteurs des 500 billets pour le 4e tirage de 200 $.

LES 3 MOUSQUETAIRES!

De gauche à droite, Derick St-Jean, Marie-France Tessier et Alissanne St-Jean. **(Photo Junior Dubuc)**

LE PLUS GRAND CAROSSIER DE LA RIVE SUD

TOP Match PEINTRE-CARROSSIER

Peinture cuite authentique
GARANTIE
DE 7 ANS ET PLUS

Centre du Débosselage Nicolet Inc.

CDN

3865, Rte Marie-Victorin
Nicolet (à 8 minutes du pont Laviolette)
Tél.: (819) 293-4645
Fax.: (819) 293-8214
VOITURE DE COURTOISIE

Mathieu Raymond, prop.

Le C.I.E.L. à Radio-Canada

(JB) - Avec bientôt 100 000 $ d'actif, le C.I.E.L. (Centre d'initiative d'emploi de Lotbinière) fait parler de plus en plus de lui et est montré comme un exemple de ce que peut être la prise en main d'une communauté ou d'une région, tel qu'exprimé par son président, M. Rolland Paradis, de Manseau.

Cette initiative fort louable fera l'objet d'un reportage au cours de l'émission «À tout prix», diffusée sur la chaîne de Radio-Canada, le mardi 29 novembre prochain, à 21 heures. Rappelons que cette émission bénéficie d'une cote d'écoute et d'un prestige enviables. Pour ce reportage, l'équipe de production de l'émission a passé quelques jours dans la région de Manseau. Une émission à voir à tout prix!

Rectificatif

Une erreur s'est produite dans notre article de la semaine dernière concernant les personnes entourant Mme Willie Trudel, 104 ans. Il aurait fallu lire: debout , de gauche à droite, Mme Rachel Trudel-Lassonde, fille de Mme Willie Trudel, Mme Ginette Duval, infirmière en chef au premier étage du Christ-Roi de Nicolet et Mme Justine Mathieu-Trudel, bru de Mme Wellie Trudel.

NORMANDIE

JOYEUX PRÉPARATIFS DES FÊTES

PRIX EN VIGUEUR DU 28 NOVEMBRE AU 3 DÉCEMBRE 1994. (Samedi jusqu'à 17 h)

c'est notre atout

RECHERCHEZ NOS RABAIS PROLONGÉS IDENTIFIÉS PAR NOS CARTES VERTES

Les photos ne servent qu'à identifier les produits annoncés, seuls les textes prévalent. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités et de corriger les prix incorrects résultant d'une erreur d'impression. Pas de vente aux marchands.

CROUSTILLES OU CHIPS DE MAÏS
Au choix
HUMPTY DUMPTY
Sac 180-200 g
1,39

MAÏS SOUFFLÉ
Au choix
CROQUE-POP Cont. 141 g 99¢

SERVIETTES SANITAIRES
Maxi sans parfum, régulières, allongées ou légères
STAYFREE OU PRIMA
Bte 18-32 unités 4,49

BISCOTTES
Au choix
GRISSOL Bte 250 g 2,19

TOAST MELBA
Régulière
GRISSOL Bte 400 g 2,79

POUDING EN COUPE
Au choix
DEL MONTE
Cont. 4x113.5 g 1,79

FROMAGE GRUYÈRE
12 portions
SWISS KNIGHT
Bte 200 g 2,69

DÉTERSIF LIQUIDE
Avec javellisant ou pour couleurs
JAVEX OU JAVEX 2
Btle 2 ou 2,5 litres 3,79

FÈVES BLANCHES
ST-ARNAUD
Cello 900 g 1,99

POIS À SOUPE
Moyens
ST-ARNAUD
Cello 900 g 1,39

MAÏS À ÉCLATER BEURRE
JIFFY
Cont. 127 g 1,19

FROMAGE INDIVIDUEL
24 tranches
MULTI-CHOIX
Pqt 500 g
3,39

BISCUITS WHIPPET OU VOGUE
VIAU
Bte 400-450 g
2,99

DÉTERSIF EN POUDRE
Original
A.B.C OU ULTRA A.B.C.
Bte 2-4 litres
POURQUOI PAYER PLUS ?
2,29

YOGOURT GLACÉ
Au choix
YOPLAIT
Cont. 1 litre
2,69

PAPIER HYGIÉNIQUE BLANC 1 PLI
DELSEY
Pqt 4 rouleaux
6/5,99

EAU DE JAVEL
JAVEX
Btle 3,6 litres
1,19

BEURRE D'ARACHIDES
Crémeux
GRAD
Cont. 500 g
1,79

PEPSI-COLA OU SEVEN-UP
Régulier ou diète
Btle consignée
Btle 2 litres
1,79

ESSUIE-TOUT BLANC
GRAD
Pqt 2 roul.
3/1,79

ASSOUPLISSEUR À TISSUS
FLEECY
Btle 5 litres
4,29

EAU MINÉRALE GAZÉIFIÉE
MONTCLAIR
Btle 1 litre
89¢

ENDUIT VÉGÉTAL
Régulier ou beurre
PAM Can. 110 g 2,99

CONFITURES FRAISES OU FRAMBOISES PECTINE
VACHON
Jarre 500 ml 1,99

PÂTES PRÉPARÉES
Au choix
BOYARDEE/SESAME
Bte 425 g 1,39

MÉLANGE À SOUPE
À l'oignon
LONEY
Bte 4x42 g 1,99

PEPSI-COLA OU SEVEN-UP
Régulier ou diète
Btles consignées 750 ml 6/3,49

MÉLANGE À SOUPE
Poulet & nouilles
LONEY
Bte 4x60 g 1,59

ÉCONOMISEZ 30¢
à l'achat de sauce Miracle Whip régulière ou légère 500 ml de KRAFT.
SANS COUPON 2,29
AVEC COUPON 1,99
Remboursable chez NORMANDIE seulement. Offre valable jusqu'à la fermeture, samedi le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par achat. Monsieur le marchand, postez à: REDEMCO, C.P. 128, Longueuil, Qué. J4K 4X8.
0 70211492 0

BEURRE À TARTINER
Fudge + noix
NUTELLA
Cont. 200 g
1,99

PRODUITS SURGELÉS

FRITES ASSORTIES CAVENDISH 1 kg
1,69

BÂTONNETS DE GOBERGE
BLUE WATER
700 g
4,19

VIANDES

* Coupe provenant de boeuf estampillé Canada catégorie A. Les viandes fraîches sont disponibles uniquement dans les magasins qui présentent un département complet de charcuterie.

*BIFTECK D'INTÉRIEUR DE RONDE
7,23 kg 3,28 lb

*BOEUF HACHÉ
Maigre
5,69 kg 2,58 lb

SAUCISSES FUMÉES HYGRADE
450 g
2,18

*BIFTECK OU ROSBIF DE POINTE DE SURLONGE
7,89 kg 3,58 lb

PORC HACHÉ
Maigre
3,92 kg 1,78 lb

VEAU HACHÉ
5,03 kg 2,28 lb

BOLOGNE
Régulière ou cirée
HYGRADE
3,26 kg 1,48 lb

JAMBON CUIT
HYGRADE
5,03 kg 2,28 lb

ÉPAULE DE PORC FUMÉE
Désossée
HYGRADE
7,23 kg 3,28 lb

TOURTIÈRE
ROY
450 g
1,98

BOUDIN
ROY
3,92 kg 1,78 lb

SAUCISSES
Porc & boeuf
À l'ancienne
ROY
7,01 kg 3,18 lb

FRUITS ET LÉGUMES

RAISINS VERTS
ALMÉRIA
Espagne, catégorie no 1
3,04 kg 1,38 lb

POIVRON VERT MOYEN
États-Unis
Catégorie no 1
2,60 kg 1,18 lb

MELON MIEL
États-Unis
Gr 9
2,08

CITRON
États-Unis
Gr. 140
2/48¢

POIRE D'ANJOU
États-Unis
Catégorie extra de fantaisie
1,72 kg 78¢ lb

AUBERGINE
États-Unis
2,60 kg 1,18 lb

PHILDAR

et les magasins participants
LIVRENT À VOTRE DOMICILE
- Votre laine Phildar
- Vos revues tricots Phildar
- Vos accessoires Phildar

C'est facile, simple et sans problème...
Pour recevoir
VOTRE DOCUMENTATION
Appelez de Montréal (514) 620-8491
de l'extérieur 1-800-263-0587
Frais de participation: 5$
Remboursés au premier achat de 20$

NOUVEAU

TRAITEMENT D'EAU

Distillateur, osmose inversée, filtre, adoucisseur/conditionneur, analyse d'eau
PRIX SPÉCIAUX
Jusqu'au 31 décembre 1994
HYDRO SANTÉ
425, Tousignant, Nicolet
293-4884

LAURENT LEFEBVRE
Baie-du-Febvre
(514) 783-6538

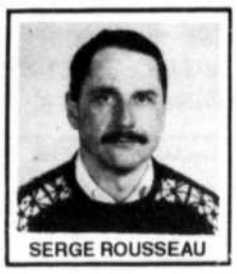
GILBERT CYRENNE
Bécancour
(819) 294-2231

ANDRÉ PROULX
Nicolet
(819) 293-4884

ALAIN CHAREST
St-Étienne des Grès
(819) 535-1991

ROGER ROCHELEAU
Cap-de-la-Madeleine
(819) 379-5565

ROBERT ROY
Nicolet
(819) 293-4884


SERGE ROUSSEAU

BILLET

Le leurre de la transparence

Avez-vous remarqué à quel point le mot transparence devient de plus en plus populaire au sein des milieux patronaux depuis quelque temps?

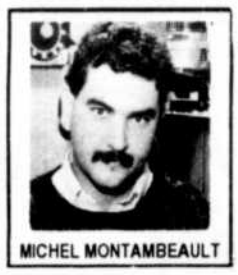
À lire certains communiqués et à entendre parler un bon nombre de dirigeants haut placés, les employeurs et leurs subalternes connaîtraient présentement une période de communication réciproque exceptionnelle. Sous prétexte d'intégrité, plusieurs cadres de sociétés se disent prêts à la plus grande franchise possible concernant leurs méthodes de gestion, afin d'établir un maximum de complicité avec leurs employés.

Comme si toute vérité devenait soudainement bonne à dire! Comme si on ne savait pas personne qu'au sein de n'importe quelle société, il y a toujours quelques tractations plus douteuses que d'autres. Il ne s'agit pas ici de remettre en cause l'intégrité professionnelle de tous les dirigeants; mais disons qu'il existe certaines transparences plus opaques que d'autres.

Surtout en cette époque où notre économie est branchée sur un poumon artificiel et où certains employeurs n'hésitent pas parfois à refiler à leur personnel le fardeau d'une gestion en péril. Les congédiements sauvages ou les fermetures «à condition que»... se multiplient. La majorité des nouveaux employés sont embauchés sur une base de statut précaire. Ne possédant aucune sécurité d'emploi, ces derniers se retrouvent donc dans une situation où ils ne peuvent se permettre ni refus, ni protestation.

L'écart de pouvoir entre les dirigeants et les travailleurs croît sans cesse et ensuite on veut nous laisser croire en un marché du travail de plus en plus transparent... En tout cas, selon certaines révélations faites dernièrement concernant d'importantes primes de séparation, ou autres, offertes à des hauts cadres, on peut tout au moins affirmer que certaines enveloppes de paye sont beaucoup moins transparentes que d'autres.

Sans compter aussi l'écart existant dans les milieux de travail entre les gestionnaires qui ne se privent même pas de superflu et les employés à qui, faute de budget, on ne fournit souvent même plus les conditions ou les outils essentiels à leur travail.


MICHEL MONTAMBEAULT

BILLET

Le crime d'Ovilda

M. Ovilda Duquet était un bon vivant. Retraité, il aimait le camping, la pêche en montagne et les longues randonnées pédestres. Il aimait les voyages à l'étranger, la danse sociale deux ou trois fois la semaine. Puis, un jour ce fut l'effondrement, l'urgence, la radiographie, les diagnostics, les prélèvements, l'échographie. On a voulu le passer au bistouri. M. Duquet refusa en répondant à son chirurgien: «**Si la nature a terminé son boulot, moi je mets un terme au mien**».

M. Ovilda Duquet refusa qu'on le soigne malgré tous les arguments de ses médecins. Il ne souhaitait qu'une chose, céder son lit d'hôpital pour aider quelqu'un qui a des responsabilités familiales et qui croupit depuis trop longtemps sur une longue liste d'attente. Il voulait ainsi éviter sa part de gaspillage dans des soins prolongés. Il voulait ainsi réaliser des économies pour aider les nécessiteux et les jeunes chômeurs. Il voulait se prévaloir de son droit à la mort pour que les jeunes aient droit à la vie. Mais voilà, le droit à la mort par suicide assisté n'existe pas.

M. Ovilda Duquet était croyant. Il aurait aimé faire, à la dérobée, un clin d'oeil amical et complice au Christ qui est pour lui un idéal d'amour, d'altruisme et de compassion. Il aurait aimé avoir l'assistance nécessaire pour aller le rejoindre en douceur, entouré des siens, dans le calme et la sérénité, en écoutant le 2e mouvement pour cor # 3 de Mozart. Mais cela, la loi l'interdit.

Comme les obstacles à sa volonté de mourir en toute dignité étaient multiples et incontournables, il ne lui resta qu'à se vider le coeur dans une lettre ouverte que sa famille fit publier dans les journaux. M. Duquet y dénonça la toute-puissance des médecins qu'il soupçonne d'être plus motivés par le gain, la notoriété et la gloriole inhérente aux découvertes médicales que par le respect de leurs patients. Il s'en prend aux politiciens tout juste bons à cautionner des sondages et à s'agripper à leur dogmatique ligne de parti, aux juges insensibles et ankylosés et à notre brillante civilisation occidentale qui se réclame des enseignements du Christ et on fait de lui un fantoche, un Christ de sapin de Noël et de chocolat pascal, un Christ d'apparat et de mercantilisme, un Christ qu'on a proclamé «Fils de Dieu» pour mieux consolider les assises du pouvoir absolu des puissants sur les faibles et des riches sur les pauvres.

Avant de mourir, à l'âge de 81 ans, Ovilda Duquet a souhaité l'émergence d'un mouvement de masse qui aurait milité en faveur des droits des individus à une mort douce et digne. Le printemps dernier, M. Duquet a choisi de mettre fin à ses jours. Il s'est entouré des siens, dans le calme et la sérénité, en écoutant sa musique préférée avant de retourner à Dieu en toute dignité. Pour y parvenir, il a dû enfreindre une loi. Il a dû agir comme un criminel, en cachette et dans le plus grand secret. Tel est le crime d'Ovilda Duquet.

ROSAIRE LEMAY

CE QUE J'EN PENSE

Branché?

Ma mère, décédée il y a presque deux ans, à l'âge de 77 ans, a toujours vécu dans le monde des affaires municipales, scolaires, bancaires, bancaires locales s'entend. Elle a rédigé des procès-verbaux à la plume-fontaine, au stylo et au dactylo... à pioche. Elle a additionné avec les premières machines manuelles, puis électriques et même les premières calculatrices. Je lui avais expliqué grosso modo les principes d'un micro-ordinateur pendant ses derniers mois. Ça allait. Elle comprenait assez bien le principe du répondeur téléphonique dont elle avait, par contre, une sainte horreur. Pas peur. Horreur! Elle laissait son message, bref, très bref.

Mais je n'ai jamais pu lui expliquer adéquatement le principe du télécopieur, le «fax». «**C'est merveilleux, cette saprée patente, mais j'peux pas comprendre comment ça marche**», m'avait-elle dit quelques semaines avant son décès.

La technologie va toujours devancer la compréhension de l'ensemble des hommes. C'est à l'utilisation que l'on finit par comprendre... son utilisation.

En dépit du fait que l'autoroute de l'informatique soit à la portée des doigts, il faut savoir que la moitié de la population mondiale, 3 milliards d'êtres humains, n'a jamais placé un appel téléphonique. Qui plus est:

* La majorité des habitants de notre planète demeure à au moins trois kilomètres d'un appareil téléphonique. Mais les choses évoluent: près d'un milliard de personnes auront accès à un téléphone en l'an 2000.

* L'an dernier, les Canadiens ont laissé 12 milliards de messages dans des boîtes vocales, pour une moyenne de 438 messages par personne au Canada.

* La télécommunication est encore au stade de la pré-maternelle. Sur les 6 milliards d'habitants sur terre, on ne compte que 600 millions de numéros de téléphone, incluant les numéros d'affaires.

* Je suis à St-Malo, en France, et j'appelle mon «boss» à Nicolet; dans les faits, ce sont deux ordinateurs qui se parlent. La voix de l'un et de l'autre est traitée par informatique, ce qui réduit de un millième l'espace des ondes nécessaires à la transmission de la voix par satellite. Pourtant, mon «boss» et moi reconnaissons parfaitement notre voix et le décalage se traite en fraction infinitésimale de seconde. Plus de la moitié des appels téléphoniques internationaux sont informatisés.

* Parler à une autre personne au téléphone, la raison première de l'invention de Graham Bell, est devenu le fait de l'informatique.

* Il y a dix ans est arrivé le cellulaire. Les projections les plus sérieuses et crédibles prévoyaient qu'on pourrait compter un million d'utilisateurs en l'an 2000. Aujourd'hui, on en compte 20 millions à travers le monde et on en prévoit 70 millions en l'an 2000.

* Les citoyens de l'Amérique de Nord, du Japon et de l'Europe de l'Ouest possèdent, à eux seuls, 75% des appareils téléphoniques de la planète.

* Les appels outre-mer comptabilisent 47 milliards de minutes. On pourrait atteindre les 100 milliards en l'an 2000.

* On estime que 50 000 ordinateurs sont vendus à travers le monde à chaque 10 heures.

* Et seulement 10% des hommes d'affaires japonais possèdent un ordinateur, comparativement à 50% en Amérique du Nord.

L'autoroute électronique est en voie d'être asphaltée.

Il me faudrait un doctorat en pédagogie et un diplôme d'ingénieur en électronique pour expliquer tout ça à ma mère si elle était là.

Je n'ai à domicile ni modem, ni télécopieur. Je n'ai pas encore mon cellulaire.

Donc, je ne suis pas branché.

LE COURRIER SUD
3255, Les 40,
Nicolet, J3T 1X5, 293-4551
FAX: (819) 293-8758
Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec
ABONNEMENT:
Canada 75 $ (1 an) Extérieur 90 $ (1an)
T.P.S. incluse

ÉDITEUR:
LES ÉDITIONS DU LAC ST-PIERRE INC.
DIRECTEUR GÉNÉRAL:
Jean Blanchette
COMPTABLE:
Réjean Desfossés
SECRÉTAIRES:
Marie-Pierre Gaudet
Hélène Gaudet
SERVICE DE LA RÉDACTION:
Jean Blanchette, Rosaire Lemay
Serge Rousseau, Michel Montambeault
Rita Dolan-Caron, André Bouchard

DIRECTEUR DE LA PUBLICITÉ:
Jean Blanchette
CONSEILLERS PUBLICITAIRES:
Junior Dubuc, André Lemire
Daniel Dubuc, Chantal Chabot
REPRÉSENTANT LOCAL À MONTRÉAL:
Relations-Média
Pierre Grinsell, 844-3131
DIRECTRICE DE PRODUCTION:
Guylaine Pellerin

ATELIER DE PRODUCTION:
Claire Chevalier
Francine Chaîné
Marie-Claude Laforce
Louise Lagacé
IMPRIMÉ PAR:
T.R. Offset, Trois-Rivières
Tous droits réservés sur la reproduction des annonces et des nouvelles.
Le journal ne se tient pas responsable des articles dûment signés.

Michel Morin a rencontré les conseils municipaux

Depuis son élection comme député de Nicolet - Yamaska, le 12 septembre dernier, Michel Morin a tenu à se rendre dans chacune des municipalités du comté afin d'y rencontrer les membres des diffiérents conseils municipaux et ceux du conseil de bande d'Odanak.

En compagnie de son attachée politique, Mme Carmen St-Jacques Larivière, M. Morin s'est ainsi familiarisé avec les dossiers prioritaires et les attentes de la population de chacune de ces municipalités. **«Je tiens à remercier sincèrement tous les membres des conseils municipaux du comté pour nous avoir si bien accueillis. Il était très important pour moi de prendre contact rapidement avec ces élus et de les assurer de toute ma collaboration et ma disponibilité. Ce sont eux qui sont les plus près des besoins de la population, et ils représentent un palier important de notre système démocratique. Nos rencontres furent enrichissantes, stimulantes et ont démontré notre désir de travailler en étroite collaboration pour le bien de la population de Nicolet - Yamaska.»**

M. Morin a également mentionné qu'il tenait à rencontrer tous les conseils municipaux avant le début de la session intensive à l'Assemblée nationale, le 28 novembre.

Erratum

La semaine dernière, M. Jean-Pierre Bélisle invitait tous les producteurs et productrices de bovins laitiers et de veaux d'embouche à une réunion de consultation le 23 octobre, à compter de 19 h 30, à la salle communautaire de Notre-Dame-du-Bon-Conseil. Cette réunion aura plutôt lieu le **29 novembre, à compter de 19 h 30, à la salle communautaire de Notre-Dame-du-Bon-Conseil.**

Marie-Claude Wibaut D.C.
chiropraticienne

Martina Laitenberger
massothérapeute

sur rendez-vous
293-4217

85, rue Notre-Dame
NICOLET

AUX PETITS SOINS
SERVICE D'INFIRMIÈRE PRIVÉE
- Soins à domicile
- Changement de pansement
- Pression artérielle
- Etc.

184, Germain
ST-LÉONARD D'ASTON

Brigitte Brûlé
399-3105

Dr Gilles Massé, d.c.
CHIROPRATICIEN
POLYCLINIQUE 55
ST-GRÉGOIRE
SUR RENDEZ-VOUS: 233-4334

Consultation GRATUITE
Centre trichologique en soins capillaires
Perte de cheveux, pellicules, psoriasis, pelade, etc.
Tengro Médik
L'énergie de la Nature
ÉLÉGANCE DANISE ENR.
1615, Route du Port, Nicolet, 293-6788
Denise Champagne

Lise Therrien

NOUVELLE ADMINISTRATION
Raymond Allard, propriétaire

BAR MONACO
405, Principale
ST-LÉONARD D'ASTON
399-3444
EN DÉCEMBRE
Tous les vendredis et samedis Orchestre avec Donald chansonnier country
Les vendredis 17 h à 21 h Venez vous amuser avec Raymond et Daniel
Les dimanches à compter de 14 h, venez chanter et vous amuser avec nous! (musique d'ambiance)
Tous les mercredis Cours de danse dans la grande salle
N'OUBLIEZ PAS NOTRE SUPER PARTY DE NOËL (24 DÉCEMBRE)
ET DU JOUR DE L'AN (31 DÉCEMBRE)
RÉSERVEZ VOS PLACES (399-3444 ou 399-2827)

JUSTE À TEMPS POUR NOËL
GRANDE VENTE EN DÉCEMBRE
DU JAMAIS VU!

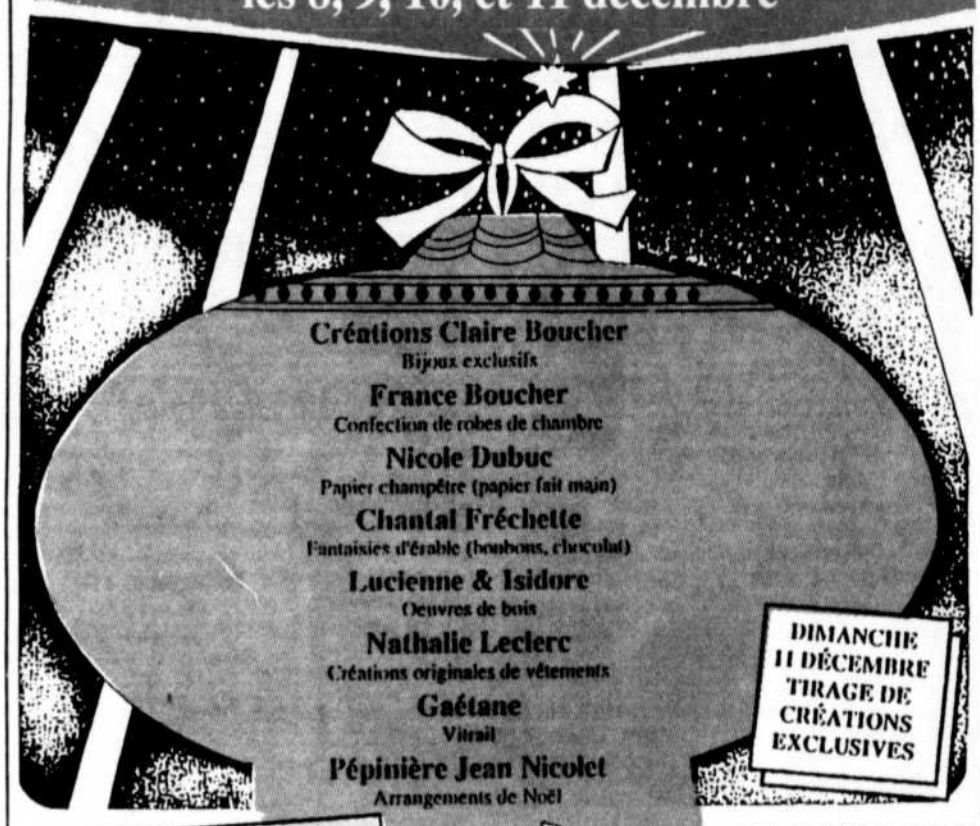
Je profite du mois de décembre pour offrir à ma clientèle mes meilleurs voeux du temps des Fêtes.
SOYEZ HEUREUX!
Denise
N.B.: La boutique sera fermée du 6 au 30 janvier 95. (grande réouverture mardi 31 janvier

N.B.: Heures d'ouverture
Mardi 9 h à 21 h
Jeudi 9 h à 21 h
ou sur rendez-vous
819-289-2093
NOUVEAUTÉS DE NOËL
Liquidation complète des vêtements
magi
Profitez-en ça vaut le déplacement
Présentation d'une nouvelle ligne de vêtements
signée Dmarais
Saloppettes
Jumpsuits
Pantalons à plis, etc.
de 50 à 70 % de rabais
Ligne de vêtements déjà sélectionnés en grande réduction
Achète en 2 et le 3e est gratuit
(valeur équivalente)
Très beau choix
PLUSIEURS SURPRISES EN MAGASIN
Jeudi le 1er décembre
se poursuivant tout le mois de décembre
BOUTIQUE DENISE ENR.
3595, Grand St-Esprit 819-289-2093

LA MAGIE DE NOËL
est de retour

ORIGINALITÉ ET RAFFINEMENT SONT AU RENDEZ-VOUS.

Des créateurs de chez-nous vous attendent aux
Galeries de Nicolet (local en face de la Cadoterie)
les 1er, 2, 3, 4 décembre et
les 8, 9, 10, et 11 décembre



Créations Claire Boucher
Bijoux exclusifs
France Boucher
Confection de robes de chambre
Nicole Dubuc
Papier champêtre (papier fait main)
Chantal Fréchette
Fantaisies d'érable (bonbons, chocolat)
Lucienne & Isidore
Oeuvres de bois
Nathalie Leclerc
Créations originales de vêtements
Gaétane
Vitrail
Pépinière Jean Nicolet
Arrangements de Noël

DIMANCHE 11 DÉCEMBRE TIRAGE DE CRÉATIONS EXCLUSIVES

Participez au concours de coloriage! Procurez-vous les dessins chez les marchands ou au royaume du Père Noël, plusieurs prix à gagner

LE ROYAUME DU PÈRE NOËL ACCUEILLE LES ENFANTS

Jeudi et vendredi de 18 h 30 à 20 h 30
Samedi de 10 h à 12 h et de 14 h à 16 h
Dimanche de 13 h 30 à 15 h 30

À NE PAS MANQUER!
Récital de Noël par l'école Louise St-Germain, dimanche le 18 décembre à 13 h 30

HEURES D'OUVERTURE À PARTIR DU 1ER DÉCEMBRE
Du lundi au vendredi jusqu'à 21 heures
Samedi 9 h à 17 h
Dimanche 12 h à 17 h
25 décembre, 1er et 2 janvier: fermé
26 décembre de 13 h à 17 h 30

SITQ IMMOBILIER **GALERIES NICOLET**

Sogetel inc. se porte acquéreur de Téléphone Daaquam

Sogetel a fait l'acquisition de Téléphone Daaquam inc. Cette transaction entrera en vigueur le 20 novembre prochain.

Téléphone Daaquam compte environ 500 clients. La compagnie, anciennement propriété de la famille L'Heureux, est située sur un territoire contigu à celui de Sogetel. Elle dessert les municipalités de Saint-Just-de-Bretenières et Lac-Frontière, près de Sainte-Lucie et Saint-Fabien-de-Panet. Téléphone Daaquam comporte deux échanges téléphoniques: (418) 244 et 245.

Des investissements de 343 000 $ sont prévus pour 1995

Sogetel investira 343 000 $, au printemps de 1995, afin de remplacer les centraux pas à pas de Daaquam par des équipements numériques et installer de la fibre optique dans cette région.

Le président de Sogetel, M. Michel Biron, s'est dit fier de cette acquisition. Il a précisé qu'il lui importait de faire des investissements nécessaires à la modernisation du réseau de Daaquam afin que les abonnés aient un service téléphonique à la fine pointe de la technologie. Rappelons que le siège social de Sogetel est situé à Nicolet.

Changement à l'horaire de la programmation des Vendredis Artistiques

La présentation d'artistes locaux semi-professionnels, sous la complicité de l'équipe des Diffusions Artistiques de la Rive-Sud inc., nous offre en spectacle, en cette fin d'année, un souper chantant.

Cependant, il est important de noter le changement à l'horaire des Vendredis Artistiques présentés au club de golf de Gentilly habituellement les derniers vendredis du mois. En effet, exceptionnellement, ce souper chantant, qui devait avoir lieu le 25 novembre 1994 prochain, est déplacé au samedi soir du 3 décembre 1994, à 19 heures, à l'endroit habituel.

Au cours de ce souper du 3 décembre, qui se veut bercé de musique romantique, on aura l'opportunité d'apprécier le talent d'une choriste-soliste de Sainte-Angèle-de-Laval, Mme Sylvie Deshaies.

Venez profiter de ce souper pour vous divertir en bonne compagnie ou souligner un événement spécial. Le coût de ce souper-soirée est de 15 $ par personne. On se procure ses billets en réservant auprès de Mme Marthe Croteau au (819) 288-5864 ou Mme Nathalie Pépin ou M. Dominique Colas au (819) 222-9730.

NOUVEAU ● NOUVEAU ● NOUVEAU

SERVICE **LOCATION** RÉPARATION **D'OUTILS**

- Sableuse à plancher
- Scie à onglet
- Tranche à céramique
- Génératrice
- Sableuse
- Marteau à air
- Laveuse à tapis
- Et plusieurs nouveaux outils

SERVICE RÉPARATION (sur garantie) **MAKITA - BLACK & DECKER RYOBI - DEWALT**

Offrez-lui nos certificats-cadeaux personnalisés

VOTRE MAXI SURFACE EN HABITATION AVEC PLUS DE 25,000 P.C.

"Rénovateur" RONA **Le Rénovateur** TROIS-RIVIÈRES-OUEST INC.

OUVERT LE DIMANCHE DE 11 H À 16 H

6055, boul. Jean XXIII, Trois-Rivières Ouest 693-4900

Le prix du plus gros... SERVICE COMPRIS!

Nomination des officiers du conseil d'administration de l'Hôpital du Christ-Roi de Nicolet

M. Michel Adam, directeur de la Caisse populaire de Pierreville, a été élu au poste de président du conseil d'administration de l'Hôpital du Christ-Roi de Nicolet et ce, pour un mandat d'un an.

On retrouve aussi Mme Jeannine Richard-Bouvet à la vice-présidence, M. Robert Fortier au poste de directeur général intérimaire et secrétaire et M. André Leblanc au poste de trésorier. Les personnes ci-après siègent à titre d'administrateur, ce sont: M. Jean Bourbeau, Mme Francine Courchesne, M. Réjean Dionne, Dr Sylvain Gamelin, M. Marc Hébert, Me Claire Laforce, M. Pierre Pinard, Mme Michèle St-Cyr et Mme Mireille St-Pierre.

Cours de conversation anglaise à St-François-du-Lac

Il y aura cours de conversation anglaise au tout nouveau local de la formation générale de l'Éducation des adultes à St-François-du-Lac. Si intéressé, se présenter au centre au 88, boul. Marie-Victorin, soit le mardi 29 novembre à 18 h 30 ou le mardi 6 décembre à 18 h 30. Pour de plus amples informations, contactez Mme Claudette Laquerre au 568-2277.

BEAUDREAU ET BOULANGER
Comptables Agréés
François Beaudreau, c.a.
Benoît Boulanger, c.a.
60, rue Georges
Pierreville (Québec)
J0G 1J0
(514) 568-0973
PRÉSENTS DANS 4 RÉGIONS AU QUÉBEC

COMMANDEZ DÈS MAINTENANT
POUR LIVRAISON AVANT NOËL
SUPER OFFRE
Jusqu'au 21 décembre '94
LAMINAGE
30% de réduction
ENCADREMENTS
(Bois ou métal)
25% de réduction
PHOTOGRAPHIE - ENCADREMENT
PHOTOMAJE ENR. CMPQ
PHOTO CARTE-SOLEIL
259, Notre-Dame, Nicolet,
293-6722
GALERIES NICOLET
293-4858

Félicitations!

Promutuel Lac St-Pierre est fière de compter parmi ses membres-assurés Mme Lise Goudreault-Naud qui a reçu le prestigieux titre d'Agricultrice de l'année lors de la 7e édition du Gala des agricultrices du Québec.

Son savoir-faire et sa détermination contribuent à l'excellente réputation de l'industrie agricole québécoise.

Lise Goudreault-Naud
Agricultrice de l'année

PROMUTUEL
Lac St-Pierre
Baie-du-Febvre • (514) 783-6455
CHEF DE FILE EN ASSURANCE AGRICOLE DANS LA RÉGION!

PEOPLES VENTE FERMETURE

NOTRE PERTE EST VOTRE GAIN!

NOUS PRÉFERONS VENDRE QUE DE DÉMÉNAGER!

SUPER BAS PRIX!

RABAIS JUSQU'À 50%

150 rue Eloi-de-Grandmont, Nicolet

Une résidence pour personnes âgées ouvrira ses portes à Bécancour

(MM) - Une résidence pour personnes âgées autonomes ouvrira ses portes au début du mois de décembre au secteur Bécancour. La Villa des Cygnes, propriété de Mme Johanne Ouellet et M. Régent Ouellet, offrira 24 chambres pour occupation simple ou double.

La résidence est située au 2015, rue Mgr Moreau, en plein centre du village Bécancour. De nombreux services y seront offerts tels que l'entretien ménager, les repas et collations, la buanderie, le service infirmier, de surveillance et de transport pour les visites médicales.

La Villa des Cygnes nécessitera un investissement de l'ordre de 500 000 $ et créera, dans un premier temps, quatre emplois permanents.

Le chantier de construction de la Villa des Cygnes à Bécancour. Un investissement de 500 000 $. (Photo M.M.)

PROJET DE L'INRS

Les résidus seraient enfouis à l'extérieur de Bécancour

(MM) - Dans le cadre de la période de questions réservée aux citoyens, lors de la séance publique du conseil de ville de Bécancour tenue le 7 novembre dernier, M. Christian Massé a demandé des explications concernant le projet de recherches sur le traitement des boues de fosses septiques, projeté par l'INRS à Bécancour, et ce qu'il adviendra des métaux lourds qui résulteront de ce traitement.

M. Jean-Guy Dubois a répondu en dressant l'historique de ce dossier et en mentionnant qu'après cinq ans de recherches réalisées à Val Cartier, l'INRS et sa filiale de recherches, l'Université du Québec, était en mesure de traiter les boues de fosses et d'usines d'épuration en toute sécurité, en les débarrassant de leurs contaminants comme le plomb et le mercure.

M. Dubois a affirmé que ces métaux, provenant du site d'expérimentation projeté sur les terrains de l'usine Laprade, seraient enfouis dans des sites spécialisés et assignés par le MEFQ comme ceux de Ste-Thérèse opéré par la compagnie Stablex.

En concluant, le maire a rappelé que le projet de l'INRS consiste à construire une plateforme mobile de traitement des boues capable de traiter les boues là où elles sont produites. Une fois traitées, les boues prennent la forme d'un compost utilisable dans la production agricole. Si les tests sont concluants, cette technologie serait utilisée dans tout le Québec et exportée à travers le monde.

CONSTRUCTIONS FÉ-LAIN INC.
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Marcel Martel
PRÉSIDENT

- Résidentiel - Commercial
- Rénovation - Menus travaux
- Élévation charpente
- Prix compétitifs

3770, boul. Port-Royal
SAINT-GRÉGOIRE, Ville de Bécancour
G0X 2T0

Tél.: 233-2324
233-3247
Cell.: 371-8030

MILETTE-GUÉVIN & Ass.
arpenteurs-géomètres

ROLAND MILETTE a.-g.
CLAUDE GUÉVIN a.-g.

19550, Forest
St-Grégoire, Ville de Bécancour, QC, G0X 2T0
Tél.: (819) 233-2682

844, Des Ursulines
Trois-Rivières, QC, G9A 5B9
Tél.: (819) 376-3474
Fax: (819) 376-5540

Centre de femmes Parmi Elles

135, rue Lapérade
Saint-Pierre-les-Becquets
(Québec) G0X 2Z0

NOS FORMATIONS

NOS CAFÉS-RENCONTRES

À Ste-Gertrude
28 novembre à 13 h 30 au centre communautaire
En finir avec nos conditionnements
Apprendre à se défaire de nos idées toutes faites.

À Manseau
28 novembre à 13 h 30 à la bibliothèque municipale
Vivre ses émotions
Apprendre à se servir de ses émotions pour être mieux dans sa peau.

NOTRE CONFÉRENCE

7 décembre à 19 h 30 au centre communautaire à St-Pierre
Enjolivons Noël avec Janette Bellefeuille
Avec cette artisane vous apprendrez à faire à moindre coût des décorations et des cadeaux pour égayer Noël. N.B. Prévoir un peu d'argent pour l'achat de matériel.

NOTRE COURS

Création de votre propre entreprise donné par la S.Q.D.M.
Ce cours permettra aux entrepreneures potentielles de définir leur projet d'entreprises et d'être informées sur tous les aspects de la création d'une entreprise. Inscrivez-vous au plus tôt pour être présente lors de la rencontre d'informations.

Pour informations & inscriptions on communique au 263-2586

La Caisse populaire de St-Sylvère

AVIS DE CONVOCATION

La Caisse populaire de St-Sylvère convoque ses membres à son assemblée générale annuelle qui se tiendra à l'École Le Rucher, 260, Rte de l'École, St-Sylvère, le mercredi 7 décembre 1994 à 20 heures.
Il y aura 750$ de prix de présence et un goûter sera servi à la fin de l'assemblée.

Françoise Pomerleau,
Secrétaire

RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT POUR LIVRAISON AVANT NOËL

(Date limite 10 décembre 94)

Les découvertes du Père Noël chez Photomaje

PRISE DE VUE «PORTRAIT»
Famille ou individuelle
SPÉCIAL
20$
le 15 poses
(Rég.: 28,50 $)

AGRANDISSEMENT DE VOTRE PRISE DE VUE
11" x 14"
LAMINÉ
(Rég.: 50$)
SPÉCIAL
35$

AGRANDISSEMENT DE VOTRE PRISE DE VUE
16" x 20"
LAMINÉ
(Rég.: 90$)
SPÉCIAL
50$

PHOTOGRAPHIE - ENCADREMENT
PHOTOMAJE ENR CMPQ
PHOTO CARTE-SOLEIL (Assurance-maladie) en seulement 5 minutes
259, Notre-Dame, Nicolet,
293-6722
GALERIES NICOLET
293-4858

BUDGET 94

Vers un équilibre

(MM) - Le 21 novembre dernier, en séance spéciale du conseil de ville, le maire de la Ville de Bécancour, M. Jean-Guy Dubois, a déposé son rapport annuel sur la situation financière de la ville. Selon M. Jean-Guy Dubois, «**On peut présumer que nous bouclerons cette année 1994 par un équilibre budgétaire dans le respect de nos prévisions**».

Selon le rapport du maire, les dépenses en 1994 se chiffrent à 16 109 302 $. Elles se répartissent ainsi: 5 232 597 $ pour le service des travaux publics, 3 430 073 $ pour la sécurité publique, 3 285 999 $ pour le service de la dette, 1 568 089 $ en administration, 1 261 230 $ pour le service à la communauté, 754 000 $ en quote-part industrielle et 402 265 $ au service d'urbanisme.

Le faits marquants de 1994 auront été la contestation par l'ABI de l'évaluation foncière industrielle ainsi que le coût du service de police. Pour le dossier de l'ABI on souhaite un règlement hors cours en 1995 et pour ce qui est de celui du service de police on reprend les discussions, cette fois avec le ministre Guy Chevrette.

Autre fait important en 1994, le Programme aux infrastructures Québec - Canada a permis la réalisation pour près de 3 000 000 $ en travaux de voirie.

Le conseil de ville de Bécancour entend garder le taux de taxation le plus bas possible tout en maintenant les services directs offerts à la population pour l'année 1995. Rappelons que le taux de taxation est passé de 1,05 à 1,08/100 $ d'évaluation en 1994.

Soirée d'accueil aux nouveaux résidants à Bécancour

(MM) - Afin de souligner la venue de ses résidants nouvellement établis dans le secteur Bécancour, la Ville de Bécancour organisait, le 19 novembre dernier, une soirée d'accueil à l'hôtel de ville à laquelle quelque 75 personnes ont participé.

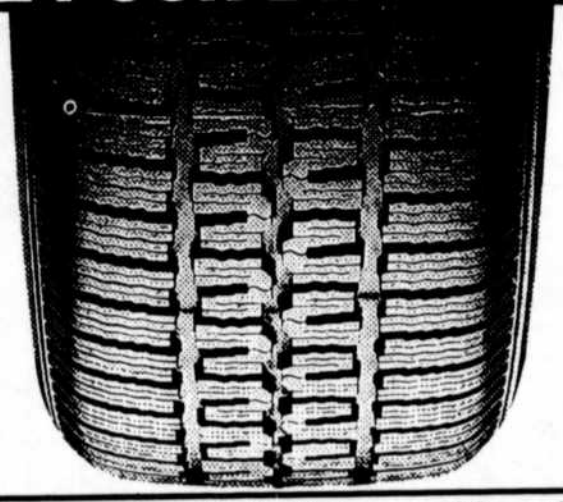
M. Jean-Guy Dubois, maire de la Ville de Bécancour, a d'abord souhaité la bienvenue à la trentaine de nouveaux résidants en mentionnant qu'ils avaient fait le meilleur des choix en venant s'établir à Bécancour. M. Dubois a rappelé les nombreuses distinctions que la ville s'est méritées cette année dont le prix régional de «La meilleure bibliothèque», le prix québécois du concours «Villes et villages fleuris» et «Le Mérite environnemental».

M. Jean-Marie Dionne, conseiller municipal, a parlé du dynamisme de la trentaine d'organismes qui travaillent bénévolement à la prise en main du secteur. M. Dionne mentionna que le bénévolat était certes une des meilleures façons de se faire de nouvelles connaissances et de s'intégrer à la vie communautaire du secteur Bécancour.

Lors de cette soirée, un document vidéographique portant sur le secteur Bécancour et ses services commerciaux et professionnels a été présenté. Le secteur Bécancour possède une trentaine d'entreprises commerciales et professionnelles. Sa population est de 1 200 personnes.

UN PUISSANT REMÈDE POUR L'HIVER!

Le pneu radial d'hiver S480 à traction avant-gardiste est l'un des plus récents remèdes de Yokohama contre les rigueurs de l'hiver. Quel que soit votre véhicule, si vous recherchez qualité, fiabilité et performances, pensez à la gamme des SUPERMORDANTS de Yokohama.



PNEUS TIBO LTÉE
TIBO un jour
TIBO toujours

2161 Royale
Trois-Rivières
(819) 376-1114

Le vrai spécialiste en Mauricie
YOKOHAMA
Radiaux de Performance

École de Musique
Nelson Guillemette
• Synthétiseur
• Piano
• Guitare
INFO : 293-8344
293-8000
Lieu: 358, Louis-Fréchette, Nicolet

LE DÉPARTEMENT AUDIO-VISUEL DE LA PME
CPRO vidéo inc.
PRODUCTION INDUSTRIELLE
CONFÉRENCE - SPECTACLE - SPORT - ÉDUCATION
INVENTAIRE DE VOS BIENS
COPIE MULTIPLE DE VIDÉO VHS PROVENANT DE:
VIDÉO 8 - VHS - HI-8 - S-VHS - 3/4" SP - BETACAM SP
7 ANS D'EXPÉRIENCE
CLAUDE PROULX
Nicolet-Sud
Tél.: (819) 293-5791

26e Carnaval de Gentilly
CASINO - 3 DÉCEMBRE - 21H
CROUPIERS PROFESSIONNELS
Argent fictif - Décor de luxe - Bistro/danse

La Société Saint-Jean-Baptiste du Centre du Québec Inc.
L.M.C. Bijouterie enr. 1065, des Hirondelles Gentilly 298-2532
Tissus Gentilly enr. Confection - Réparation 2980, boul. Bécancour Gentilly 298-3673
Secrétariat Rive-Sud D.T. Inc. 2600, des Galaxies Gentilly 298-3055
Restaurant AU VIEUX TILLY 2170, boul. Bécancour Gentilly 298-2667
NOUVEAU À GENTILLY
SYLMARC-DECO
CADEAUX - BIJOUX - DÉCORATION
1975, boul. Bécancour Gentilly 298-1810
GROK PUBLICITÉ
KARL GRONDIN
Dessinateur
693-6581
298-2888
Dr. J.-M. Pépin
Médecine générale
Clinique médicale Ste-Angèle
Sur rendez-vous
222-5621
Services Électro-Ménagers Jean Brochu Inc.
Commercial Résidentiel
2065, des Milans Gentilly 298-2985
Assurances générales Desjardins
CHANTAL RHEAULT
Agent en assurances de dommage
298-2844
JACQUES GERVAIS
Brûleurs à l'huile
2565, des Hirondelles Gentilly 298-2046
SERVICES TECHNIQUES LADOUCEUR INC.
Instrumentation et automatisation industrielle
3330, boul. Bécancour Gentilly 298-3344
Jean Guy Ladouceur Président
Dr. Hélène Lamoureux
Dr. Guy Lemay
CHIRURGIENS DENTISTES
298-2725

"Promotions Nuits Magiques"
Blackjack, Poker, Dés, Roulettes
Salle Yvon-Guimond, Gentilly
PRIX: 5,00 $ (inclut 1000,00 $ fictifs)
BILLETS: 298-2285 ou 298-2601

Vers le futur la crémation

Tout comme l'on prévoit les effets que le décès peut avoir sur les nôtres, en souscrivant à une police d'assurance-vie, en rédigeant un testament ou en contribuant même à des causes humanitaires par le legs de certains organes pour sauver une autre vie humaine, il est également possible d'amoindrir l'impact de son décès en pré-arrangeant les mesures qui devront inévitablement être prises par nos proches, un jour.

Notre programme de pré-arrangement a précisément été conçu pour atténuer le choc que le décès aura sur eux et favoriser un souvenir dénué de considérations par trop matérielles. En vertu d'un mode paiement à discuter, nous prenons l'engagement que les services à rendre seront exactement ceux qui auront été pré-déterminés. Étant indexées et adaptées au taux d'augmentation du coût de la vie, les sommes versées sont garanties et déposées en Fiducie, assurant que les dispositions prises aujourd'hui seront les mêmes au moment du décès, quel qu'en soit le coût alors.

Ajoutons que notre columbarium est à la portée de tous. Toute famille, quels que soient ses moyens, peut y trouver une niche où déposer les cendres de ses êtres chers.

LA SOCIÉTÉ MAURICIENNE DE CRÉMATION PELLERIN ET FILS LTÉE

Veuillez me faire parvenir votre documentation sur le pré-arrangement et autres services.

819-538-3388
NOM: Pelerin & Fils Ltée
ADRESSE: 599, 6e Avenue
VILLE: Grand'Mère, Qué.
CODE POSTAL: G9T 2H4
TÉL.: 819-537-7221

SERVI PLUS

JOYEUX PRÉPARATIFS DES FÊTES!

PRIX EN VIGUEUR DU 28 NOVEMBRE AU 3 DÉCEMBRE 1994 (SAMEDI JUSQU'À 17 H). Nous nous réservons le droit de limiter les quantités et de corriger les prix incorrects résultant d'une erreur d'impression. Pas de vente aux marchands. Les photos ne servent qu'à identifier les produits, seul les textes prévalent.

VOIR AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

RECHERCHEZ NOS **RABAIS PROLONGÉS** IDENTIFIÉS PAR NOS **CARTES VERTES**

À GAGNER POUR NOËL

Une batterie de cuisine «Legacy»

1 tirage par magasin participant, samedi le 17 décembre 1994.

Durée du concours du 21 novembre au 17 décembre 1994. Tous les détails et règlements du concours en magasin.

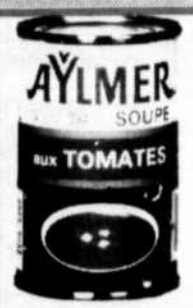
NOM: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ CODE POSTAL _____

TÉL.: _____

Déposez ce coupon dans la boîte de tirage chez votre épicier Servi-Plus participant



SOUPE AUX TOMATES AYLMER
Bte 284 ml

6/1,99

GAGNEZ UN TRAÎNEAU GT SNORACER

Gracieuseté de Kellogg's et votre épicier Servi-Plus

NOM: _____

ADRESSE: _____

_____ TÉL.: _____

ACHAT CHEZ SERVI-PLUS: _____

Date limite samedi le 3 décembre 1994. Tirage vendredi le 9 décembre 1994, parmi tous les épiciers Servi-Plus participants au bureau régional Servi-Plus.

CROUSTILLES DORITOS, FRITOS OU RUFFLES
Au choix
Sac 180-275 g

1,59

DÉTERSIF EN POUDRE
Javel ou nature
ULTRA BRITE
Bte 2 litres

1,99

JUS OU COOLER FRUITS OU LÉGUMES
Au choix
DEL MONTE
Cont. 1 litre ou pqt 3x250 ml

89¢

VIANDES

Les viandes fraîches sont disponibles uniquement dans les magasins qui présentent un département complet de charcuterie.
*Coupe provenant de bœuf estampillé, Canada, Catégorie A.

***BIFTECK OU ROSBIF DE TOURNEDOS** Intérieur de ronde — 8.77 kg 3.98 lb	***BIFTECK AU POIVRE** (Intérieur de ronde) — 10.10 kg 4.58 lb
ÉPAULE DE PORC FRAIS — 2.16 kg 98¢ lb	**CUISSES DE POULET FRAIS** Avec dos — 1.50 kg 68¢ lb
POITRINES DE POULET FRAIS Avec dos — 4.37 kg 1.98 lb	**JARRET DE PORC FRAIS** — 1.72 kg 78¢ lb
***BOEUF POUR FONDUE BOURGUIGNONNE** — 10.76 kg 4.88 lb	**VEAU HACHÉ** — 5.03 kg 2.28 lb
BOEUF HACHÉ Mi-maigre — 4.14 kg 1.88 lb	**SAUCISSES FUMÉES** TAILLEFER 450 g — 2,18
PAIN SIMILI-POULET TAILLEFER — 3.92 kg 1.78 lb	**BACON** TAILLEFER 500 g — 2,58
POITRINE DE DINDE FUMÉE MAPLE LEAF Tradition assortie — 11.42 kg 5.18 lb	**BOLOGNE** Régulière ou cirée MAPLE LEAF — 3.48 kg 1.58 lb

CHOCOLAT Mon Chéri aux noix ou en boîte — FERRERO OU FERRERO ROCHER Cont. 3-4 unités **89¢**

PAPIER HYGIÉNIQUE BLANC 2 plis — GRAD Pqt 8 rouleaux **3/4,99**

PAPIERS MOUCHOIRS BLANCS — WHITE SWAN Bte 150 unités **3/1,79**

BISCUITS WHIPPET — VIAU Bte 400 g **2,99**

CAFÉ INSTANTANÉ — GRAD Pot 200 g **4,99**

MARGARINE MOLLE Régulière ou Nutri — THIBAULT Cont. 907 g **1,79**

KETCHUP AUX TOMATES Comprimable — GRAD Btle 1 litre **1,79**

SAUCE Hot-chicken, barbecue ou poutine — CORDON BLEU Bte 398 ml **79¢**

ANANAS AU CHOIX — DEL MONTE Bte 398 ml **79¢**

FRUITS EN CONSERVE: Cocktail de fruits, Poires Bartlett demies ou Pêches demies ou tranchées — DEL MONTE Bte 796 ml **1,89**

LÉGUMES EN CONSERVE: Maïs en crème choix, Maïs en crème, Maïs en grains entiers, Haricots verts ou jaunes coupés, Macédoine légumes choix, Carottes entières, Pois verts #2 choix, Pois verts assortis ou Pois-carottes tranchées choix — IDEAL OU ROYAL ROSE Bte 540 ml **79¢**

MAÏS EN GRAINS — GRAD Bte 341 ml **3/1,79**

TOMATES CHOIX — GRAD Bte 540 ml **69¢**

CASSONADE DORÉE — GRAD Sac 2 kg **2,49**

SUCRE À GLACER Sac poly. — LANTIC Sac 1 kg **1,79**

EAU DE JAVEL — LA PARISIENNE Btle 3,6 litres **1,39**

ASSOUPLISSEUR À TISSUS Régulier ou poudre de bébé — LA PARISIENNE Btle 3,6 litres **2,49**

BEURRE D'ARACHIDES Crémeux ou croquant — SKIPPY Jarre 500 g **2,49**

GÂTEAU AUX FRUITS TRANCHÉ — GRAD Cont. 450 g **3,99**

YOGOURT AU CHOIX — YOPLAIT Cont. 500 g **1,79**

YOGOURT AU CHOIX — YOPLAIT Cont. 125 g **4/1,79**

GÂTEAUX Croquettes ou Roulés Suisses — VACHON Bte 6-16 unités **2,29**

COKE Coca-cola classique, diète ou décaféiné — **SPRITE** Régulier ou diète — Btle consignée 2 litres **1,79**

BISCUITS VOGUE — VIAU Bte 450 g **2,99**

CRÈME GLACÉE Saveurs au choix — MULTI-CHOIX Cont. 2 litres **1,99**

FRUITS & LÉGUMES

RAISINS VERTS ALMÉRIA — Espagne, Catégorie no 1 — 3.04 kg 1.38 lb

POMMES SPARTAN — Québec, catégorie Canada de fantaisie — Sac 3 lbs **1,88**

CAROTTES — Québec, Canada no 1 — Sac 2 lbs **58¢**

AVOCAT — États-Unis, Gr. 18 **78¢**

NAVET — Québec, Canada no 1 — **62¢ kg 28¢ lb**

CHOU VERT — Québec, Canada no 1 — **62¢ kg 28¢ lb**

SURGELÉS

JUS D'ORANGE MINUTE MAID
355 ml

1,09

ÉCONOMISEZ 1 $

à l'achat de céréales Rice Krispies 700 g de KELLOGG.

SANS COUPON 4.49 — AVEC COUPON 3.49

Remboursable chez SERVI-PLUS seulement. Offre valable jusqu'à la fermeture, samedi le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par achat. Monsieur le marchand, postez à: REDEMCO, C.P. 128, Longueuil, Qué. J4K 4X8.

7128428

ÉCONOMISEZ 1 $

à l'achat de céréales Mini-Wheats au choix 475 g de KELLOGG.

SANS COUPON 2.99 — AVEC COUPON 1.99

Remboursable chez SERVI-PLUS seulement. Offre valable jusqu'à la fermeture, samedi le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par achat. Monsieur le marchand, postez à: REDEMCO, C.P. 128, Longueuil, Qué. J4K 4X8.

7128427

ÉCONOMISEZ 50¢

à l'achat de nettoyeur concentré Lave & Brille 800 ml + 200 ml HERTEL ou nettoyeur concentré vaporisateur 700 ml + 200 ml HERTEL PLUS.

SANS COUPON 3.29 — AVEC COUPON 2.79

Remboursable chez SERVI-PLUS seulement. Offre valable jusqu'à la fermeture, samedi le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par achat. Monsieur le marchand, postez à: REDEMCO, C.P. 128, Longueuil, Qué. J4K 4X8.

7630039

ÉCONOMISEZ 1 $

à l'achat de riz 1,4 kg MINUTE.

SANS COUPON 4.99 — AVEC COUPON 3.99

Remboursable chez SERVI-PLUS seulement. Offre valable jusqu'à la fermeture, samedi le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par achat. Monsieur le marchand, postez à: REDEMCO, C.P. 128, Longueuil, Qué. J4K 4X8.

7021148

ÉCONOMISEZ 40¢

à l'achat de tout emballage de 500 g de Feuille d'érable ou Tartes aux fraises.

SANS COUPON 3.19 — AVEC COUPON 2.79

Remboursable seulement chez: SERVI-PLUS. L'offre prend fin le 3 décembre 1994. Limite d'un bon par emballage. Veuillez faire parvenir à: A.C. NEILSEN COMPANY OF CANADA LIMITED, P.O. Box 3000, Saint John, N.-B. E2L 4L3.

01132380

Télégrammes

AGE D'OR

Parisville: soirée de danse 4 déc., à 20 h, à la salle paroissiale.

Bon-Conseil: soirée de danse 3 déc., à 20 h 30, au centre communautaire. Orchestre les Rythmiques. Buffet léger et prix de présence.

St-Pierre-les-Becquets: soirée dansante le 2 déc., à 20 h 30. Trio Charland. Goûter léger.

Baie-du-Febvre: soirée de danse 2 déc., 20 h 30, au sous-sol de l'église. Orchestre Fascination. Goûter et prix de présence.

St-Grégoire: souper des Fêtes au Centre culturel le 8 déc., à 18 h. Buffet par Richard Côté. Billets: 233-2737, 2786 ou 2848.

Ste-Clothilde: soirée dansante 10 déc., à 20 h 30, au centre communautaire. Orchestre Les Fantaisistes. Prix de présence.

Ste-Sophie-de-Lévrard: soirée dansante en collaboration avec l'Aféas 3 déc., 20 h 30, à la salle de l'école. Trio Charland. Prix de présence et goûter.

HARMONIE AU FÉMININ

Ville de Bécancour: souper des Fêtes à l'Auberge Godefroy 3 déc., à 18 h. Invité spécial: Gilles Gosselin, chanteur-compositeur de country-western. Bienvenue à toutes les femmes.

CHEVALIERS DE COLOMB - 1326 Nicolet

2 déc.: bingo à 19 h 30
4 déc.: déjeuner mixte avec Mgr R. St-Gelais, 8 h.
6 déc.: assemblée de l'exécutif à 19 h 30.
Toutes ces activités ont lieu au local des C. de C.

CLUB OPTIMISTE

Gentilly: Semaine de l'appréciation de la jeunesse du 28 nov. au 2 déc. à l'école Harfang des Neiges.

Ste-Angèle: super bingo 2 déc., à 19 h, au centre communautaire. Gros lot de 500 $. Bingo avec toutes les commodités.

LIGUE LA LÈCHE

Rencontre au centre de femmes Parmi Elles de St-Pierre 2 déc., 19 h 30. Thème: «Au-delà de l'allaitement». Info.: Julie (418) 796-3149.

CÂBLE DÉCIBEL

Les Surprises de Rose-Aimée: deux invitées: Lise Ducharme et des tableaux en 3 dimensions. On fête la Ste-Catherine avec Cécile Nolet et son accordéon.
29 nov., à 20 h; reprise le 2 déc. à 19 h.

SOIRÉE HOMMAGE

Le Centre de services en déficience intellectuelle remercie 22 entreprises pour leur contribution à l'intégration de ces personnes. 30 nov. C.S.D.I. 04.

LUDOLETTRE

Assemblée générale le 6 déc., à 19 h 30, au sous-sol de l'église de St-Léonard. Sera précédée d'un buffet à 17 h 45. (4 $ pour les membres et 5 $ pour les non-membres).

Panier du Noël des nôtres: déposez des conserves et aliments non périssables à la Ludolettre jusqu'au 19 déc.

ALLAITEMENT

Le groupe d'entraide à l'allaitement Aide-lait t'invite à sa prochaine rencontre-échange, «Les partys des Fêtes et les bébés!» au CLSC Nicolet-Yamaska le 6 déc. prochain, entre 13 h 30 et 16 h. Maman et bébé sont les bienvenus ainsi que les futures mamans. Veuillez prendre note que nous ferons relâche mardi le 3 janvier 1995.

SOCIÉTÉ D'AGRICULTURE DE NICOLET, DIVISION A

Assemblée générale annuelle et soirée sociale 10 déc., à 20 h, au centre communautaire de St-Célestin. Coût: 10 $ incluant carte de membre.

FORMATION POUR ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE

Pour toute personne intéressée à suivre une formation pour aider des gens à une ligne d'écoute, il y aura une formation. Pour vous inscrire veuillez téléphoner au 293-5343 (le jour) et au 293-4506 (le soir). La limite pour la date d'inscription est le 10 déc. 1994.

LA COMMODE - St-Wenceslas

Vestiaire ouvert tous les lundis de 14 à 16 h et de 18 h à 20 h et sur appel au 224-7507. Merci aux bénévoles et aux personnes qui apportent des vêtements.

VILLE DE BÉCANCOUR

AVIS PUBLIC

Entrée en vigueur du règlement numéro 673

Avis public est par les présentes donné, par la soussignée, Greffier de la Ville de Bécancour, que le Conseil municipal de cette Ville, a adopté à sa séance régulière du 7 novembre 1994, le règlement numéro 673 intitulé: «Règlement concernant la construction d'une conduite d'aqueduc sur une partie de l'avenue des Cormiers dans le secteur Ste-Gertrude et l'imposition d'une taxe spéciale pour en acquitter en partie les coûts».
Ledit règlement est actuellement déposé dans les archives de la Ville à l'Hôtel de Ville, au 1295, avenue Nicolas-Perrot, Ville de Bécancour, G0X 1B0 où toute personne intéressée peut en prendre connaissance au cours des heures régulières de bureau.
Fait et donné à Ville de Bécancour, ce vingt-septième jour du mois de novembre, mil neuf cent quatre-vingt-quatorze.

Le Greffier
Me France Leclerc, notaire

Dany Descôteaux, policier d'un jour à Nicolet

La Sécurité publique de la ville de Nicolet lançait récemment sa campagne «Prévention et sécurité en zone scolaire». Les élèves de l'École Curé-Brassard se devaient d'exprimer, par un dessin, le thème de la sécurité et de la prévention aux abords de l'école. Dany Descôteaux, un élève de 6e année, s'est mérité, suite à ce concours, le titre de «Policier d'un jour».

Dans l'ordre habituel, MM. Daniel Poisson et Gilles Bouchard de l'Institut de police; le maire, M. Clément Dubois; Dany Descôteaux, «Policier d'un jour»; M. Gilles Roy, directeur de la Sécurité publique et M. Denis Paquette, titulaire de sixième année à l'École Curé-Brassard.

VILLE DE BÉCANCOUR

AVIS

Vente pour défaut de paiement de taxes

Avis public est par les présentes donné par la soussignée, greffier de la Ville de Bécancour, que les immeubles ci-après désignés seront vendus à l'enchère publique dans la salle du Conseil à l'Hôtel de Ville de Bécancour, au 1295, avenue Nicolas-Perrot, le mercredi 21 décembre 1994, à compter de 10 h pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires, ainsi que des intérêts et des frais encourus à moins que ces taxes, intérêts et frais n'aient été payés avant cette date.
Ces immeubles seront vendus, sujets au droit de retrait d'un an et avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances s'il y a lieu et sujets à toutes servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes qui pourraient les affecter. Le prix des immeubles sera payable dès l'adjudication soit en argent, chèque visé ou mandat.

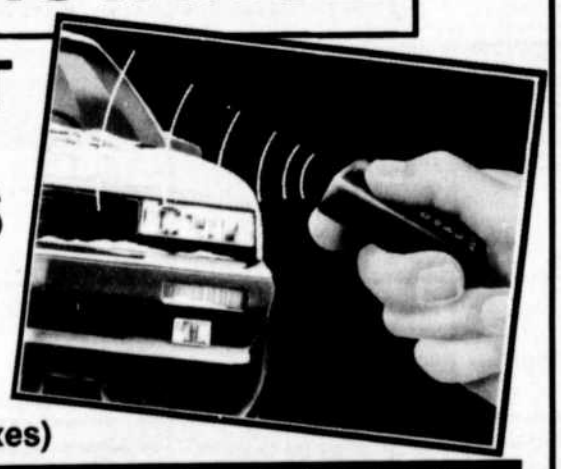
No matricule et nom du propriétaire
9235-87-4095 - JEAN CYRENNE 79,18 $
Une partie du lot numéro DEUX CENT SOIXANTE ET UN (Ptie 261) du cadastre officiel de la paroisse de Notre-Dame-de-la-Nativité-de-Bécancour, étant la moitié nord-ouest dudit immeuble, mesurant environ 1 arpent de largeur au sud-est, environ 1 arpent de largeur au nord-ouest, soit toute la largeur dudit lot, par environ 15 arpents de profondeur dans ses lignes sud-ouest et nord-est. Bornée ladite partie au nord-est par le lot 260 dudit cadastre, au sud-est par le résidu dudit lot 261, propriété de la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour ou représentants, au sud-ouest partie par le lot 262 dudit cadastre et partie par le boulevard du parc Industriel et au nord-ouest par le lot 244 dudit cadastre.
LE TOUT plus ou moins et sans garantie de mesures précises.
9329-38-8085 - FERME FABRY S.E.N.C.
1 136,44 $.
Un emplacement situé du part et d'autre de la rue Mgr de Laval lequel est composé des immeubles ci-après décrits, savoir:
1° Le lot TROIS CENT QUATRE-VINGT-SIX (386) du cadastre officiel de la paroisse de Notre-Dame-de-la-Nativité-de-Bécancour.
2° Le lot TROIS CENT QUATRE-VINGT-SEPT (387) dudit cadastre.
3° Le lot TROIS CENT QUATRE-VINGT-HUIT (388) dudit cadastre.
9329-89-0505 - FERME FABRY S.E.N.C.
2 901,22 $
Le lot TROIS CENT QUATRE-VINGT-QUATRE (384) du cadastre officiel de la paroisse de Notre-Dame-de-la-Nativité-de-Bécancour.
Donné à Ville de Bécancour, ce vingt-septième jour du mois de novembre, mil neuf cent quatre-vingt-quatorze.

Le Greffier
Me France Leclerc, notaire

Une bonne idée pour Noël!

OFFREZ-LUI UN
DÉMARREUR À DISTANCE

AUTO-START
SUPER SPÉCIAL
139,95$
OU **239,95$**
(Incluant installation et taxes)



Nous installons tout ce que nous vendons à prix imbattable!
- Radio
- Roues
- Barre de tir
- Marchepied
- Déflecteur d'air
- Démarreur à distance
- Protecteur de caisse
- Support à bagages
- Coupe démarreur
- Système anti-vol
- Etc.

JCD AUGER AUTOMOBILE inc.
VENTE DE VÉHICULES NEUFS ET USAGÉS
1365, boul. Bécancour, Gentilly
298-2101

Un exemple d'efficacité

(JB) - Il y a quelques semaines, une suggestion pour améliorer la sécurité routière a été faite au sergent Robert Drouin, directeur du poste de la Sûreté du Québec, à Nicolet. En effet, des automobilistes peu familiers de l'endroit empruntaient fréquemment, par distraction ou par signalisation inadéquate, la bretelle de sortie (à sens unique) du pont Pierre-Roy enjambant la rivière Nicolet et débouchant sur la route 132. À plusieurs occasions, des collisions frontales ont été évitées de justesse.

Une signalisation adéquate illustre maintenant le caractère «sens unique» de la bretelle de sortie du pont Pierre-Roy.

Grâce à la diligence du sergent Drouin, des panneaux d'interdiction d'accès ont été installés il y a une dizaine de jours, rendant l'endroit beaucoup plus sécuritaire. Ce problème avait été soumis au ministère des Transports en 1987, sans qu'il y ait eu de suite. Notons en toute justice qu'à ce moment-là M. Mario Bergeron, responsable actuel au ministère des Transports (bureau de Nicolet), n'était pas à la direction du bureau. Cette signalisation évitera des accidents et constitue un bel exemple de collaboration et d'efficacité du sergent Robert Drouin et de l'ingénieur Mario Bergeron.

Chez mon COIFFEUR François Paglino
ÉTUDE DU VISAGE

SYLVIE DORION souligne son arrivée au 31, rue Notre-Dame à Nicolet avec un

SUPER SPÉCIAL pour décembre

Coupe hommes:	Coupe dames:	Permanente:
~~18$~~	~~14$~~	~~45$~~
8$	11$	39,95$

YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA

LA FAMEUSE PROMOTION PLEIN AIR VTT 4x4 YAMAHA

Hâtez-vous! Dernière semaine! Cette offre prend fin le 31 novembre 94

Le Wolverine est offert à un prix de lancement spécial de la «Fameuse promotion plein air 4x4 de Yamaha». Ou, recevez en prime un treuil, un financement attrayant ou le service prolongé Y.E.S. à l'achat d'un VTT Kodiak^MC, Big Bear^MC ou Timberwolf^MC 4x4.

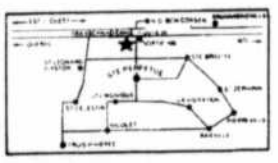
Qui ne serait pas épaté? Et le personnel de votre concessionnaire Yamaha vous aidera à sélectionner le VTT qui tient le mieux compte de vos besoins. Et de votre budget! Le moment ne saurait être mieux choisi pour profiter de nos offres spectaculaires sur trois épatantes options pour économiser dans le cadre de la Fameuse promotion plein air 4x4 de Yamaha!
Passez nous voir dès aujourd'hui et laissez vous conquérir...

SI VOUS BUVEZ NE CONDUISEZ PAS

BIG BEAR, KODIAK, TIMBERWOLF *WOW!*

DOCTEUR DE LA MOTO

4919, rangt St-Joseph, Ste-Perpétue
(sortie 196, route Transcanadienne)
(819) 336-6307 YAMAHA^MC



YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA

Emballage prime des fêtes!

C'est le temps de faire votre provision de films

NOUVEAU APPAREILS PHOTOS FUJI
SAISISSEZ TOUTE L'ACTION!

SUPERBES ÉCONOMIES POUR LES FÊTES!

CLEAR SHOT! NOUVEAU

- Aucune mise au point nécessaire
- Objectif Fujinon avec filtre
- Flash intégré avec lampe-témoin
- Chargement facile de la pellicule
- Comprend une pellicule Fuji, 2 piles AA et une dragonne

Rég.: 33,95 $
SEULEMENT **28,95$**

DL-95 SUPER NOUVEAU

- Sélecteur de modes panorama ou standard en tout temps
- Mise au point automatique à infrarouge avec verrouillage
- Viseur extra grand à cadre clair
- Flash automatique intégré
- Réduction des «yeux rouges» avec le pré-flash
- Macrophotographie
- Retardateur électronique, délai de 10 s et lampe-témoin
- Avance de rebobinage motorisés de la pellicule
- Réglage automatique de la sensibilité pour les pellicules 100/200 ou 400 ISO
- Exposition automatique
- Écrou pour trépied
- Cache-objectif intégré qui verrouille le déclencheur
- Comprend une pellicule Fuji, 2 piles AA et une dragonne

Rég.: 114,95 $
SEULEMENT **103,95$**

DL-550 ZOOM DATE NOUVEAU

- Objectif zoom 35-70 mm
- Autofocus actif à infrarouge avec verrouillage et lampe-témoin
- Obturateur électronique programmé
- Chargement Drop In et prébobinage
- Verrouillage de sûreté pour l'obturateur
- Filtre intégré
- Écrou pour trépied
- Comprend pellicule Fuji, pile au lithium et étui en tissu

Rég.: 284,95 $
SEULEMENT **255,95$**

PHOTOGRAPHIE - ENCADREMENT
PHOTOMAJE ENR CMPQ
259, Notre-Dame, Nicolet
293-6722
Galeries Nicolet
293-4858
PHOTO CARTE-SOLEIL (Assurance-maladie) en seulement 5 minutes!

Une tempête de bonne affaire!

0%

MODÈLE E661G • 10 h.p. 28 po

- Moteur Tecumseh «Snow King» 4 temps
- Démarreur électrique
- 5 vitesses avant / 1 vitesse arrière
- Largeur de travail : 28 po
- Hauteur d'admission : 20 po
- Tarière dentelée : 12 po
- Diamètre du ventilateur : 12 po

GARANTIE 3 ANS

SPÉCIAL 999$

Valide jusqu'à épuisement des stocks.
Chez tous les concessionnaires participants.

COLUMBIA
Des gens de service!

Garage R. McMahon Enr.

MÉCANIQUE GÉNÉRALE
PNEUS BALANCEMENT ÉLECTRONIQUE
SUSPENSIONS - MISE AU POINT - FREINS
SILENCIEUX - RADIATEURS

MINI MÉCANIQUE
Dépositaire: Homelite - Columbia - Tanaka
Tecumseh - Brigg-Stratton - Koller - MTD Stiga

1160, rue Petit St-Esprit, Nicolet
Rés.: 293-6657, bur.: 293-6808

La Grande ramasse: une autre réussite des Chevaliers de Colomb de Nicolet

Rosaire Lemay

Nicolet - Pour une sixième année consécutive, les Chevaliers de Colomb, Conseil 1326 ont sillonné le Grand Nicolet avec la précieuse collaboration du groupe «B» de la 180e promotion de l'Institut de police ayant à sa tête M. Donald Caron. Cette réussite est due aussi aux nombreux bénévoles qui ont amassé, en argent et en victuailles 7 665,86 $. Le comité organisateur tient à rendre hommage à la générosité et au sens du partage de la population.

On reconnaîtra, de gauche à droite: MM. Jérôme Proulx, Albert Bourbeau, Mario Paradis, Mme Danielle Manseau et M. Paul Bellemare.

Encore une fois, la générosité des Nicolétains s'est largement manifestée, sans compter un important don d'un particulier qui tient à garder l'anonymat.

Au cours des cinq dernières années, le comité de cette belle oeuvre humanitaire est venu en aide à plus de deux cents familles et six cents enfants dans le besoin à l'occasion de la période des Fêtes.

Le fruit de la Grande ramasse sera partagé entre des familles comptant au moins un enfant de moins de 18 ans qui est vraiment dans le besoin. On se présente au local des Chevaliers de Colomb au 151 A, rue Panet à Nicolet.

Pour informations: 293-1326 entre 13 h et 16 h.

Desjardins

Les caisses populaires des régions de Bécancour et Nicolet-Yamaska

Vous Voulez REER ?

Demandez Votre 1/2

Cette offre se termine le 15 janvier 1995 !

Cette offre s'applique uniquement à une nouvelle contribution au REER et peut être interrompue en tout temps et sans préavis par la caisse.

Courrier **HORTICOLE**

La différence entre un sapin sauvageon et un sapin cultivé

Le sapin sauvageon est celui provenant directement de la forêt; c'est le traditionnel sapin beaumier.

Tandis que le sapin cultivé, lui aussi, est un sapin beaumier. Il a été planté bébé dans une terre préparée et enrichie au préalable. Ensuite, ces jolis sapins requièrent des soins bien précis tels les engrais, une taille adéquate, les insecticides s'il y a infestation d'insectes, la tonte du gazon entre les sapins, la correction de la cime (tête) du sapin pour qu'elle soit belle et proportionnelle à l'ensemble de l'arbre. Et, bien sûr, en novembre et décembre ils sont coupés et mis en filets pour faciliter le transport et ainsi éviter de briser ou casser des branches.

Voilà la différence entre le sapin sauvageon et le sapin cultivé, mais il y a encore à préciser qu'évidemment le sapin cultivé est beaucoup plus fourni, plus vert, plus odorant qu'un sapin sauvageon. Le sapin cultivé se vend un peu plus cher que le sauvageon mais il n'y a pas de comparaison. Le sapin cultivé est un beau sapin fourni et symétrique tandis que le sapin sauvageon est bien souvent malingre et sèche plus vite à l'intérieur.

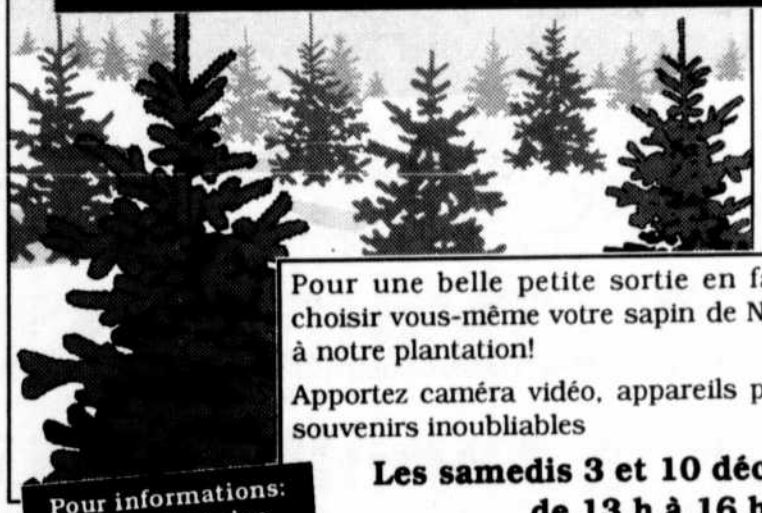
D'un point de vue environnemental, le sapin cultivé est le choix idéal puisqu'il est cultivé spécialement pour votre Noël. Ces sapins sont âgés de 8 à 15 ans, selon la hauteur, et ils sont issus d'un semis ou d'une plantule. Choisir un sapin cultivé c'est le respect de l'environnement.

Au Québec, il s'abat en forêt beaucoup trop de sapins sauvageons et le choix se faisant difficile, souvent on en abat de 2 à 3 avant d'avoir trouvé celui qui nous convient. En plus, ces sapins sauvageons sont âgés entre 15 et 20 ans.

Conseils pratiques: secouez bien votre sapin cultivé avant de l'entrer à l'intérieur. Coupez le tronc légèrement en biseau pour une meilleure absorption d'eau et prenez soin de bien remplir sa chaudière à tous les jours ou aux 2 jours. Placez-le loin des grilles de chaleur.

Les Jardins Lorraine
Lorraine Houle, prop.
Nicolet, 293-8829 et
M. Ronaldo Houle

VISITEZ NOTRE PLANTATION D'ARBRES DE NOËL!



Pour une belle petite sortie en famille... Venez choisir vous-même votre sapin de Noël directement à notre plantation!

Apportez caméra vidéo, appareils photos pour des souvenirs inoubliables

Les samedis 3 et 10 décembre 94
de 13 h à 16 h
Les dimanches 4 et 11 décembre 94
de 10 h à 15 h

Direction: Autoroute 20, prendre sortie 202, tournez à droite, la plantation est située au 70, Haut de la Rivière (à droite) à environ 1 mille de l'autoroute 20.

Pour informations:
Jardins Lorraine
1585, Louis-Fréchette
Nicolet ou
Ronaldo Houle,
producteur
Drummondville
(819) 477-4441
sur semaine

POUR UN ENVIRONNEMENT SAIN

Par Michel Morin
Député de
Nicolet-Yamaska

BÂTIR ENSEMBLE

PENSER GLOBALEMENT, AGIR LOCALEMENT

Josée Proulx
Environnement
Pro-Vert

Au cours du XX[e] siècle, l'environnement de notre pays s'est vu transformé, surexploité et honteusement pollué par l'activité humaine, tant sur le plan domestique que sur le plan industriel. Nous avons détruit de nombreuses espèces et contaminé notre espace territorial. Beaucoup de problèmes relatifs à la pollution sont notre responsabilité et ne peuvent être réglés que par la société québécoise elle-même. Il n'y a pas de projet de société possible et cohérent sans le respect de l'environnement comme principe fondamental. Il s'agit maintenant de déterminer ce que le Québec peut et doit faire devant ces urgences.

Le gouvernement du Québec doit agir, et trois conditions sont essentielles à la réalisation de politiques environnementales: la disponibilité de moyens d'action efficaces, la présence d'une réelle volonté politique, et la VIGILANCE, l'IMPLICATION de la population. C'est par nos actions individuelles que va se créer une véritable conscience collective du respect de l'environnement. L'ère de «consommer et de jeter» doit être révolue. Recycler, réutiliser, composter doivent faire partie de notre vocabulaire et de nos habitudes de vie.

Les municipalités, les groupes environnementaux, les entreprises ont fait preuve de beaucoup d'initiatives pour une gestion efficace des déchets. Mais c'est d'abord à nous, dans chacun de nos foyers, à mettre l'épaule à la roue. Les grands principes environnementaux commencent d'abord par la gestion de nos déchets quotidiens. Après tout, avons-nous vraiment le choix? C'est une question de survie. C'est aussi une question de responsabilité et de respect envers les générations futures.

Michel Morin
Député de Nicolet-Yamaska

Devant l'importance de mon implication en tant que citoyen, entreprise ou institution et considérant le sérieux des enjeux qui se rattachent au dossier de gestion des déchets de ma région.

Je désire devenir membre de **Environnement Pro-Vert Enr.**
525, Route Les 60
Nicolet J3T 1G5

NOM: _____

ADRESSE: _____

TÉL.: _____

En tant que citoyen, vous trouverez ci-joint un chèque ou mandat-poste au montant de 10 $, couvrant les frais d'adhésion pour une période de 1 an.
En tant qu'entreprise ou institution, vous trouverez ci-joint un chèque ou mandat-poste au montant de 50 $ ou plus, couvrant les frais d'adhésion pour une période de 1 an.
P.S. Un délai de 3 à 4 semaines est à prévoir pour la réception de votre carte de membre.

«PARTENAIRES EN ENVIRONNEMENT»

Environnement Pro-Vert Enr. tient à remercier les entreprises suivantes pour leur appui et désire aussi souligner leur implication.

Photomaje Enr., Nicolet
Atelier Guy Malouin Enr., Nicolet
Au Blé Entier Aliments Naturels, Nicolet
Garage Roy et Dionne Inc., St-Célestin
Collections Magi Enr., Petit St-Esprit
Restaurant Mamma Mia, Nicolet
Drainage St-Célestin Inc., St-Célestin
Dépan-O-Coin, Nicolet
Garage Les Entreprises Pierre Lessard Inc., Nicolet
Atelier Pépin Inc., Nicolet

AVIS DE RECHERCHE

Pour les jeunes de la MRC Bécancour / Nicolet-Yamaska / Grand Daveluyville

Possibilité de retour au bercail !

- Vous êtes parents de jeunes étudiants (de niveau secondaire professionnel, collégial ou universitaire).
- Vos jeunes ont le goût de revenir travailler ou créer une entreprise dans leur région, une fois leurs études terminées ?
- Dites à vos jeunes qu'ils sont invités à vivre une expérience qui pourra orienter leur avenir.

En quoi ça consiste

Vos jeunes s'engagent à participer à trois (3) fins de semaine au cours desquelles ils connaîtront mieux leur région. Ils rencontreront des intervenants socio-économiques, des entrepreneurs et des employeurs.

Redécouvrir notre région, 28-29 janvier 1994
Développer des contacts d'affaires, 25-26 février 1994
L'entrepreneurship et l'emploi chez nous, 25-26 mars 1994

INSCRIPTION : Jusqu'au 6 janvier 1995.

Pour plus d'informations, vous pouvez communiquer avec nous.

COPERS inc.
Stéphanie Cartier
Agent de projet
Tél. : (819) 233-4440

Restaurant Le Divanier
8400, boul. Bécancour, Bécancour
294-2525

Félicitations
Heures d'ouverture:
Du lundi au vendredi
(6 heures à minuit)
Samedi et dimanche
(7 heures à minuit)
Diane et Yvon Beauchesne,
propriétaires

SERVICE AUTOMOBILE DU PARC INC.
8405, boul. Raoul-Duchesne
Bécancour (Québec) G0X 1B0
TÉL.: (819) 294-2886
(819) 294-AUTO
• MÉCANIQUE
• MISE AU POINT
• FREINS
• SILENCIEUX
• PNEUS & BALANCEMENT
• AMORTISSEURS
Nous sommes heureux de souligner cet événement!

MAGASIN GÉNÉRAL DU PONT ENR.
3400, Nicolas Perrot
Bécancour, P.Q.
G0X 1B0
Tél.: 294-2592
Prop.: Nelson Teasdale
FÉLICITATIONS!

FAMILLE DE L'ANNÉE À BÉCANCOUR

Pour la famille St-Louis, le dévouement s'étend jusqu'en Haïti

EN COLLABORATION AVEC VILLE DE BÉCANCOUR

Si les deux enfants les plus âgés enseignent en Haïti, ce n'est certes pas dans un but lucratif, on s'en doute. Penser aux autres, aider dans toute la mesure du possible c'est une seconde nature chez les St-Louis

La maman, Louise Péloquin, est originaire de Ste-Angèle et le papa André est de la quatrième génération à demeurer dans cette belle maison ancestrale, que ce dernier a largement rénovée près de la rivière Bécancour, sur l'avenue Nicolas-Perrot, dans le secteur Bécancour.

Une rencontre dans une soirée de danse à Ste-Angèle devait s'avérer déterminante pour la vie de Louise et André qui comptent maintenant 27 ans de mariage.

André a travaillé longtemps sur d'importants chantiers de construction jusqu'à ce qu'un sérieux accident de travail l'oblige à changer d'orientation. Depuis quatre ans, il est concierge à l'école Terre des Jeunes à Bécancour. S'il en dit peu sur son travail, par contre, il est débordant lorsqu'il parle du plaisir qu'il éprouve à côtoyer les enfants de cette école. Comme s'il avait, à l'école, trouvé une famille à sa mesure. De plus, il effectue la même tâche aux résidences Mgr Moreau.

D'ailleurs, à plusieurs occasions au cours des ans, la famille naturelle s'est agrandie car on y a accueilli un ou deux enfants qui avaient besoin d'un foyer qui saurait les aimer, les comprendre et les accepter. Outre Sonny Massé, âgé de 14 ans, qu'ils ont accueilli il y a quatre ans, la famille compte quatre enfants: Tanya, 28 ans, Stéphane, 26 ans, Julie, 22 ans et Mélanie, 18 ans.

Il y a quelques années, ils avaient accueilli un étudiant africain qui était venu se familiariser avec les méthodes de construction nord américaines. **«Quand il est parti, je lui ai acheté plusieurs outils. Il avait les larmes aux yeux en voyant tout ça»**, confie André.

Haïti

Pour une deuxième année, Stéphane enseigne dans une école privée en Haïti et cette année, sa soeur Tanya l'a suivi. Il faut savoir que Stéphane avait auparavant enseigné dans le Grand Nord.

Ne nous emballons pas, une école privée en Haïti n'est en rien comparable aux nôtres. L'an dernier, papa et maman sont allés rendre visite à Stéphane. Faut-il s'étonner que de jeunes Haïtiens et Haïtiennes aient pu porter des souliers ou un vêtement décent pour la première fois de leur vie grâce aux bons soins de Louise et André? D'ailleurs, ils sont revenus avec de nombreux et fort jolis articles d'artisanat qui ornent joliment la maison. Et ils ont plein de projets pour un prochain voyage, question de soulager un peu quelques enfants haïtiens. **«C'est très gratifiant de voir à quel point on leur fait plaisir. Ils sont très reconnaissants»**, retient André.

Un plus dans la communauté

Le dévouement et les responsabilités familiales font bon ménage. André a été vice-président des Loisirs de Bécancour, directeur du comité du hockey à Ste-Gertrude, là où Stéphane pratiquait ce sport. Il oeuvre depuis longtemps dans l'ordre des Chevaliers de Colomb et il est actuellement député Grand Chevalier de son conseil. **«Mais, juste écouter les enfants à l'école ça fait partie de mon bénévolat»**, ajoute André. Dans un autre ordre d'idées, on a très souvent recours à Louise et André lorsqu'il s'agit de recueillir des fonds pour une bonne oeuvre. Ils sont tous deux fort actifs dans le mouvement Solitude Ami qui, comme son nom l'indique, oeuvre auprès des personnes seules ou dans le besoin dans le secteur Bécancour.

«J'ai fait partie de presque toutes les organisations de la paroisse», renchérit Louise. En plus de seconder son époux dans les oeuvres des Chevaliers de Colomb, elle a été membre active du Cercle des Fermières, et le comité de la SSJB la compte parmi ses bénévoles. À l'époque où chaque secteur de Ville de Bécancour comptait sa bibliothèque, Louise assumait la responsabilité de celle de son secteur.

Actuellement, elle suit un cours donné par le CRSSS spécialement aux parents de familles d'accueil.

Moments privilégiés

Ils savent se réserver des moments privilégiés avec toute la famille. L'été, on organise des parties de fer, de balle, on s'amuse ferme en jouant aux cartes, et que sais-je encore? Tous les prétextes sont bons pour rassembler chaque membre dans le giron familial. On savoure particulièrement les marches sur le bord de la rivière.

«C'est incroyable la satisfaction que nous retirons en faisant du bénévolat, et je n'aime surtout pas les honneurs», conclut Louise avec force conviction.

Au premier plan, Sonny Massé, les parents, André et Louise, et Mélanie. À l'arrière, Tanya de même que Stéphane et Julie, tous deux enseignants à Haïti.

«À Bécancour, la famille c'est primordial»
La Caisse populaire de Bécancour est fière de s'associer à l'Année internationale de la famille

CAISSE POPULAIRE DE BÉCANCOUR
8315, Desormeaux, Bécancour
Ville de Bécancour, 294-2594
M. Gilles Bourassa, directeur

POUR LA PREMIÈRE FOIS À GENTILLY

Le groupe The Storm au Gentil Bar

Les amateurs de musique branchée des années 70 et 80, de morceaux choisis du répertoire de Pink Floyd, Genesis, Jimmy Hendryx, les Doors et autres groupes seront servis à souhait au premier spectacle du groupe The Storm, au Gentil Bar de Gentilly, les 2 et 3 décembre. The Storm s'est déjà produit à Nicolet, Ste-Angèle, Bécancour et bientôt à Trois-Rivières. Partout il a connu un franc succès. Le groupe se compose de (photo): Guillaume Beaulac, guitariste solo, Alexandre Cassant, chanteur, Michel Blanchette, batteur et Daphnis Pépin, bassiste. The Storm, le groupe de l'heure!

COURRIER RENCONTRE

Jeunes et moins jeunes, vous pouvez établir une communication par correspondance et en toute sécurité avec des personnes ayant les mêmes goûts, affinités, aspirations.

INF. J'AMOURE ENR.
C.P. 232
CHAMPLAIN
G0X 1C0
Joindre une enveloppe préadressée et timbrée.

À l'Arôme en décembre on fait des cadeaux!

Tous nos menus à la carte se transforment en **TABLE D'HÔTE** au prix indiqué sur le menu
Incluant: soupe, salade jardinière ou césar, thé ou café

Nous désirons aviser notre distinguée clientèle que nous serons **fermés du 25 décembre 94 au 2 janvier 95 inclusivement**

Pour 1,50$ de plus
Choisissez un dessert de notre sélection: **tartes:** pommes, sucre, pacanes, citron ou **gâteaux:** carottes, fromage ou salade de fruits

Cependant les propriétaires Jean-François et Martin ouvriront leurs portes pour les groupes de 20 personnes et plus qui auront réservé avant vendredi 16 décembre 94.

TOUTE L'ÉQUIPE DU RESTAURANT L'ARÔME VOUS SOUHAITE DE

JOYEUSES FÊTES!

Martin Lévesque

L'Arôme
1897, boul. Louis-Fréchette, NICOLET
293-6959

Jean-François Giroux

Portes ouvertes

Le samedi 3 décembre
à 14 heures

Venez rencontrer notre personnel
assister à leur présentation
visiter notre collège

Venez vous renseigner
sur les programmes offerts
sur les différents plans d'aide financière
sur nos facilités de logement
sur les nombreuses possibilités d'emploi

De plus, courez la chance de gagner une session d'études d'une valeur de 425 $

Inscription gratuite durant cette journée

La bureautique
une technique d'avenir

École commerciale du Cap
155, rue Latreille, Cap-de-la-Madeleine G8T 3E8 Tél. : 691-2600

Pour l'excellence de ses services

Les maîtres en bureautique

D.E.C. 412.02
Diplôme d'études collégiales
- régime régulier
- régime coopératif

A.E.C. 412.62
Attestation d'études collégiales
- régime régulier
- régime intensif

A.E.C. 900.02 900.62
Attestation d'études collégiales
- actualisation en bureautique
- bureautique et comptabilité

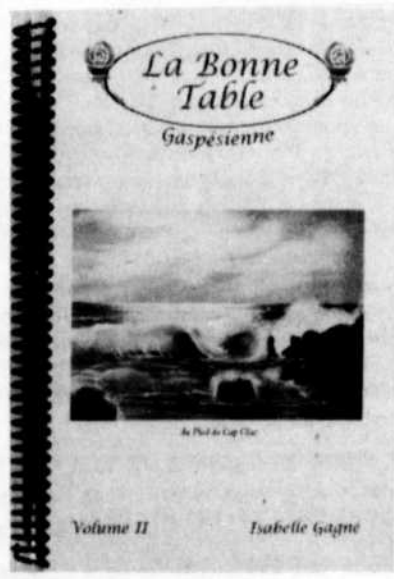
Accès secrétariat 04
Formation à l'entreprise
Cours du soir

Depuis 1951

GAGNEZ UN EXEMPLAIRE AUTOGRAPHIÉ DE L'AUTEUR DE

LA BONNE TABLE GASPÉSIENNE

Volume II de Isabelle Gagné



Faites-nous parvenir le coupon dûment rempli à:

CONCOURS
LA BONNE TABLE
COURRIER SUD
3255, MARIE-VICTORIN
Nicolet J3T 1X5

Tirage le 14 décembre 94
Concours fait en collaboration avec Les Éditions Pré-Presse

P.S.: Nous cherchons pour le volume III des suggestions pour la congélation, conservation, préparation ou tout autre truc culinaire que nos lecteurs et lectrices aimeraient partager avec les autres. Les auteurs des textes choisis pour figurer dans le volume III recevront gratuitement deux copies de ce volume.

NOM: _____
ADRESSE: _____
_____
_____
TÉL.: _____
Concours La Bonne Table

La santé... naturellement

L'HYGIÈNE DE L'OREILLE C'EST IMPORTANT

L'accumulation du cérumen dans le conduit auditif, et surtout son durcissement, outre son caractère inesthétique, est la principale cause d'importants dérangements:
baisse de l'audition, bourdonnement, vertiges, maux de tête, otalgie, irritations et démangeaisons...
Le bouchon de cérumen peut gonfler avec l'eau, à la suite d'un bain, et obstruer le conduit auditif.
La *Bougie* ***AURYS***® permet l'extraction en douceur de ces bouchons. Utilisée régulièrement tous les mois elle empêchera l'accumulation et le durcissement de cette cire.

FABRICATION
La *Bougie* ***AURYS***® est fabriquée au Québec de manière artisanale. La qualité et l'efficacité constantes sont garanties par l'utilisation de produits strictement naturels et non traités:
pure cire d'abeilles, toile végétale brute et mélange d'huiles essentielles de qualité biologique:
Cajeput, Cèdre, Eucalyptus, Menthe et Lavande.

INDICATIONS
- Élimination en douceur des bouchons de cérumen.
- Soulagement des irritations de l'oreille et des sinus, des bourdonnements et bruits auriculaires divers.
- Effet calmant et relaxant.
- Sensation de dégagement et allégement de la tête et des oreilles.
- Stimulation des points énergétiques de l'oreille.

MODE D'ACTION
Chaleur et dépression se combinent. La chaleur et les vapeurs d'huiles essentielles envoient leurs doux et bienfaisants effets à l'intérieur. Par le vide d'air ainsi produit, la circulation du sang est stimulée et la circulation de la lymphe active la désintoxication. Il se produit ainsi une revitalisation énergétique des points d'acupuncture et des zones réflexes.
Pendant que la *Bougie* ***AURYS***® brûle, une dépression se manifeste. Une régulation de la pression des sinus est immédiatement constatable. La sécrétion est stimulée: les pores bouchés se libèrent, la peau respire mieux. Les dépôts de cérumen et les impuretés sont aspirés par l'effet «cheminée» et la chaleur. On les retrouve condensés dans le reste de la bougie non-consumée.

CONSEIL D'UTILISATION
En traitement de départ:
3 applications sur une période de 10 jours.
Pour revitaliser et enlever les impuretés:
un traitement des deux oreilles est conseillé une fois par mois.
Dans les cas aigus:
1 à 3 fois par jour pendant 1 à 2 jours.
Dans les cas chroniques:
2 applications par semaine.

Contre-indications
Il n'existe pas de contre-indications connues à présent. Cependant, dans les cas de perforation du tympan, de paracenthèse ou de problèmes d'oreille moyenne et interne, l'emploi des bougies est déconseillé et nous vous recommandons de consulter votre médecin.

AU POIVRE NOIR ENR.
Produits naturels & vrac
St-Léonard d'Aston
tél.: (819) 399-3102

au blé entier
130, boul. Louis-Fréchette, Nicolet
(Face au Foyer de Nicolet)
293-5056

CHANDELLES AURICULAIRES
10% de rabais

Galette de riz	99¢
Lait de soya	1,99

LA SANTÉ... *Professionnellement!*

VOUS REDOUTEZ LES CHANGEMENTS DE SAISON?

Voici un peu de prévention:

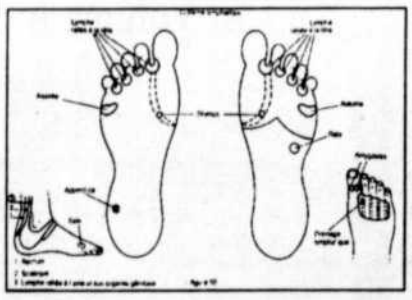
CHENTAL CAMIRAND
Praticienne en approches corporelles
- Massage Esalen
- Manupuncture
- Réflexologie
- Conseillère en naturopathie

-RÉFLEXOLOGIE, Cinq minutes au lever, cinq minutes au coucher est le temps à s'accorder pour plus de vitalité. Bien peu pour éviter les rhumes qui s'aggrippent...

Principaux points réflexes recommandés lors d'infection: • surrénales • système lymphatique (thymus, rate, amigdales, drainage lymphatique) et les régions concernées (poumons, sinus...).

-SUPPLÉMENT THÉRAPEUTIQUE, efficace dès l'apparition des premiers symptômes du rhume, de la grippe, lors de sensibilité aux infections, O.R.L. • **ANTICORY-X** un supplément qui permet de maîtriser le tout en quelques heures ou quelques jours. Il est principalement composé d'extrait de glandes (thymus) et de plantes (luzerne) et de vitamine C • **JUTUSSIN** sirop pectoral, efficace dans les cas de toux, congestion des voies respiratoires...

-NATURELLEMENT, la carotte reine des légumes est bien méconnue. Riche en sels minéraux et vitamines, elle renforcit les immunités naturelles et constitue un puissant préservatif contre toutes les formes de maladie. Le jus de carotte, un excellent tonique...Augmenter son apport quotidien de jus et de légumes frais, c'est s'assurer la santé!



Il est important de toujours consulter avant de se lancer dans la prise de supplément alimentaire thérapeutique. La prise inadéquate de vitamines, de suppléments peut entrainer des effets néfastes pour la santé.

Chental Camirand
565, ALBERT, SAINT-CÉLESTIN
• Praticienne en approche corporelle
• Réflexologue

☼ Massage Esalen
☼ Manupuncture
☼ Réflexologie

SUR RENDEZ-VOUS
(819) 229-3388
(819) 229-3346 (SALON SUZAN)

À LA MAISON RODOLPHE-DUGUAY

Oeuvres originales en argile de Nicolet

(JB) - Il y a une quarantaine d'années, la ville de Nicolet perdait une partie importante de sa superficie, emportée par un éboulis dont on se souviendra longtemps. Le sous-sol de Nicolet, le long de la rivière du même nom, se compose surtout d'argile, terre qui, une fois imbibée d'eau, devient visqueuse, instable.

Mettant à profit cette particularité de notre sol, l'artiste et professeure de poterie Soeur Céline Lahaye, de la Congrégation des Soeurs de l'Assomption, a réalisé des oeuvres originales mariant adroitement l'argile nicolétaine, la photographie et les découpures de journaux relatant l'événement tragique. Ses tableaux, tout comme de nombreuses poteries, sont exposés pour la première fois et jusqu'au 11 décembre à la Maison Rodolphe-Duguay, de Nicolet-Sud.

L'argile nicolétaine requiert une technique de cuisson particulière, due à sa fragilité. La difficulté de réalisation de poteries vient surtout de l'exigence d'un contrôle très rigoureux des températures au cours de toutes les étapes. Soeur Lahaye, de toute évidence, maîtrise parfaitement les particularités de notre argile. Ses vases et autres poteries expriment une douceur et une perfection de classe supérieure. C'est à voir à la Maison Rodolphe-Duguay.

Ce tableau à lui seul réunit tous les témoignages du drame de l'éboulis, y compris des échantillons de cette argile capricieuse.

Dévoilement des toiles de Jean-Pierre Côté au Balzac

Michel Montambeault

Le 23 novembre dernier, les oeuvres récentes de M. Jean-Pierre Côté ont été exposées au piano-bar «Le Balzac», de l'Auberge Godefroy de St-Grégoire, le temps d'un vernissage.

Jean-Pierre Côté, dessinateur en architecture de formation, en était à sa deuxième exposition solo. Originaire de Matane, en Gaspésie, et établi à St-Grégoire, M. Côté est un passionné de la peinture figurative qu'il a apprise par lui-même pour l'amour de l'art.

Il trouve son inspiration dans les formes architecturales anciennes, comme celles du Vieux Moulin de St-Grégoire et les paysages marins et laurentiens. Il y exprime avec habileté et souci du détail l'harmonie et la sérénité. De quoi mettre l'eau à la bouche des amateurs de peinture qui espèrent maintenant la tenue d'une exposition.

PERDEZ JUSQU'À 10 LIVRES EN 3 JOURS
Avec le plan supplémentaire au régime *Tout naturel!*
Pour plus d'information
1-800-361-4720
Disponible chez:
PHARMACIE LEMIRE ET CLÉMENT
80, Place 21 Mars
NICOLET, 293-2131

Permis du Québec
VOYAGES PLEIN SUD
4330, Port-Royal, ST-GRÉGOIRE
Ville de Bécancour (face à la Caisse populaire)
Heures d'ouverture:
Lundi au vendredi 9 h à 17 h
Soir et samedi (sur rendez-vous)
Tél.: (819)233-4800
Rés.: (819) 537-3437

DE RETOUR AVEC NOS GROUPES HIVER 94-95

Réservez sur l'un de nos groupes et obtenez l'assurance forfait gratuite. Service de transport d'autobus sur nos départs de groupe.

MEXIQUE
16 MARS 1995
Acapulco: Calinda
Formule tout inclus — 2 sem. 1349$
Motel d'Acapulco — 2 sem. à partir de 949$

GRÈCE ET L'ÎLE DE CRÈTE
19 MARS 1995
Vol direct Athènes, circuit classique et une semaine sur l'île de Crète tous les déjeuners et 3 soupers sauf 3 soupers à Athènes.
Taxes incluses — 17 jours 1770$

Tous les produits de nos compétiteurs sont disponibles à notre agence
CONSULTEZ NOTRE ÉQUIPE

	24 décembre 1 sem.	24 décembre 2 sem.	31 décembre 1 sem.	31 décembre 2 sem.
Margarita: Bella Vista: F.A.P.=	1129$	-	1129$	1339$
Puerto la Cruz: Punta Palma Beach= (F.A.P. + crédit boisson)	1299$	-	1249$	1659$
Jamaïque: Sea wind=	1129$	-	1009$	-
Manzanillo: Royal Costa sur= (tout inclus)	1099$	-	1099$	1349$
Acapulco vol seulement=	-	559$	649$	-

Permis du Québec
VOYAGES TROPIC
GINETTE GAGNON, GÉRANTE (819)298-3211
THÉRÈSE BELLEFEUILLE, REPRÉSENTANTE À DESCHAILLONS (819) 292-3131
LISE RICHARD, REPRÉSENTANTE À ST-SYLVÈRE ET GENTILLY (819) 285-2346
3687-4, boul. Bécancour, Gentilly (819) 298-3211

ACHETEZ VOS STORES DÈS AUJOURD'HUI...

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

LE MARCHÉ DU STORE
DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER AU PRIX DU GROS

OUVERT AU PUBLIC

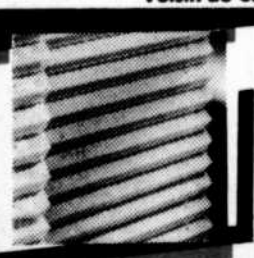
au CENTRE DU QUÉBEC!

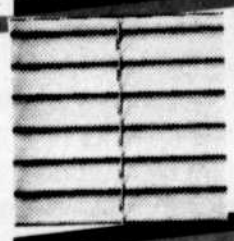
4 succursales près de chez-vous:

TROIS-RIVIÈRES	DRUMMONDVILLE	SOREL	ARTHABASKA
5375 Des Forges	1425 boul. St-Joseph	274 boul. Fiset	575 Bois-Francs S.
Près du boul. Du Rochon	Près de St-Pierre	Voisin de Canadian Tire	Voisin de Multi-Vidéo

VOICI QUELQUES EXEMPLES de nos BAS PRIX!

99¢ le pi. ca. **STORES PLISSÉS EN TISSU** «en stock»
3 modèles, couleurs et grandeurs assorties
ÉCOULEMENT JUSQU'À FIN du STOCK!





Nouveau arrivage! **STORES VÉNITIENS en BOIS**
COLORADO 1" 4 teintes | ARIZONA 2" 4 teintes
NOTRE PRIX: 89,99 à 499,99

2,25 le pi. ca. **TOILES de FENÊTRE**
TRÈS DÉCORATIVES, FAITES SUR MESURE!
5 modèles / 21 couleurs attrayantes, à des prix effrayants. HÂTEZ-VOUS!

Profitez du PLUS GRAND CHOIX au PAYS

15,000 Styles et couleurs de stores

...Prêts en moins de seulement: **24h**

En achetant DIRECTEMENT du fabricant, vous profitez du
PRIX du GROS
...et AUCUNE TAXE
à TOUS les JOURS!

ACHETEZ VOS STORES en TOUTE CONFIANCE... **TOUT CE QUE NOUS VENDONS est GARANTI à 100%**

Trois-Rivières • Succ. 17	Drummondville • Succ. 19	Sorel • Succ. 22	Arthabaska • Succ. 24
378-5715	478-4983	743-6866	357-1297

VISA · AMERICAN EXPRESS · Interac · MasterCard · TeleCheck · PAIEMENT DIRECT

HEURES D'OUVERTURE
LUN. et MAR.: 9h-18h SAM.: 9h-17h
MER. au VEN.: 9h-21h DIM.: 12h-17h

Soins pharmaceutiques

PRÉVENTION SANTÉ

Le pharmacien joue un rôle essentiel dans l'équipe pluridisciplinaire de la santé. En appliquant le concept de soins pharmaceutiques, il participe au maintien de la santé. Il se distingue de plus en plus par son rôle d'éducateur public dans ce domaine. Recherché pour son accessibilité et sa compétence, il se doit de répondre adéquatement à vos questions et vos attentes en matière de santé.

Madame Plourde explique à une patiente le code-médicament en application depuis 3 ans dans sa pharmacie.

Dossier-patient

En pharmacie, un dossier est élaboré pour chaque patient, on y retrouve les informations générales de base (nom, adresse, no. de téléphone, date de naissance, assurances), les antécédents du patient: allergie médicamenteuse, autres allergies, pathologies chroniques ou situations particulières (grossesse, allaitement, stomie, tabagisme, etc.). Chaque ordonnance et renouvellement d'ordonnance y sont consignés. Cet outil de travail indispensable permet au pharmacien un meilleur encadrement du patient et un travail d'équipe exceptionnel avec le médecin. Les renseignements sont alors adaptés à chaque cas. D'autre part, le rejout d'une médication sans ordonnance tiendra compte de ce profil médicamenteux pour détecter toute interaction médicamenteuse ou allergie croisée entre différents médicaments. Ainsi, les conseils prodigues le seront avec grande justesse. Tous ces renseignements recueillis demeurent strictement confidentiels.

Céline Plourde, pharmacienne de St-Léonard d'Aston renseigne un patient sur sa médication dans une aire discrète de sa pharmacie.

Changements de statuts

La direction générale de la santé (DGPS) autorise des changements de statuts pour certains médicaments, passant de médicament accessible avec ordonnance médicale à médicament accessible sans ordonnance médicale. À titre d'exemple, depuis le 1er septembre dernier, certains traitements pour infection vaginale sont disponibles en pharmacie sans ordonnance, les cas particuliers devant être référés au médecin traitant, le cas échéant. Plusieurs autres médicaments connaîtront ce changement. Le pharmacien devient alors pour vous un professionnel ressource important dans le domaine de la santé. Connaissant les limites de l'automédication, il vous conseillera de voir votre médecin, si les symptômes décrits méritent un suivi médical.

L'aire de confidentialité

L'aire de confidentialité permet un meilleur échange avec le patient. En février 96, elle sera rendue obligatoire par l'application d'une nouvelle réglementation de l'ordre des pharmacies du Québec.

Code-médicament

Bien qu'accessible sans ordonnance, les médicaments de vente libre en pharmacie ne sont pas dépourvus pour autant d'effets secondaires. Un code est apposé sur les étiquettes pour vous avertir d'un risque selon votre état de santé ou de demander conseil au pharmacien. Ce code-médicament fait également partie de la nouvelle réglementation de l'Ordre des Pharmaciens du Québec, visant une meilleure protection du public.

Prévention

Le médicament peut aider à soulager des symptômes, à guérir certaines maladies ou infections. Toutefois, il ne représente pas la réponse universelle à tout problème de santé. Le maintien d'une bonne santé est étroitement relié à la notion de prévention, un peu comme le vieil adage qui dit... vaut mieux prévenir que guérir...

Être à l'écoute de son corps, maintenir une bonne hygiène de vie, se soucier d'un régime alimentaire équilibré, éviter les excès, éviter la consommation de tabac et d'alcool, participer à des programmes de santé physique, voilà autant de points synonymes de prévention.

Différents programmes sont mis à votre disposition. Le pharmacien les connaît, il peut vous aider dans votre démarche. N'hésitez pas à le contacter. Il est disponible pour vous.

Nous sommes heureux d'avoir souligné votre contribution exceptionnelle à la communauté par le trophée Hygie.

***Bravo** pour cette belle continuité*

WHITEHALL ROBINS

Félicitations à l'initiative et l'originalité

450, boul. Bois-Francs Nord
Victoriaville (Québec)
G6P 1H3
Tél.: (819) 758-1544
Fax: (819) 758-6467

1561, av. St-Louis
Plessisville (Québec)
G6L 2N1
Tél.: (819) 362-6821
Fax: (819) 362-6569

ROY TARDIF DESROCHERS DUMONT
COMPTABLES AGRÉÉS

Marco Baril, c.a.
ASSOCIÉ

Caisse populaire de St-Léonard d'Aston

Siège social:
501, rue Beaudoin
Case postale 159
Saint-Léonard d'Aston
(Québec) J0C 1M0

Tél.: (819) 399-2000
Téléc.: (819) 399-2006

Nous tenons à souligner la réussite exceptionnelle de la Pharmacie Céline Plourde

DANIEL COUTU,
directeur

Et... Quand prévention

RIME AVEC ACTION

Au-delà des mots, des théories, il reste le geste, l'action. Depuis dix-sept ans de pratique à St-Léonard d'Aston, Céline Plourde n'a pas hésité à utiliser ce créneau, tant auprès des jeunes adultes, des patients âgés que des jeunes enfants. Pour elle, l'action quotidienne concrète dans le domaine de la prévention répond à un besoin de sentir qu'elle a fait quelque chose pour quelqu'un dans la journée. Que ce soit en sortant le tabac de sa pharmacie, il y a 5 ans, que ce soit par la voie de conférences mensuelles aux aînés, de colloques auprès des adolescents ou par des articles pour les autres professionnels de la santé, la vulgarisation de grands principes a toujours sa place.

Les enfants de la maternelle apprennent avec les marionnettes Bertille et Nello.

L'idée lui est venue, en 1987, d'apprendre aux enfants de 5 ans, de la maternelle, à reconnaître les symboles de danger, apposés sur les contenants de produits domestiques, insecticides ou autres. C'est ainsi que sont nées deux marionnettes (Bertille et Nello) qui se promènent depuis, d'année en année, dans les écoles de la région pour laisser à l'enfant un message d'espoir, un message d'autonomie face au danger que représente certains produits chimiques. Par l'apprentissage de ces symboles de danger, on espère ainsi diminuer les cas d'intoxication trop nombreux chez les enfants. Elles apprennent aussi à l'enfant qu'un médicament n'est pas un bonbon qui guérit tout. Le message est simple, clair, percutant.

Reconnaissant la valeur éducative exceptionnelle de ce projet, l'Université de Montréal a produit un vidéo de cette présentation. Accessible par l'Ordre des pharmaciens du Québec aux pharmaciens qui veulent transmettre la même information dans leur région.
Après sept ans, plusieurs milliers d'enfants ont été rejoints.

Programme de prévention reconnu et honoré par tout le Québec

Ce programme original de prévention est maintenant reconnu à travers le Québec et la communauté francophone Ontarienne.

C'est en partie grâce à ce projet que madame Plourde s'est vue décerner en automne dernier le trophée Hygie. Cette décoration est remise annuellement depuis 30 ans à un pharmacien par province canadienne et par état des Etats-Unis qui s'est distingué pour sa contribution exceptionnelle à la collectivité.
Et plus récemment, en juin dernier, elle était nommée finaliste aux Mercuriades de la Chambre de Commerce Provinciale dans la catégorie "Engagement Communautaire et Développement du milieu-PME".

Un nouveau volet de ce programme prévention est à prendre forme avec les mêmes marionnettes et verra le jour bientôt. Cette fois, on abordera le thème de la prévention des effets nocifs du soleil, apprivoiser le soleil... question de s'en faire un ami pour la vie.

CONSEILS de Vie

POISON

CORROSIF

INFLAMMABLE

EXPLOSIF

Apprenez à votre enfant à reconnaître et comprendre ces symboles. Vous préviendrez ainsi des accidents fâcheux.

Laissez hors de vue et de portée des enfants tout produit toxique, médicament ou produit domestique de nettoyage.

N'associez jamais la notion de "Bonbon" avec médicament chez votre enfant

En cas d'accidents ou d'intoxication, agissez vite et bien demandez l'aide du centre anti-poison, de votre médecin ou votre pharmacien.

Centre Anti-Poison: 1-800-463-5060

Votre médecin: _____ Tél.: _____

Pharmacien: CÉLINE PLOURDE

UNIPRIX ...ça fait du bien!

580, de la Station, St-Léonard d'Aston 399-2701

Cette fiche informative est remise à chaque enfant rencontré lors du spectacle de marionnettes, comme aide-mémoire pour toute la famille.

MUNICIPALITÉ DE ST-LÉONARD D'ASTON
Laval Simard, maire

Félicitations à la Pharmacie Céline Plourde pour la contribution qu'elle apporte au développement de la région.

IMPRIMERIE **LES PRODUCTIONS DE L'IMPRIMURE INC.**

Pour votre contribution exceptionnelle au mieux être de notre collectivité, nous vous disons Merci et Bravo!

885, 9e rue, C.P. 309
St-Léonard d'Aston, Qc J0C 1M0
Tél.: (819) 399-2374
Fax: (819) 399-3430

RUST CRAFT
CARTES DE SOUHAITS
10501 BOUL. LOUIS H. LAFONTAINE
ANJOU, QUÉBEC H1J 2E8
TÉL.: (514) 353-3900
FAX: (514) 353-9591

RUST CRAFT

Pour bâtir une compagnie exceptionnelle grâce à des gens, des valeurs et des produits exceptionnels

94016101

DÉJEUNER-RENCONTRE

On parle d'accueil à la Chambre de commerce de Nicolet

«L'accueil, miroir de l'entreprise», tel est le sujet abordé par Mme Danièle Lefebvre, coordonnatrice du Programme touristique au Collège Laflèche, en présence des membres de la Chambre de commerce de Nicolet réunis au restaurant l'Arôme, la semaine dernière. Mme Lefebvre a su captiver l'attention de ses auditeurs par la justesse de ses propos, bien servis par des exemples percutants.

Sur la photo: Marie-Josée Canuel, directrice de la Chambre de commerce de Nicolet, Mme Danièle Lefebvre, conférencière et M. Bernard Vallée, président de la Chambre de commerce.

De bien belles salles disponibles au centre Gabrielle Granger

Le centre communautaire Gabrielle Granger offre à la population de Nicolet et de la région la possibilité de louer des salles à des prix très abordables. Le centre compte 5 salles à votre disposition: 1 salle de conférence pouvant accueillir 18 à 20 personnes, 2 salles pouvant accueillir environ 60 personnes chacune, 1 cuisine accueillant 40 personnes et 1 grande salle accueillant 120 personnes.

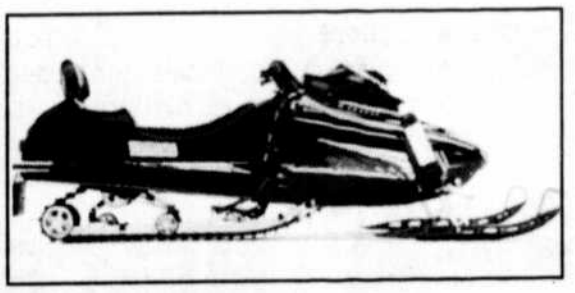
Plusieurs services adjacents à la location sont offerts tels: café, disposition des salles, télé-vidéo, tableau, etc. Le centre est situé au 690, Mgr Panet, voisin du centre d'engrais agricole Coop et de Hamel Daneau inc. On peut réserver pour des cours, des réunions d'affaires, vos réunions des Fêtes ou pour toute autre occasion au 293-8339 en demandant Mme Ghislaine Roy.

N'oubliez pas qu'en louant au centre Gabrielle Granger vous posez un geste de solidarité au mouvement communautaire de notre région.

YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA

Quand arrive l'hiver...
Craignez-vous la dépression?

VMAX 600 DX
Poignées et manette d'accélérateur à chauffage réglable



Pratiquez votre sport favori dans les meilleures conditions du monde!

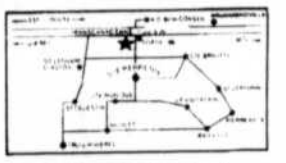
Procurez-vous dès maintenant votre carte de membre qui vous donne accès à tous les sentiers!

EN VENTE CHEZ:

Avec Yamaha, l'arrivée d'une dépression atmosphérique vous ravira!

DOCTEUR DE LA MOTO

4919, rangt St-Joseph, Ste-Perpétue
(sortie 196, route Transcanadienne)
(819) 336-6307



YAMAHA MC

YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA YAMAHA

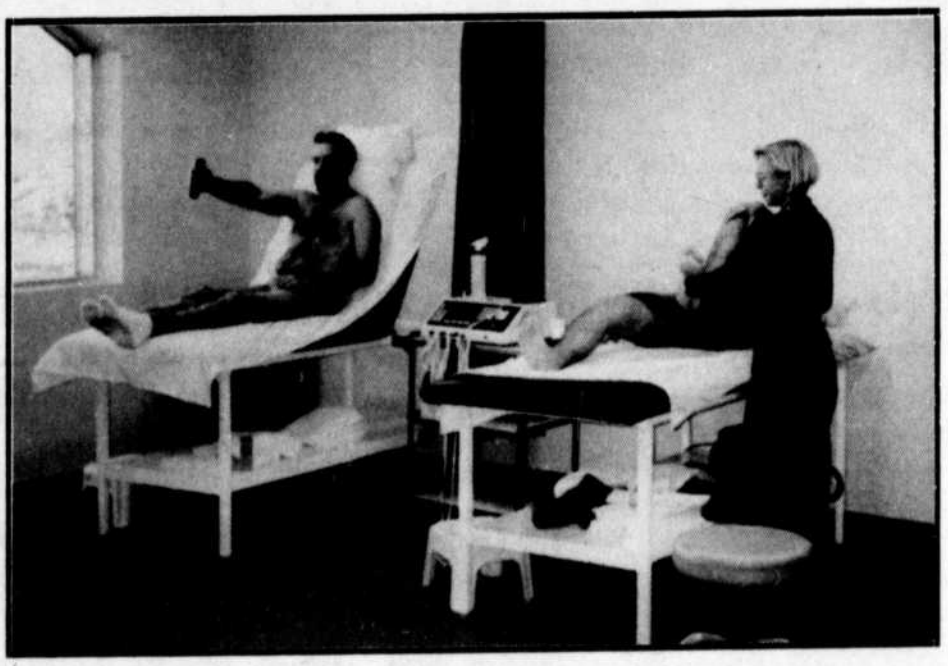
On peut être soigné rapidement à la suite d'une blessure ou d'un accident

Équipés des meilleurs outils disponibles et entourés d'une équipe renommée, la Clinique de Physiothérapie Rive-Sud de St-Grégoire offrent des possibilités intéressantes aux sportifs ainsi qu'à tous les blessés d'accident de travail, d'accident d'automobile et à tous ceux qui ont des problèmes de réhabilitation.

SPORTIFS

L'encadrement médical dont jouissent les athlètes professionnels suscite souvent un brin de jalousie, mais la science est aussi au service des sportifs ordinaires.

À la suite d'une blessure sérieuse, le sportif est souvent capable de revenir au jeu en un tourne-main. Le patient est évalué dans un bref délai et il n'est plus condamné à une longue inactivité ainsi qu'à une difficile période de rééducation.



Heureusement depuis quelques années, la médecine sportive spécialisée est de plus en plus accessible et des cliniques ultramodernes, telle la Clinique de Physiothérapie Rive Sud, sont en mesure de traiter chaque sportif selon ses besoins spécifiques.

ACCIDENT DE TRAVAIL - ACCIDENT D'AUTOMOBILE - ASSURANCE PRIVÉE - SANS ASSURANCE

Pour tous les blessés, nous mettons l'accent sur le service. Tous les patients seront évalués et recevront des traitements dans les 24 heures suivant la demande. Il n'est pas question que nos patients deviennent des numéros.

À LA CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE DE LA RIVE SUD

Le personnel vous donnera les outils pour vous prendre en main, à la maison comme au travail. Il vous aidera à maintenir ou à retrouver un maximum de vie active, peu importe votre âge.

ON PEUT VOUS AIDER!

Si vous faites partie d'un des groupes suivants vous pouvez bénéficier des services de l'équipe de la Clinique de Physiothérapie Universitaire et de la Rive Sud.

- Les personnes souffrant de la douleur due à un problème musculosquelettique tel:
  - tendinite
  - épicondylite
  - bursite
  - séquelles d'une fracture, entorse ou foulure
  - maux de dos ou de cou
  - manque de souplesse, raideurs • etc.
- Les sportifs et les athlètes, tant à l'entraînement que suite à une blessure
- Les personnes âgées aux prises avec de l'arthrite, une paralysie ou tout autre cause entraînant une perte d'autonomie
- Les enfants avec un problème de développement moteur, orthopédique (exemple: scoliose)
- Les accidentés du travail ou de la route
- Les entreprises et organismes qui utilisent le physiothérapeute à titre de conférencier ou de consultant (exemple: prévention des maux de dos en industrie)

pht CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE DE LA RIVE SUD

625, Avenue Godefroy, Local 420
Ville de Bécancour, Édifice Télébec
Tél.: 233-4622

OUVERTURE DU PLUS GRAND CENTR

METRO

METRO

De tout
sous un
même toit!

MERCREDI
30 NOVEMBRE
à partir de 9 h A.M.
au 21, rue Georges,
PIERREVILLE
METRO

TRÈS GRANDE VARIÉTÉ DE:

FRUITS ET LÉGUMES
VIANDE,
CHARCUTERIE,
FROMAGE ET
POULET B.B.Q.

LE SUPERMARCHÉ ROUILLARD ET SHOONER

NOUVEAU
AGENCE DE LA RÉGIE DES ALCOOLS

LA MICHE
GRAND CHOIX DE:
-PAINS- PÂTISSERIES - PRODUITS MAISON
FRAIS DU JOUR

METRO

LIVRAISON À DOMICILE
1•514•56
VENTE DE LOTERIE

E D'ALIMENTATION DE LA RÉGION...

SPÉCIAUX D'OUVERTURE METRO

COKE
(format 2 litres)
Régulier, diète

SPRITE
(format 2 litres)
Régulier, diète

SPÉCIAL

89¢

PAMPLEMOUSSES
Roses ou blancs
Grosseur 48

5 pour 99¢

JAMBON TOUPIE

Entier
1.69 lb 3.73 kg

1/4 ou 1/2
1.99 lb 4.39 kg

VENTE DE LOTERIE
68•3510
LIVRAISON À DOMICILE

METRO

Spéciaux valide jusqu'au 4 décembre 94

FÉLICITATIONS!
MEUNERIE ACADIENNE INC.
16 955, THIBODEAU, ST-GRÉGOIRE
(819) 233-3017
À 1 MILLE DU VILLAGE LONGEANT LA 55
BERNARD BERGERON, AGRONOME

Diane Pronovost
Infirmière licenciée
Certificat en gérontologie
Résidence
Arc-en-ciel enr.
pour personnes âgées autonomes
ou en perte d'autonomie
11 000, St-Laurent
Précieux-Sang G0X 2A0
(819) 294-1161
FÉLICITATIONS!

Les Carrosseries
C. Bergeron inc.
Spécialités: Débosselage - Peinture
Réparation d'autos accidentées
Félicitations à la famille Leblanc!
6705, avenue Missouri
Précieux-Sang
Ville de Bécancour, QC
G0X 2A0
Claude Bergeron
Tél.: (819) 294-9898
Fax: (819) 294-9898

COIFFURE À
DEUX PAS ENR.

Lyne Bergeron
propriétaire
11685, St-Laurent
Précieux-Sang
294-9921
Félicitations à la
famille Leblanc!

L'année de la famille

FAMILLE DE L'ANNÉE À PRÉCIEUX-SANG

Dans la famille André Leblanc, le respect mutuel prévaut

EN COLLABORATION
AVEC
VILLE DE BÉCANCOUR

Il est originaire de Sainte-Gertrude, elle de Saint-Grégoire. Louise Labarre et André Leblanc se sont connus à l'Université du Québec à Trois-Rivières durant leurs études en biologie.

Après être demeurés successivement à Trois-Rivières et Pointe-du-Lac, ils se sont établis, voilà cinq ans, à Précieux-Sang. Pour la ferme et... pour Marie, 13 ans, Éric, 11 ans, Yvan, 8 ans, et David, 5 ans. **«C'était un grand désir. Ici, nous avons des poules, des abeilles, des pommiers et un élevage de lapins»**, énumère André.

C'est dans cette ambiance de plein air, marquée de voyages de camping en tente-remorque, que grandit la petite famille.

«La famille est la cellule la plus simple et la plus efficace. Quand elle se brise, ça entraîne beaucoup de problèmes», opine le père, lui même issu d'une famille de 15 enfants. C'est d'ailleurs cette cellule qui a facilité leur intégration dans la communauté paroissiale.

«Les enfants à l'école font que nous nous intégrons. Ça aide beaucoup», fait valoir Louise.

Afin de «connaître du monde», elle joint les rangs de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale (AFÉAS). Puis, elle siège au comité d'école, pour ensuite agir à titre de déléguée régionale.

Son implication sociale tourne encore assez près de la vie familiale alors qu'elle s'occupe de la bibliothèque, en plus d'être catéchète. Avec André, elle est membre du Comité Liturgique de la paroisse, de ceux de la Fierté locale, de l'Embellissement et de la Journée familiale, qui se tiendra en septembre.

À l'heure de la démocratie

En ce qui a trait à l'éducation des enfants, André et Louise sont sur la même longueur d'ondes. **«Avec les enfants, il faut être à la fois juge, policier et législateur. Il faut garder les yeux ouverts et ne pas tout voir»**, selon André. Le couple favorise également la communication. Les enfants, selon eux, doivent s'exprimer et ne rien refouler. Cela caractérise bien la famille moderne, en comparaison avec la génération précédente où le père était l'autorité suprême, dont les verdicts étaient presque sans appel.

«J'étais le mouton noir de ma famille», admet Louise. **«(...) Il fallait toujours que j'ajoute mon mot. Quand je reviens sur mon vécu, je comprends ce qui va se passer quand les enfants arriveront à l'adolescence. Il faut être proche d'eux.»**

C'est un travail de longue haleine, et c'est aussi plus exigeant, reconnaît André. **«Ça va plus vite de punir ou de corriger. Mais expliquer est plus efficace. Plus tard, le dialogue va rester. Des fois, on est tenté de prendre le chemin le plus court!»**

La première condition pour établir une famille unie est probablement la force du lien qui unit le couple parental. Et sur ce point, André et Louise se complètent à merveille.

Comme passe-temps, le père s'adonne à la sculpture sur plaque de bois avec un talent on ne peut plus certain. Les animaux et les fleurs se veulent ses thèmes de prédilection.

Mais il travaille toujours à partir d'un dessin élaboré par sa conjointe.

Cette complémentarité se manifeste même sur les activités de la ferme: les abeilles de monsieur pollinisent des pommiers de madame!

Un belle famille de chez-nous. De gauche à droite: Louise Labarre-Leblanc, Éric, David, André Leblanc, Yvan et Marie.

«Quand ça va mal, je pense à notre première rencontre. J'essaie de voir ses qualités et de trouver un compromis», révèle Louise. **«On a tous des défauts, et chacun a droit aux siens. Il faut accepter l'autre sans essayer de le changer.»**

Ces préceptes, basés sur le respect mutuel, permettront au couple de célébrer son quinzième anniversaire de mariage en septembre.

«Il paraît que ce sont les 14 premières années qui sont les pires!», badine André.

La Caisse populaire de Précieux-Sang est fière de souligner cette belle réussite familiale locale. Félicitations à la famille Leblanc!
CAISSE POPULAIRE DE PRÉCIEUX-SANG
7425, avenue Missouri, Précieux-Sang
Ville de Bécancour, 294-6620
Mme Luce Bergeron, directrice

NOUVELLE ADMINISTRATION

VENTE VENTE VENTE

GRATUIT
Ensemble de vaisselle 20 pièces d'une valeur de **100$**
à l'achat d'un ensemble réfrigérateur et cuisinière Hotpoint
Jusqu'à épuisement des stocks.

SPÉCIAL INTRODUCTION
DE LA FAMEUSE LIGNE

HOTPOINT

FAIT POUR DURER

Voyez la gamme complète en magasin à prix imbattable!

LAVE-VAISSELLE
- 3 niveaux de lavage
- Broyeur d'aliments mous
- Option séchage «sans chaleur» économique

429$

RÉFRIGÉRATEUR
- Sans givre
- 18 pi. cu.
- Portes texturées
- Consommation d'énergie réduite

5 ans de garantie sur le compresseur

699$

CUISINIÈRE

À partir de

549$

Mobilier de cuisine 5 mcx

299$

199$

el ran

SUPER SPÉCIAL
Rég.: 1599$
999$

Incluant sofa 3 places et fauteuil inclinable

299$
Sofa-lit

Sofa et fauteuil inclinables de EL RAN
Causeuse assortie disponible, 8 modèles Inclinables en inventaire pour livraison immédiate

VISITEZ NOTRE TOUTE NOUVELLE SALLE DE MONTRE DE MATELAS

THÉRAPÉDIC MATELAS THER-A-PEDIC

Sealy

Matelas 39"
312 ressorts
À partir de
99$

LE MEUBLEUR
*Possibilité de payer dans 1 AN

JA meubles BOUCHER
169, rue Panet, Nicolet, 293-2161

L'ÉQUIPE DES GENS DE LA PLACE!
- Nous reprenons vos vieux meubles
- Toujours ouvert le lundi
- Livraison gratuite!

MasterCard VISA

AVEC UNE NOUVELLE ÉQUIPE JEUNE ET DYNAMIQUE,

MEUBLES J.A. BOUCHER

DE NICOLET... PLUS FORT QUE JAMAIS!

RECONNU DEPUIS 30 ANS...

Toute la population connaît J. Adolphe Boucher, communément appelé «DUFF», qui a su au fil des ans fonder un magasin de Meubles et d'électroménagers où il faisait bon aller; l'accueil y était chaleureux; les employés heureux et souriants, du vendeur au livreur; le service après-vente personnalisé et courtois.

Plusieurs connaissent aussi Claude Robert, qui depuis 22 ans, s'est assuré la fidélité de la clientèle de Meubles J.A. Boucher par son dévouement et ses judicieux conseils. C'est ce dernier qui a fait dernièrement l'acquisition du Meubleur J.A. Boucher!

Claude Robert
Propriétaire

UN RETOUR AUX SOURCES

Suite à la fusion de Meubles J.A. Boucher et Ameublements Trifluviens, il y a 3 ans, l'orientation du magasin différait de ce qu'il avait été depuis 30 ans. M. Claude Robert le nouveau propriétaire, promet bien un retour aux sources. **«Nous voulons offrir un service des plus personnalisés, que ce soit l'accueil dans le magasin ou la livraison à domicile. On veut donner plus que dans un magasin à grande surface»**, de rajouter M. Robert. **«On installe tout ce que l'on vend; on explique le fonctionnement et on peut même sortir vos vieux meubles ou électroménagers de votre maison ou logement. Tout est orienté pour offrir aux clients(es) un service «qualité totale»; on offre même un service d'une décoratrice pour vous aider à agencer vos mobiliers.»** Tout comme autrefois, conclut le nouveau propriétaire, **«on reprend vos meubles usagés!»**

Mario Duval
Livreur

Une équipe jeune et dynamique qui a à coeur de bien vous servir... De gauche à droite: Claude Robert (propriétaire), Gaétan Doucet (conseiller), Josée Verville (décoratrice) et Sylvie Champagne (secrétaire-réceptionniste).

NOUVELLES SPÉCIALITÉS

Notre affiliation avec «LE MEUBLEUR» nous permet dorénavant de vous en offrir plus qu'avant.
Jamais notre choix en électroménagers n'a été aussi varié, et ce, dans les plus grandes marques: Maytag, Hotpoint, White Westinghouse, etc.
Dans les mobiliers, J.A. Boucher possède en inventaire, pour livraison immédiate, les grandes marques telles que «Jaymar», «Villageois», «El-Ran» et plusieurs autres, incluant la marque «Évasion» exclusive à Meubles J.A. Boucher.

Le spécialiste en électroménagers avec un choix et des prix imbattables.

On y trouve en inventaire, les plus grandes marques dans les mobiliers.

NOUVEAU DÉPARTEMENT DE MATELAS

Vous avez besoin d'un bon matelas... Avant d'acheter, passez voir notre tout nouveau département complet en matelas, du 39 po. au «king size» et ce, à prix imbattable.

Félicitations à tous les gagnants des différentes catégories ainsi qu'aux participants du concours du C.A.B. d'Aston

PROGRAMME DE FINANCEMENT SUR TRACTEURS GENESIS

3.9%	4.9%	5.9%	6.9%
36 mois	48 mois	60 mois	72 mois

GENESIS

Puissance de 145 à 210 H.P. à la P.D.F. Les quatre modèles de tracteurs GENESIS^MC sont livrables avec l'essieu Super Steer, ce qui veut dire qu'il existe un tracteur de 210 chevaux à la P.D.F. qui tourne plus court que des modèles concurrents beaucoup plus petits.

VENEZ VOIR NOS JOUETS

COLLECTION POUR ENFANTS

Réjean Désilet
Gérant département des pièces

REPARATION D'HIVER

DÉCEMBRE 94, JANVIER ET FÉVRIER 95 SONT DES MOIS D'ÉCONOMIES

* 50% de rabais sur les frais de transport pour toutes les révisions mécaniques effectuées à notre atelier, d'une valeur de 500 $ et plus.

** Faites faire la révision mécanique de vos tracteurs et / ou de votre équipement de ferme «peu importe la marque» à notre atelier et payez seulement le 15 avril 95 sans aucun frais d'intérêt ou profitez d'un escompte de 10% sur pièces et main-d'oeuvre en payant comptant sur livraison.

NEW HOLLAND

Des tracteurs, de l'équipement... et des gens de confiance!

C.A.B. D'ASTON

le 19 novembre 94 au centre communautaire de Ste-Eulalie

CERCLE D'AMÉLIORATION DE BÉTAIL D'ASTON JONCTION

REPORTAGE PHOTOS: STUDIO PHOTOMAJE

MESSAGE DU PRÉSIDENT

Parmi les expériences les plus enrichissantes que j'ai eu la chance de vivre, celle de président du C.A.B. D'Aston en est toute une. C'est à ce titre que je vous adresse ces quelques lignes, suite à notre soirée sociale tenue le 19 novembre dernier.

Premièrement je voudrais féliciter tous nos gagnants ainsi que tous les autres participants qui n'ont peut-être pas atteint la première place mais, vous étiez tout près du but... C'est tout à votre honneur. Il s'agit de voir les résultats dans nos fermes pour constater qu'on est tous gagnants de toute façon.

Je voudrais aussi remercier chacun des directeurs, les inséminateurs et la secrétaire qui, comme toujours, font un travail magnifique. Quelques beaux mots aussi à l'endroit de nos éleveurs, pour leur bonne collaboration à nos réunions, ou lors de la remise des trophées, notre tâches est d'autant plus facile, merci à chacun de vous.

À notre surveillant au P.A.T.L.Q., Alain Fournier, merci pour votre précieuse collaboration.

Merci tout spécial aux Caisses populaires pour leur aide financière; ça fait plaisir de voir que vous avez à coeur tous nos producteurs. Merci beaucoup aussi à tous les autres car ils sont nombreux cette année à avoir donné du temps et de l'argent, trophées, commanditaires, etc.

Vu que c'est la dernière année que j'aurai le plaisir de travailler avec vous, car j'ai vendu la ferme, j'aimerais remercier tous ceux avec qui j'ai eu la chance de travailler. Car depuis 1985 j'assume la direction du C.A.B.et je n'ai que des félicitations à faire à tous ceux avec qui j'ai eu le plaisir de travailler, merci, merci beaucoup.

Bon succès à tous!

Philippe Blais, président.

LISTE DES PARTICIPANTS
au concours du C.A.B. d'Aston

Réal et Linda Arseneault, St-Samuel
Victor et Jacqueline Bergeron, St-Samuel
Claude Bergeron et Josée Simoneau, St-Samuel
René et Guylaine Bergeron, St-Samuel
Philippe et Gisèle Blais, St-Wenceslas
Normand et Clémence Brûlé, Aston
Maurice et Ginette Bussières, St-Célestin
Gratien Camiran et Fernande Blais, St-Wenceslas
Gilles Chênevert, St-Wenceslas
Robert et Carmen Chênevert, St-Wenceslas
Philippe et Christiane Chevalier, St-Wenceslas
Rolland et Pierrette Côté, Ste-Eulalie
Gaston Deshaies et Patricia Blaquière, St-Wenceslas
Yvon Désilets, St-Wenceslas
Daniel Gingras et Sylvie Bergeron, St-Samuel
Marcel Godin et France St-Onge, Ste-Eulalie
André et Raymond Houle, St-Célestin
Michel Labarre et Fernande Martel, St-Wenceslas
Jacques Leblanc et Madeleine Désilets, St-Célestin
Yvon et Pierrette Martel, Aston
René, Gilles et Louisette Morel, St-Wenceslas
Gérald Morel, St-Wenceslas
Gilles Pellerin et Jacqueline Comeau, Ste-Eulalie
Gilles Morin et Thérèse Tessier, St-Célestin
Michel Thibodeau et Lyne Descôteaux, Aston
Réal et Jacinthe Vouligny, St-Célestin
Vital Vouligny, St-Célestin

SOIRÉE SOCIALE

CONSEIL D'ADMINISTRATION 1994

À l'arrière, Michel Thibodeau, directeur; Réjean Barabé, inséminateur responsable; Claude Bergeron, directeur; Clément Aubry, inséminateur; Jean Richard, directeur. À l'avant, Roland Côté, vice-président; Philippe Blais, président et Pauline Gagnon, secrétaire.

Commandite de:
RÉJEAN BARABÉ, inséminateur responsable

MEMBRE DE L'ANNÉE

Ginette et Maurice Bussières de St-Célestin se sont mérité le titre de membre de l'année; le trophée leur est remis par Michel Thibodeau directeur du C.A.B.

TIRAGE SPÉCIAL

Clément Béliveau Inc. de St-Wenceslas remettait un fusil à graisser. Les gagnants sont: Pierrette et Yvon Martel de Aston Jonction. Pour leur remettre, Michel Thibodeau, directeur du C.A.B.

ÉPOUSE DE L'ANNÉE

Mme Jacqueline Comeau , gagnante, en compagnie de son mari Gilles Pellerin et de Michel Thibodeau, directeur du C.A.B.

Cette page est une gracieuseté des commanditaires suivants:

JOHN DEERE
LES ÉQUIPEMENTS RÉAL LEBLANC INC.
RÉAL LEBLANC, président
230, rue Marquis,
St-Célestin (Nicolet)
Tél.: (819) 229-3686
Fax.: (819) 229-3553
Rés.: (819) 229-3630

LOUIS PLAMONDON
Député de Richelieu
Pièce 350
Édifice de l'Ouest
Chambre des communes
Ottawa (Ontario)
K1A 0A6
Tél.: (613) 995 9241
Fax.: (613) 995-6784
702, rue Panet
C.P. 2730
Nicolet
Tél.: (819) 293-2041
Fax.: (819) 293-5522
307, Marie-Victorin
Tracy J3R 1K6
Tél.: (514) 742-0479
Fax.: (514) 742-1976

SURGE VENTE ET SERVICE
LES ÉQUIPEMENTS LAITIERS BEAUDRY ET MORIN INC.
- Conditionneurs d'eau
- Équipement de ferme laitière
- Pipeline
- «Bulk tank»
- Récupérateur de chaleur

Vente: **Yvan Beaudry**
tél.: (819) 399-2401
Réparation: **Réjean Morin**
tél.: (819) 399-2310
565, rue Principale, C.P. 82,
St-Léonard d'Aston Qc J0C 1M0

COMMANDITAIRES C.A.B. 1994
Marcel Bérard Ltée (Yamachiche)
Labarre, Pinard Inc. (St-Grégoire)
Drainage St-Célestin Inc. (St-Célestin)
H. Lacharité et fils Inc. (Nicolet)
Transport Yvon Lampron (St-Célestin)
C. Lafond et fils Inc. (St-Célestin)
Acier Marquis Inc. (St-Célestin)
Agrisem Inc. (St-Célestin)
Clément Béliveau Inc. (St-Wenceslas)
Agrocentre Vinisol Inc. (Nicolet)
Clinique vétérinaire de Nicolet
Caisse populaire (St-Samuel)
Olier Grisé (St-Pie)
Béton 34 (St-Samuel)

Denis Colbert, v.p.
Directeur - adjoint
RICHARDSON GREENSHIELDS
DU CANADA LIMITÉE
225, rue des Forges bureau 100
Trois-Rivières, Québec G9A 2G7
Tél.: (819) 379-3600
(819) 372-1822
1-800-567-7996
Fax.: (819) 379-2029

PIONEER.
PIONEER HI-BRED,
CHATHAM, ONTARIO
N7M 5L1
ROBERT LAMOTHE
(819) 224-7500

case IH
CENTRE AGRICOLE NICOLET-YAMASKA INC
VENTE - SERVICE
FAX.: (819) 293-6672
TÉL.: (819) 293-4441
C.P. 280, NICOLET P.Q.

PIONEER.
FERME ROCK HAMEL
REPRÉSENTANT
945, Côte St-Pierre,
St-Célestin, J0C 1G0
TÉL.: (819) 229-3566
Semences De Maïs, Luzerne, Sorgho, Soja, Inoculants

COURTAGE RBG INC.
Rosaire Hébert, D.Adm.
Courtier en assurance de personnes
1005, Richard
St-Wenceslas
Québec G0Z 1J0
Tél.: (819) 224-7776
Téléc.: (819) 224-4197

ATELIER du MOTEUR ELECTRIQUE
ST-CELESTIN INC.
VENTE ET RÉPARATION
Moteurs électriques - Génératrices
Léo Courchesne, prop.
755,rue Marquis
St-Célestin, Cté Nicolet, Qc
J0C 1G0
Tél.: (819) 229-3463

C.A.B. D'ASTON

PRODUCTION MOYENNE DE GRAS DU TROUPEAU

Le trophée est un don du SYNDICAT DE SECTEUR DE L'UPA de St-Valère

Thérèse Tessier et Gilles Morin, de St-Célestin, reçoivent le trophée du Syndicat de secteur de l'UPA de St-Valère, remis par Gilles Turgeon.

1	Gilles Morin et Thérèse Tessier, St-Célestin	358 kg
2	Gilles, Louisette et René Morel	309 kg
3	Maurice et Ginette Bussières	302 kg
4	Jacques Leblanc et Madeleine Désilets	294 kg
5	Daniel Gingras et Sylvie Bergeron	284 kg

MEILLEURE AUGMENTATION DE MCR MOYEN DU TROUPEAU (moyenne 1993 et 1994)

Le trophée est un don de la S.C.A. DES BOIS-FRANCS

Line Descôteaux et Michel Thibodeau, de la Ferme Bibomeau d'Aston Jonction, reçoivent le trophée, remis par Guy Laroche, représentant du S.C.A. des Bois-Francs.

		MCR 1993	MCR 1992	HAUSSE DE MCR
1	**Ferme Bibomeau, Aston Jonction**	532	489	+43
2	**Ferme Péryvain Inc. Aston Jonction**	569	536	+33
3	**Gilles Chênevert, St-Wenceslas**	552	534	+18
3	**Marcel Godin, Ste-Eulalie**	575	557	+18
4	**Vital Vouligny, St-Célestin**	589	582	+ 7
5	**Ferme Régny, St-Célestin**	487	480	+ 7

MEILLEUR MCR D'UNE FILLE ISSUE D'UN TAUREAU EN VOIE D'ÉPREUVE DU C.I.A.Q. (1993)

Le trophée est un don de DENIS MASSÉ (P.A.T.L.Q.)

Le trophée, don de Gauthier Transport de St-Wenceslas, a été gagné aussi par la Ferme Girelou. Mario Demers, au centre, reçoit le trophée des mains de Philippe Blais et Rolland Côté du C.A.B. d'Aston.

Lait - GrasProt. = Total

1 **Ferme Régny, St-Célestin**
Pavo Mirianne Grit 239 - 215 - 234 = 688
Père: A Sir True Grit

2 **Ferme Péryvain Inc., Aston Jonction**
Aston Della Blacktab 208 - 229 - 217 = 654
Père: Drolie «Blacktab» ET

3 **Ferme Bibomeau, Aston Jonction**
Bibomeau Carine Solo 204 - 241 - 202 = 647
Père: A VT-Pond-View Solo

4 **Marcel Godin, Ste-Eulalie**
Marcelaise Solange Lockout 197 - 211 - 207 = 615
Père: A Walkup Lockout ET

5 **Vital Vouligny, St-Célestin**
Vilero Cadou Standout 184 - 20 - 194 = 585
Père: Hamming Standout

À notre fidèle clientèle!

Félicitations pour votre distinction au CAB d'Aston

Nous sommes fiers de s'être associés à cet événement soulignant vos efforts constants à l'amélioration de votre troupeau

MEUNERIE ACADIENNE INC.
16 955, THIBODEAU, ST-GRÉGOIRE
(819) 233-3017
À 1 MILLE DU VILLAGE LONGEANT LA 55
Nouvel horaire: Lundi au vendredi: 8 h à 17 h 30 Samedi: 9 h à midi

DES GENS À L'ÉCOUTE DE VOS BESOINS

FÉLICITATIONS AUX GAGNANTS!

SAVIEZ-VOUS QUE NOUS AVONS EN MAGASIN LA GAMME COMPLETE DES FAMEUSES BOTTES?

SOREL & acton

CAPS ET SEMELLES D'ACIER

SAVIEZ-VOUS QUE NOUS POUVONS FACTURER VOS ACHATS AU NOM DE LA FERME?...PASSEZ NOUS VOIR!

BOTTES DE TRAVAIL SEULEMENT 69$

CHAUSSURES POP LÉONARD
602 de la Station, Saint-Léonard-d'Aston
(voisin de la pharmacie) 399-2626

pour toute la famille
BOTTES SOULIERS
SACS A MAIN
CHAUSSURES DE TRAVAIL

HEURES D'OUVERTURE	
LUNDI	10 h 00 à 17 h 30
MARDI	10 h 00 à 17 h 30
MERCREDI	10 h 00 à 17 h 30
JEUDI	10 h 00 à 20 h 30
VENDREDI	10 h 00 à 20 h 30
SAMEDI	10 h 00 à 16 h 00

BONNIE STUART
DAOUST
COUGAR
WHITE CROOS
BROWN
TUF MAC
KODIAK
ROYER

À TOUS LES MEMBRES DU C.A.B. D'ASTON, ATTENTION

JOURNÉE DE VISITE D'ÉTABLE

DATE: *lundi 5 décembre 1994*
ENDROIT: *Jean Ghilen et Paul Massicotte de Champlain*
DÉPART: *10 h 45... Restaurant Le Lys de Ste-Eulalie*
(en autobus) *10 h 55... Église de St-Wenceslas*
11 h 05... Église de St-Célestin

RÉSERVATION OBLIGATOIRE:
Auprès de vos directeurs ou présidents avant le 30 novembre 1994
N.B.: le dîner sera à vos frais mais le voyage sera défrayé par le C.A.B. grâce à la générosité des Caisses populaires de St-Célestin et St-Wenceslas

Au plaisir et à bientôt!

Philippe Blais, président du C.A.B. D'Aston

CAISSE POPULAIRE DE ST-CÉLESTIN
Robert Desrosiers, dir.
570, Marquis St-Célestin (819)229-3656

CAISSE POPULAIRE DE ST-WENCESLAS
Agathe Teasdale, dir.
1055, rue Richard, St-Wenceslas (819)224-7685

C.A.B. D'ASTON

MEILLEURE AUGMENTATION DE GRAS DU TROUPEAU

Le trophée est un don du BUREAU VÉTÉRINAIRE de St-Célestin

Le trophée du Bureau vétérinaire St-Célestin a été gagné par la Ferme Girelou de St-Wenceslas. Sur la photo, Philippe Blais, président du C.A.B., Mario Demers, employé de la Ferme Girelou et Rolland Côté, directeur.

1	Gilles, Louisette et René Morel, St-Wenceslas	30 kg
2	Gilles Morin et Thérèse Tessier	24 kg
3	Daniel Gingras et Sylvie Bergeron	15 kg
4	Robert et Carmen Chênevert	9 kg
5	Gilles Pellerin et Jacqueline Comeau	8 kg

MEILLEURE AUGMENTATION DE PROTÉINE DU TROUPEAU

Le trophée est un don de GAUTHIER TRANSPORT, St-Wenceslas

Le trophée, don de Gauthier Transport de St-Wenceslas, a été gagné aussi par la Ferme Girelou. Mario Demers, au centre, reçoit le trophée des mains de Philippe Blais et Rolland Côté du C.A.B. d'Aston.

1	Gilles, Louisette et René Morel, St-Wenceslas	31.27 kg
2	Daniel Gingras et Sylvie Bergeron	23.59 kg
3	Jacques Leblanc et Madeleine Désilets	14.99 kg
4	Robert et Carmen Chênevert	11.88 kg
5	Gilles Pellerin et Jacqueline Comeau	7.36 kg

MEILLEURE PRODUCTION DE GRAS ET DE PROTÉINE D'UNE VACHE

Le trophée est un don de LA MEUNERIE ACADIENNE

Le trophée, don de la Meunerie Acadienne de St-Grégoire, a été gagné par la Ferme Girelou de St-Wenceslas. Mario Demers, au centre, reçoit le trophée remis par le président du C.A.B. Philippe Blais et du directeur Rolland Côté.

1	Gilles, Louisette et René Morel, St-Wenceslas	811 kg
2	Maurice et Ginette Bussières	801 kg
3	Gilles Morin et Thérèse Tessier	796 kg
4	Rolland et Pierrette Côté	701 kg
5	Jacques Leblanc et Madeleine Désilets	699 kg

MEILLEUR TAUX DE CONCEPTION
Troupeau de 45 femelles et plus

Le trophée est un don de LA S.C.A. DES BOIS-FRANCS, Victoriaville

Guy Laroche, de la S.C.A. des Bois-Francs, remet le trophée au gagnant, Gérald Morel, de St-Wenceslas.

1	Gérald Morel, St-Wenceslas	71.4%
2	Gilles Pellerin et Jacqueline Comeau	63.2%

TIRAGE SPÉCIAL POUR TOUS LES PARTICIPANTS QUI N'ONT PAS GAGNÉ

Le trophée est un don du C.A.B. D'ASTON

Tirage au sort parmi les participants

Sylvie Bergeron et Daniel Gingras, de St-Samuel, reçoivent un magnifique porte-crayon et stylo «d'antan», remis par Jean Richard, directeur du C.A.B.

CO-OP

Bur.: (514) 783-6491

FRÉDÉRIC MARTINEAU, agr.
GILLES BEAUCHEMIN, d.t.a.
Conseiller technique en productions animales et végétales

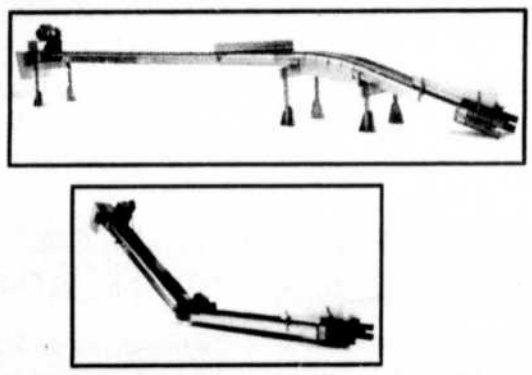
CENTRE AGRICOLE COOP
DE LAC ST-PIERRE
Une section de la
COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC
40, rue de l'Église
Baie-du-Febvre (Québec) J0G 1A0
Télécopieur: (514) 783-6301
Watt: (800) 363-7977

QUI D'AUTRE QUE Patz PEUT VOUS OFFRIR UN TEL FINANCEMENT?

CONVOYEURS

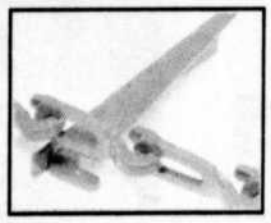
1,9% /12 mois

(TEMPS LIMITÉ)



NETTOYEURS ET CHAÎNES DE NETTOYEUR

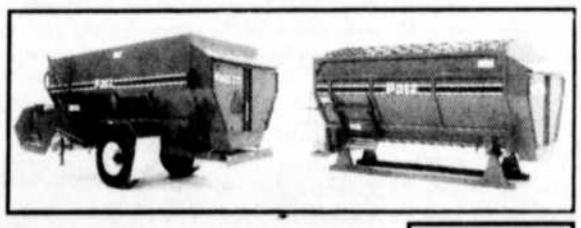
TAUX DE FINANCEMENT SPÉCIAL
INFORMEZ-VOUS AVANT JANVIER 95



MIXEURS

0% /18 mois

Prolongé jusqu'au 28 février 95



FÉLICITATIONS À TOUS LES GAGNANTS DU C.A.B. D'ASTON!

Mario Lacharité
prop.

HERVÉ LACHARITÉ & FILS INC.
1600, Petit St-Esprit, Nicolet
(819) 293-8676

Claude Vouligny
rep. aux ventes

C.A.B. D'ASTON

MEILLEURE PRODUCTRICE (classe 2 ans) ISSUE D'UN TAUREAU D'UN CENTRE D'INSÉMINATION CANADIEN

Le trophée est un don de DORAIS ET DIONNE

Jacinthe et Réal Vouligny, de la Ferme Régny, reçoivent leur trophée de Jérémy Neault, représentant Nutribec.

		Lait	Gras	Prot.	Total
1	**Ferme Régny, St-Célestin** Pavo Mirianne Grit Père: A Sir True Grit	239	215	234	688
2	**Vital Vouligny, St-Célestin** Vilero Caly Enchantment Père: Cedarwal Enchantment ET	218	241	218	677
3	**Ferme Péryvain inc., Aston Jonction** Aston Della Blacktab Père: Drolie «Blacktab» ET	208	229	217	654
4	**Ferme Bibomeau, Aston Jonction** Bibomeau Carine Solo Père: A VT-Pond-View Solo	204	241	202	647
5	**Marcel Godin, Ste-Eulalie** Marcelaise Paule Starbuck Père: Hanoverhill Starbuck	203	220	210	633

MEILLEURE PRODUCTRICE (classe 3 ans) ISSUE D'UN TAUREAU D'UN CENTRE D'INSÉMINATION CANADIEN

Le trophée est un don de LA CAISSE POPULAIRE St-Wenceslas

Josée Simoneau, Claude Bergeron, René Bergeron et Guylaine Bergeron, de la Ferme Bergeroy de St-Samuel, reçoivent le trophée, remis par Germain Houle, vice-président de la Caisse populaire de St-Wenceslas.

		Lait	Gras	Prot.	Total
1	**Ferme Bergeroy, St-Samuel** Bergeroy Mano Tempo Père: Roybrook Tempo	255	260	246	761
2	**Marcel Godin, Ste-Eulalie** Marcelaise Margo Promenade Père: Hanoverhill Promenade ET	220	246	240	706
3	**Philippe Chevalier, St-Wenceslas** Cheret Elna Request Père: Bond Haven Request	227	236	227	690
4	**Gilles Chênevert, St-Wenceslas** Janogie Belmont Madou Père: A Lime-Hollow Belmont	218	225	230	673
5	**Vital Vouligny, St-Célestin** Julice Abel Astro Jet ET Père: Bridon Astro Jet	215	225	212	652

MEILLEURE PRODUCTRICE (classe 4 ans) ISSUE D'UN TAUREAU D'UN CENTRE D'INSÉMINATION CANADIEN

Le trophée est un don de MEUNERIE DUCHARME INC.

La Ferme Bergeroy, représentée par Josée Simoneau, Claude, René et Guylaine Bergeron, gagnants du trophée, don de la Meunerie Ducharme, remis par Daniel Dorion.

		Lait	Gras	Prot.	Total
1	**Ferme Bergeroy, St-Samuel** Bergeroy Tricy Tab QE Père: A Kingstead Valiant Tab	256	263	253	772
2	**Vital Vouligny, St-Célestin** Francroft Beautician Roxi Père: Happy-Herd Beautician	246	246	240	732
3	**Ferme Péryvain inc., Aston Jonction** Aston Allure Père: Werrcroft Astrologer	215	271	239	725
4	**Marcel Godin, Ste-Eulalie** Newlands Starbuck Darkie Père: Hanoverhill Starbuck	225	217	238	680
5	**Ferme Bibomeau, Aston Jonction** Bibomeau Josiane Starkiss Père: Deslacs Starkiss ET	211	214	221	646

MEILLEURE PRODUCTRICE (classe 5 ans et plus) ISSUE D'UN TAUREAU D'UN CENTRE D'INSÉMINATION CANADIEN

Le trophée est un don du CENTRE AGRICOLE DE LAC ST-PIERRE

Josée Simoneau, Claude, René et Guylaine Bergeron, de la Ferme Bergeroy, reçoivent le trophée du Centre Agricole de Lac St-Pierre, remis par Frédéric Martineau, représentant.

		Lait	Gras	Prot.	Total
1	**Ferme Bergeroy, St-Samuel** Bergeroy Leanne Père: A Arlinda Monument	233	216	252	701
2	**Vital Vouligny, St-Célestin** Viléro Bizoue Sprint Père: A Strickler Sprint ET	237	226	224	687
3	**Marcel Godin, Ste-Eulalie** Micheret Diane Starbuck ET Père: Hanoverhill Starbuck	222	215	238	675
4	**Ferme Bibomeau, Aston Jonction** Bergeroy Joyce Impact Père: Glenafton Impact	196	220	203	619
5	**Ferme Péryvain inc., Aston Jonction** Aston Zibeline Père: A Ivanhoe Sterk Hop	207	187	202	596

MEILLEURE DÉVIATION TOTALE (Lait, gras, protéine) POUR UNE VACHE PAR RAPPORT AU TROUPEAU

Le trophée est un don de FERME CLÉMENT LEBLANC INC.

Jacinthe et Réal Vouligny, de la Ferme Régny de St-Célestin, reçoivent le trophée, remis par François Leblanc de la Ferme Clément Leblanc inc.

		Lait	Gras	Prot.	Total
1	**Ferme Régny, St-Célestin** Pavo Mirianne Grit Père: A Sir True Grit	82	57	76	215
2	**Ferme Bergeroy, St-Samuel** Bergeroy Tricy Tab QE Père: A Kingstead Valiant Tab	75	68	63	206
3	**Ferme Péryvain inc., Aston Jonction** Aston Allure Père: Werrcroft Astrologer	34	78	50	162
4	**Ferme Bibomeau, Aston Jonction** Bibomeau Josiane Starkiss Père: Deslacs Starkiss ET	43	56	52	151
5	**Vital Vouligny, St-Célestin** Francroft Beautician Roxi Père: Happy-Herd Beauticia	51	47	43	141

MEILLEUR MCR DE PROTÉINE DU TROUPEAU

Le trophée est un don de ENTREPRISE S.L. ENR.

Vital Vouligny se mérite le trophée, don de Entreprise S.L. enr., remis par Daniel Dorion.

		MCR protéine
1	**Vital Vouligny, St-Célestin**	197
2	**Marcel Godin, Ste-Eulalie**	196
3	**Ferme Bergeroy, St-Samuel**	194
4	**Ferme Péryvain inc., Aston Jonction**	190
5	**Philippe Chevalier, St-Wenceslas**	189

C.A.B. D'ASTON

100% D'INSÉMINATION (TIRAGE)

Le trophée est un don du C.A.B. d'Aston

Tirage au sort parmi les participants

Patricia Blaquière et Gaston Deshaies, de St-Wenceslas, reçoivent le trophée, remis par Clément Aubry, inséminateur.

MEILLEUR TAUX DE CONCEPTION

Troupeau de moins de 45 femelles

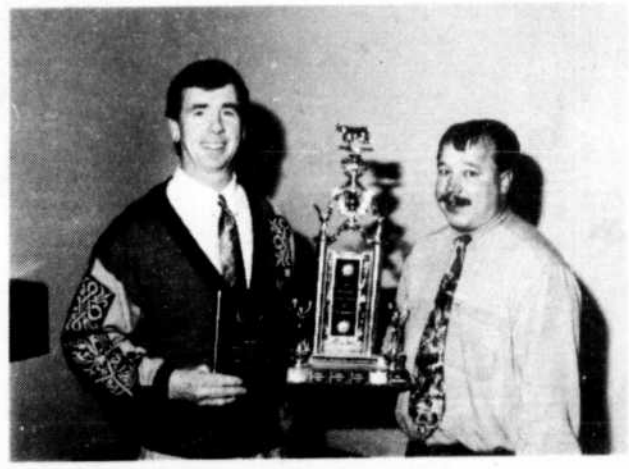
Le trophée est un don de LA CAISSE POPULAIRE DE STE-EULALIE

Jacqueline Bergeron et Victor Bergeron, de St-Samuel, récipiendaires du trophée, remis par Bernadette Letiecq de la Caisse populaire de Ste-Eulalie.

1	Victor et Jacqueline Bergeron, St-Samuel	70.0%
2	Maurice et Ginette Bussières	51.5%

MEILLEUR TROUPEAU PAR L'INSÉMINATION ARTIFICIELLE (moyenne 1993)

Le trophée est un don de MEUNERIE AGRI TECH



Vital Vouligny, de St-Célestin, reçoit le trophée offert par la Meunerie Agri Tech, remis par Luc Pelletier.

		Lait	Gras	Prot.	=	Total
1	**Vital Vouligny, St-Célestin**	194	198	197	=	589
2	**Marcel Godin, Ste-Eulalie**	183	196	196	=	575
3	**Ferme Bergeroy, St-Samuel**	181	197	194	=	572
4	**Ferme Péryvain Inc. Aston Jonction**	182	197	190	=	569
5	**Philippe Chevalier St-Wenceslas**	181	185	189	=	555

MEILLEURE COLLABORATION AVEC L'INSÉMINATEUR (TIRAGE)

Le trophée est un don de RÉJEAN BARABÉ

Les gagnants sont Gratien Camiran et Fernande Blais.

FÉLICITATIONS À NOS CLIENTS QUI SE SONT DISTINGUÉS AU C.A.B. D'ASTON

FERME BIBOMEAU	FERME RÉGNY	FERME GILLES MORIN	FERME GIROULOU
ASTON JONCTION	ST-CÉLESTIN	ST-CÉLESTIN	ST-CÉLESTIN

SAVIEZ-VOUS QUE

case IH

VOUS OFFRE MAINTENANT UN

PLAN DE LOCATION

SUR LES TRACTEURS

MAXXUM & MAGNUM

SÉRIE 9 200

INFORMEZ-VOUS DÈS MAINTENANT

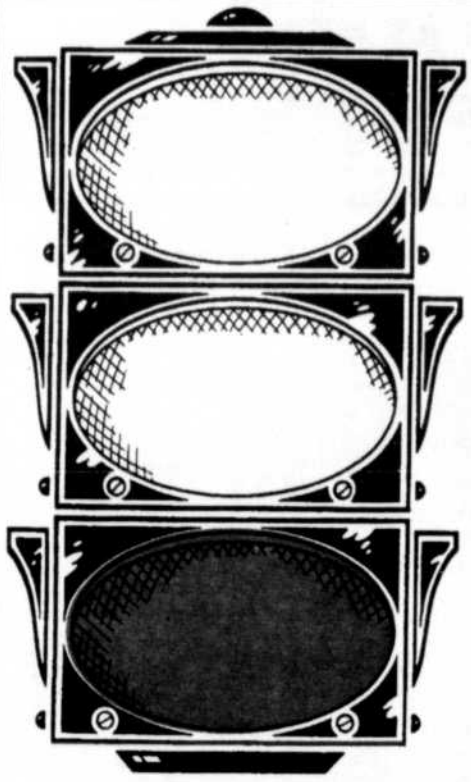
Depuis 25 ans au service de l'agriculture

CENTRE AGRICOLE NICOLET-YAMASKA

2025, boul. Louis-Fréchette,

Nicolet 293-4441

case IH



SERVICE FEU VERT

JOHN DEERE

N'ATTENDEZ PAS À LA SAISON PROCHAINE POUR LA VÉRIFICATION ET L'ENTRETIEN DE VOS ÉQUIPEMENTS

VOICI POURQUOI LES COLIS DE MOTEURS JOHN DEERE SONT LES MEILLEURS ACHATS:

Ces colis contiennent tout ce que vous avez besoin afin de redonner à votre moteur sa puissance d'origine. De plus, ce sont les seuls colis qui englobent la technologie de pointe en ce qui concerne les moteurs. Ceci signifie que votre moteur reconstruit pourrait donc performer mieux que lorsqu'il était neuf. Méfiez-vous du colis des fournisseurs concurrents qui se dit «d'origine». Ces colis n'ont pas les cinq caractéristiques qui font des colis de moteur John Deere les meilleurs achats pour une restauration de moteur de qualité d'origine.

Le seul choix pour votre moteur John Deere

Voici les cinq caractéristiques qui font des colis de moteurs John Deere le seul choix pour une restauration de moteur de qualité d'origine:

1. **Cylindre puissant assemblé en usine**
   À l'usine John Deere, on installe les segments «Rings» sur les pistons avec des outils de précision qui éliminent les tensions et bris. Vous ne trouverez pas de segments de pistons endommagés dans nos colis! Cet assemblage, qui inclut pistons, segments et chemises, est emballé dans un sac hermétique, prêt à installer dans votre moteur.
2. **Garniture de chemise en «Vitron»**
   Il est essentiel que les garnitures de chemises ne laissent pas se mélanger l'huile du moteur et le liquide refroidissant. Les garnitures de chemises faisant partie des colis des fournisseurs concurrents se décomposent durant les températures froides. «Vitron» permet aux garnitures de chemises John Deere de demeurer flexibles et résistantes.
3. **Joints d'étanchéité arrières recouverts de Teflon**
   Les hautes températures de moteurs peuvent endommager le joint d'étanchéité arrière, bris qui nécessite des réparations longues et onéreuses. Nous recouvrons donc le joint d'étanchéité arrière avec une couche de Teflon afin d'amoindrir l'accumulation de chaleur. De plus, des éliminateurs de poussière spéciaux protègent les surfaces scellées contre les débris. Plusieurs fournisseurs concurrents vous fournissent des joints d'étanchéité ordinaires qui, éventuellement, couleront.
4. **Chemises ajustées et trempées**
   John Deere insiste pour avoir des chemises trempées pour une durabilité accrue. Nous voulons dire trempées selon les standards John Deere. De toutes les chemises testées, aucune n'a rencontré les standards de dureté John Deere. Plus encore, d'autres vérifications démontrent que l'ajustement sur le cylindre de la majorité des chemises n'est pas très... juste. Une chemise non ajustée peut causer des cavités, une éclaboussure de bulles de liquide refroidissant qui produit de petites cavités sur les parois des chemises.
5. **L'ensemble total**
   Nos chercheurs n'ont toujours pas trouvé un colis qui combine les quatre caractéristiques ci-haut mentionnées afin de procurer une performance de la qualité d'origine John Deere. Le colis de révision John Deere est le seul que mérite un moteur John Deere.

Pour moteurs, 4 cylindres
At86984
À partir de 1043$

Pour moteurs, 6 cylindres
At86986
À partir de 1525$

Incluant colis de «Gasket» plus joint d'étanchéité de «Crank» avant et arrière.
Garantie: 12 mois ou 1500 heures, si l'installation est faite à notre atelier.

UNE ÉQUIPE DE MÉCANICIENS D'EXPÉRIENCE... À VOTRE SERVICE!

Nos mécaniciens comptent plus de 136 ans d'expérience en mécanique agricole.
Ils ont de plus été formés spécialement par la compagnie John Deere.

Nous garantissons nos travaux et nos pièces d'origine John Deere...
À des prix plus que compétitifs!

LES ÉQUIPEMENTS RÉAL LEBLANC

230, Marquis, St-Célestin, Tél.: (819) 229-3686

√ VENTE
√ PIÈCES
√ SERVICE
√ ÉCHANGE

JOHN DEERE

Le nectar des dieux!

Jean-Pierre Bélisle

Non, il ne s'agit pas d'une nouvelle appellation contrôlée et encore moins d'une quelconque potion venue de l'Orient. Non, il s'agit tout simplement du nom que les Grecs antiques donnaient au miel et il est bien malheureux que ce produit soit si peu connu aujourd'hui, lui qui possède des attributs que ses concurrents lui envient volontiers.

D'abord, pensez-y un moment: le miel est un produit qui est déjà digéré par l'abeille, donc il est directement assimilé par l'organisme. Par ailleurs, vous n'avez pas idée des vitamines, des minéraux

et des oligo-éléments que le miel contient. De plus, le miel possède un pouvoir sucrant beaucoup plus élevé que le sucre; donc, côté calories, vous êtes gagnants en utilisant le miel puisque vous utiliserez une quantité moindre que le sucre pour un pouvoir sucrant équivalent. Pas fou n'est-ce pas?

D'autre part, le miel est aussi une véritable industrie au Québec qui compte près de 900 apiculteurs qui mettent en marché 1 857 tonnes de miel, pour une valeur totale de près de 5,4 millions de dollars. Dans notre seule région, ils sont des dizaines à sortir, le printemps venu, des ruches où se font entendre des milliers d'abeilles qui pourraient nous en montrer longtemps sur l'art de travailler. D'ailleurs, saviez-vous que les abeilles qui butinent innocemment de fleur en fleur sont d'excellentes pollinisatrices pour les cultures? Imaginez: les abeilles butinent environ 2 millions de fleurs et parcourent plus de 55 000 milles pour produire une seule livre de miel. Faut le faire!

Finalement, si vous voulez un petit conseil bien simple, le matin, dans votre café, substituez l'éternelle cuillerée de sucre à une simple larme de miel et vous verrez la différence. Et puis, vous pouvez l'introduire dans plusieurs plats ou encore dans du yogourt nature, dans un lait battu aux fruits ou, pourquoi pas, dans un bon lait chaud... une façon très agréable d'enrichir son menu en calcium. Pas surprenant que le miel soit le «nectar des dieux»!

CHAUX
TRANSPORT ET ÉPANDAGE
à la carrière de votre choix

ATTENTION ATTENTION ATTENTION
NOUS AVONS RÉAJUSTÉ NOS PRIX À LA BAISSE DE FAÇON À ÊTRE ENCORE PLUS COMPÉTITIF!
Pour inf.:
DANIEL BÉLANGER
St-Célestin
229-3425 Cell.: 371-5592

PAS DE DÉPÔT INITIAL, TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS.

Offrez-vous une Escort LX Sport 95 avec lecteur de disque compact pour le prix d'un spécial du midi!

10,25$ par jour ou 312 par mois
Location-bail de 24 mois*

Pour un temps limité, les concessionnaires Ford et les concessionnaires Lincoln Mercury vous offrent le spécial du midi! Au menu, une Escort LX Sport 95 bien garnie. Avec 2 sacs gonflables, jantes en aluminium, aileron arrière et lecteur de disque compact. Tout ça pour seulement 10,25$ par jour, c'est-à-dire moins cher qu'un repas du midi!

Passez vite profiter de cette offre délicieuse chez vos concessionnaires Ford et vos concessionnaires Lincoln Mercury.

36 GARANTIE pare-chocs à pare-chocs 60 SANS FRANCHISE* ASSISTANCE ROUTIÈRE

Pour tout renseignement, 1 800 561-FORD

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS: Certificat rabais de 750$ valable pour tous les modèles neufs de voitures et de camionnettes Ford et Mercury. Voyez votre concessionnaire pour les détails.

Chez vos concessionnaires Ford et Lincoln Mercury

ENCORE PLUS POUR VOUS!

FORD MERCURY LINCOLN

* LES MENSUALITÉS DE LA LOCATION S'APPLIQUENT À UNE ESCORT LX SPORT 3 PORTES 1995, GROUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS 995A PLUS LE LECTEUR DE DISQUES COMPACT OPTION 585. LES MENSUALITÉS DE 10,84$ (10,25$ / JOUR SUR 365 JOURS) S'APPLIQUENT EN VERTU D'UN CONTRAT DE LOCATION DE 24 MOIS. AUCUN DÉPÔT INITIAL EXIGÉ. PREMIÈRE MENSUALITÉ EXIGÉE. TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS. IMMATRICULATION, ASSURANCES ET TAXES APPLICABLES EN SUS. AU TERME DE 24 MOIS VOUS POUVEZ SOIT RETOURNER LA VOITURE, SOIT EN DEVENIR PROPRIÉTAIRE MOYENNANT UNE SOMME SUPPLÉMENTAIRE DE 8 885,66$. OFFERT UNIQUEMENT AUX PARTICULIERS SUR APPROBATION DE CRÉDIT. DES FRAIS DE 0,08$ DU KILOMÈTRE APRÈS 50 000 KILOMÈTRES ET D'AUTRES CONDITIONS S'APPLIQUENT. LE CONCESSIONNAIRE PEUT LOUER À PRIX MOINDRE. VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE PARTICIPANT POUR TOUS LES DÉTAILS. ÉCONOMISEZ JUSQU'À 700$ DE REMISE PAR AN, SOIT 1 400$ EN TOUT, AVEC LA CARTE CIBC FORD VISA, ET JUSQU'À 1 400$ PAR ANNÉE OU 7 000$ EN TOUT, AVEC LA CARTE CIBC FORD VISA OR, APPLICABLE À L'ACHAT OU À LA LOCATION D'UN VÉHICULE NEUF FORD, MERCURY OU LINCOLN. CERTAINES CONDITIONS, AINSI QUE DES FRAIS ANNUELS, S'APPLIQUENT À L'ÉMISSION DE LA CARTE. RENSEIGNEZ-VOUS SUR CE PROGRAMME CIBC ET FORD DU CANADA. TITULAIRES DE LICENCE DE CETTE MARQUE. † CERTAINES EXCEPTIONS S'APPLIQUENT À LA GARANTIE PARE-CHOCS À PARE-CHOCS.

LETTRE OUVERTE

Un abus de pouvoir déguisé

Cinq écoles de la Commission scolaire La Riveraine procèdent, cette année, à l'évaluation de leur vécu confessionnel. Grâce aux transferts d'élèves entre Pierreville et Saint-François, j'ai la chance de participer aux débats dans les comités d'école de deux d'entre elles.

J'ai été tout à fait révoltée de constater, lors de la première rencontre à Saint-François, la mainmise que prétendent avoir les dirigeants de la religion catholique sur l'enseignement public.

L'analyse faite il y a cinq ans du vécu confessionnel est allée jusqu'à englober tout le fonctionnement d'une école. Je me suis opposée à cette vision, mais notre interlocuteur ne semblait pas croire que l'on puisse véhiculer les valeurs nécessaires à une vie harmonieuse et respectueuse des autres en dehors de l'enseignement catholique.

L'enseignement religieux catholique est la seule matière dont le nombre d'heures d'enseignement par année soit protégé par une loi. Toutes les autres n'ont qu'une durée suggérée. Ainsi, on peut couper impunément dans l'éducation physique, les arts plastiques, les sciences de la nature mais, surtout, ne touchons pas à la religion!

Mais de quoi ont donc peur les autorités ecclésiastiques pour faire protéger leur enseignement par une loi? Si l'Église a un problème et ne peut plus rassembler ses ouailles, ce n'est pas en utilisant la force de la loi, pour s'imposer dans les écoles, qu'elle trouvera la solution.

Plusieurs rapports recommandent la neutralité des commissions scolaires, avec un enseignement religieux en dehors de la grille horaire des élèves. C'est encore par ce chemin que l'école publique respectera vraiment le choix de chacun: puisque l'on ne peut enseigner toutes les religions à l'école, on ne doit en enseigner aucune.

L'enseignement religieux n'est qu'une matière parmi huit autres au primaire et ceux qui l'imposent n'ont pas à prétendre avoir la mainmise sur la vie de l'école dans son ensemble et surtout pas sur le projet éducatif qui, lui, doit véhiculer des valeurs certes, mais dans la stricte neutralité.

Puisque nous avons encore l'enseignement religieux catholique à La Riveraine, et qu'il est obligatoire d'en faire l'évaluation, gardons le vécu confessionnel dans sa stricte définition, c'est -à-dire le vécu relatif à une religion (l'enseignement religieux, l'animation pastorale). Et c'est tout!

Dominique Piquet
Pierreville

LETTRE OUVERTE

«Méritas» à la classe «Les Volontaires»

On se souviendra qu'au printemps dernier, la décision de La Riveraine de localiser la classe «Les Volontaires» à l'ancien centre administratif de la Commission scolaire du Lac St-Pierre avait fait couler beaucoup d'encre et avait soulevé bien des émotions.

La classe «Les Volontaires» est un service alternatif offert aux adolescents en difficulté qui ne peuvent pas ou ne veulent pas s'intégrer au système scolaire régulier. La proximité de nos étudiants et des enfants du primaire faisait peur à de nombreux parents. À date, la cohabitation s'avère un succès. M. André Rheault, directeur de l'école Curé-Brassard, nous affirme n'avoir reçu aucune plainte.

Après un peu plus de deux mois de fonctionnement, nous avons voulu souligner les efforts et les réussites de nos étudiants. Plusieurs se sont mérité des mentions spéciales: Sébastien Alie pour l'amélioration de ses comportements, Dany Beaulieu pour son travail assidu, Nicolas Crête pour la maturité dans ses attitudes, Kim Descôteaux pour ses progrès en anglais, Pascal Houle pour sa motivation et sa bonne humeur, Stéphane Proulx pour ses belles notes en anglais, Steeve Vouligny pour sa production académique, Patrick Côté pour l'aide apportée à ses pairs, Yan Daunais pour sa persévérance dans l'effort, Matthieu Descôteaux pour son respect et son savoir-vivre, Karine Rousseau pour ses performances en maths et Michaël St-Germain pour sa constance.

Bravo à tous et à toutes!

Denis Dionne
Pour l'équipe des
intervenants des Volontaires

ÉLECTIONS SCOLAIRES À LA RIVERAINE

Mme Madeleine Couture et M. Clément Morrissette élus au scrutin

Rosaire Lemay

À la mise en nomination en vue des élections scolaires, onze commissaires ont été réélus sans opposition. Cependant, dans le quartier St-Sylvère l'électorat a choisi M. Clément Morrissette, qui a récolté 232 votes comparativement à son opposant, M. Yvan Rheault, qui en a récolté 178, ce qui donne une majorité de 54 voix à M. Morrissette. Le taux de participation a été de l'ordre de 66%.

Exécutif

C'est mardi le 29 novembre que l'on procédera à l'élection des membres du comité exécutif. De même, on choisira un ou une président(e) et vice-président(e) du conseil scolaire.

Il convient de rappeler que le mandat des commissaires est de quatre ans.

Concours rock québécois à la SSJB

Sous le thème «Le rock québécois», le deuxième Concours auteur-compositeur du Centre du Québec est en cours depuis quelques semaines et se terminera le 15 janvier 1995. Une bourse totale de 1 000 $ sera distribuée entre quatre gagnants, dont un premier prix de 500 $.

Sous la responsabilité de l'Ensemble Do-Ados de Drummondville, de la Société Saint-Jean-Baptiste du Centre du Québec et de la Fondation Monseigneur Antonio-Parenteau, ce concours s'adresse à toute la population de la région du Centre du Québec. Toute personne intéressée peut se procurer le dépliant explicatif au bureau de la Société situé au 449, rue Notre-Dame à Drummondville, ou en communiquant au (819) 478-2519.

Pour participer, il suffit d'écrire une chanson, paroles et musique. L'accent doit porter sur la culture francophone québécoise tout en respectant le thème du concours. Un jury formé de cinq personnes, dont M. Clermont Boies, enseignant de Nicolet, aura la lourde tâche de déterminer les gagnants. Lors de son spectacle annuel, l'Ensemble Do-Ados interprétera la chanson gagnante.

Tu as le goût d'exprimer ta fierté d'être Québécois ou Québécoise? Ce concours s'adresse à toi.

Fête au Village à Deschaillons

Le tirage de la loto-voyage marquait la fin des activités du 250e anniversaire de Deschaillons-sur-St-Laurent, le 12 novembre dernier au cours de la soirée Fête au Village. Les deux gros lots d'une valeur de 2 000 $ chacun ont été gagnés par Danielle Déry, propriétaire du salon de coiffure Dancoiff, de Parisville, et par Soeur Cécile Coulombe, de la Congrégation des Soeurs de la Charité de Beauport.

Sur la photo, dans l'ordre habituel: Pierre Carette, président des Fêtes, Danielle Déry et son conjoint Daniel Perreault et le maire Jean-Louis Théorêt.

VIOLENCE CONJUGALE

Comment expliquer la violence conjugale?

Au-delà des manifestations visibles, une fois reconnues ses formes les plus subtiles, est-il possible d'en retracer les origines et, surtout, d'y trouver une signification plus profonde? Pourquoi des hommes, dans toutes les cultures et sur tous les continents, recourent-ils à la violence?

La réponse, malheureusement, est simple. La violence, c'est un moyen pour l'homme de dominer, de contrôler sa compagne. Ce contrôle se manifeste par le harcèlement sexuel, par la menace de viol, par la violence conjugale. La déresponsabilisation des hommes face à ce problème n'aide pas à enrayer le problème. **«Qui ne dit mot consent»**, dit le proverbe. Pour résoudre le problème de la violence conjugale, nous devrons collectivement remettre en question les valeurs profondes sur lesquelles elle repose. Sinon, nous ne ferons qu'en modifier les manifestations, sans extirper le mal à la racine.

Le contrôle des hommes sur les femmes s'exerce par la violence, par la manipulation, par la complaisance, par le silence. Cette domination des femmes par les hommes permet la domination individuelle d'un homme sur sa conjointe. **«À la veille de chacun de mes examens, il se saoulait et me tenait debout toute la nuit. Il n'aimait pas que je sois retournée aux études.»**

La maison La Nacelle
Maison d'hébergement et de transition pour femmes victimes de violence conjugale et leurs enfants
Téléphone: 293-6942

Louis Caron donnera la dictée au club de golf Godefroy

Le Regroupement des bibliothèques publiques de la Mauricie - Bois-Francs est heureux d'inviter toute la population à la grande finale de son Concours de dictée, réunissant 14 bibliothèques municipales de la région 04.

Le Concours de dictée en est à sa deuxième édition et mettra en compétition les gagnants qui se sont classés lors du concours, niveau local, selon trois catégories: 9 à 11 ans, 12 à 15 ans et 16 ans et plus.

L'auteur bien connu, M. Louis Caron, sera notre lecteur de dictée et nous entretiendra de son métier d'écrivain.

C'est donc une invitation à venir encourager nos finalistes, le dimanche 27 novembre 1994, à 13 h 30, au club de golf Godefroy à Bécancour.

De plus amples informations sont disponibles aux bibliothèques participantes.

Les sectes religieuses à la Collective

Depuis quelques mois, les médias nous lancent des images inquiétantes de suicides collectifs, de meurtres, de sectes qui infiltrent toutes les couches de notre société. Ce phénomène fait peur et inquiète.

Pour nous aider à mieux comprendre la réalité des sectes religieuses, la Collective des femmes de Nicolet et région organise un café-rencontre sur ce sujet, mercredi le 30 novembre, à 13 h 30.

Comme chaque semaine, cette rencontre aura lieu à la salle #1 du 690, Mgr Panet à Nicolet. Mme Henriette Bouchard sera notre personne-ressource.

Bienvenue à toutes.

Conférence de Denis Fréchette au Musée des religions

Lors d'une conférence sur les Archives du Séminaire de Nicolet et dans le cadre de l'exposition «Mémoires d'avenir, Archives du Séminaire de Nicolet», M. Denis Fréchette, supérieur du Séminaire, nous entretiendra des débuts des Archives vers 1850, les archivistes depuis 1921, les fonds et collections et enfin de l'agrégation en 1991.

Cette conférence sera suivie d'une visite guidée de l'exposition. Coût de 3 $, entrée gratuite pour les membres. Le 6 décembre à 20 heures. À voir au Musée des religions!

ANNONCES CLASSÉES

«ACHETEZ UNE ANNONCE POUR 3 SEMAINES ET OBTENEZ UNE 4ième SEMAINE GRATUITEMENT»

N.B.: Ne s'applique pas aux commerces et aux annonces à l'année

Utilisez ce coupon pour vos petites annonces

Toutes les petites annonces sont payables d'avance

Nom: _____

Adresse: _____

_____

Tél.: _____

Faites vos chèques à l'ordre de:

COURRIER SUD

3255 Les 40, NICOLET, J3T 1X5

Prix d'une petite annonce:

20 mots maximum - 0.08¢ du mot additionnel

	Prix nominal	TPS	TVQ	TOTAL
1 sem.:	6,24	0,44	0,43	7,11
2 sem.:	11,54	0,81	0,80	13,15
3 sem.:	17,31	1,21	1,20	19,72
4 sem.:	23,08	1,62	1,61	26,31
5 sem.:	28,85	2,02	2,01	32,88

TOTAL:.....

Nombres de parution(s):.....

Rubrique no.:.....

N.B.: Nous prenons les annonces classées par téléphone contre le paiement par carte de crédit Visa ou Master Card seulement.

Heure limite: jeudi 16 h 30

Inscrire le texte de votre annonce ici

_____

_____

_____

_____

_____

_____

Veuillez lire attentivement le texte de votre annonce dans le journal. Le Courrier Sud ne sera pas responsable pour plus d'une parution incorrecte. Veuillez aviser d'une erreur à 819-293-4551, en mentionnant votre numéro d'annonce.

Automobile 105

Chrysler LeBaron GTS, 1985, très propre, 1500$. 5 bonnes autos de 500$ à 700$. Nissan Sentra 83 automatique, Ford Escort 85, chevette, Toyota Tercel 83, Honda Accord. Luc E.Cinéus, 543, boul. Marie-Victorin, Baie-du-Fèbvre, 514-783-6725

Ford Escort 85, avec pièces; transmission automatique, 2 ailes et autres. Prix 800$. Tél.:819-229-3226

Ford Tempo 1984, 222000k, 5 vitesses, 4 portes, 500$. Tél.:819-287-4334

Hyundy 1986 gris, 4 portes, manuel 5 vitesses, propre, 144000km, prix 700$. Demander Chantal au 819-229-3388.

Oisdmobile Supreme SL 1989, 2 portes, 73000km, équipement complet, 7800$. Mazda 323 LX, 1.6 litres, 1987, 78000k, très propre, 3300$. Tél.: après 17h00, 819-292-3098.

Suzuki Força 1988, mécanique A-1, 44000km, 3 cylindres, 5 vitesses. Tél.: après 18h00, 819-293-8842.

Suzuki Siedkick 4X4 1993, 53000km, radio cassette, système d'alarme, garantie. Tél.:298-4365

Tempo 86. Pick-Up Ranger king-cab 88. Micra 87. Sunbird 85 et plusieurs autres modèles. Tél.:229-3536 ou 229-1129.

Camion 120

Camion Ford 1988 E350, moteur 7.3, 225,000km. Tél.: (514) 564-2598

Van Dodge Voyager 1986, moteur, carburateur, joint de cardan changés, très propre, Classic Edition, marchepied, porte-bagages, 4500$ négociable. Luc E.Cinéus, 514-783-6725

Tracteur 150

Achèterais tracteurs Kubota et tracteurs de ferme. Payons bon prix comptant. Tél.: (819) 364-2236

Divers véhicules 160

4 pneus d'hiver T195-70-14 Cooper-Einter, radial, comme neufs, 250$. Tél.:819-399-2370

6 pneus d'hiver, gr.: 155X13, 25$/ch., deux 165-80R13, 15$/ch, un 225-15, 25$. 4 saisons, deux P155-80R13, 20$/ch., deux P205-75R15, 20$/ch., un P185-80R14, 25$. 2 pneus 215/75/15 60$ ch. Plusieurs pneus d'été 13po. 14po. et 15po. Roues de Chevette 84 et Toyata 83. Tél.: matin entre 7h00 et 9h00, midi, ou après 17h00 au 819-224-7692.

Artic Cat Jag 3000 1977, très bonne condition, propre, prix à discuter. Répondeur: 819-229-1171.

Je suis acheteur de 4 roues, motoneige et pièces usagées. Guy: 819-336-5268

Motoneige Tundra LT 1988, très propre, 2000$. Tél.:819-298-3656

Motoneiges Yamaha Phacer (PZ-480) 1988 et plus à partir de 2695$. Doc de la Moto, Ste-Perpétue, (819)336-6307.

Tracteur Farmall Super C, 1957, bonne condition. Carriole Ski-Doo en fibre de verre, 2 places de largeur, 1 an d'usage. Tél.:819-336-4440

Chambres à louer 205

Tu as le goût d'habiter une maison dans un quartier résidentiel paisible pour le prix d'un loyer 4 1/2 environ? Je recherche un/une colocataire sérieux(se) et soigné(e) pour partager maison moderne. Le ou la colocataire possèdera sa propre chambre en plus de bénéficier du reste de la maison. Ça t'intéresse, téléphone au 293-6420 ou 293-4554, demande Claire.

Aston-Jonction: Chambres et pension pour personnes âgées, autonomes, dans nouvelle résidence privée. Située dans l'ancien presbytère d'Aston. Chambre individuelle. Incluant tous les services. Surveillance 24h00. Tél.: 819-226-3078

Chambres à louer 205

Ste-Gertrude: Garderais personnes âgées, chambre avec salle de bain privée 1er étage, incluant tous les services, surveillance 24h00. Tél.:819-297-2222 ou 373-8481.

Commerce à vendre 210

A vendre: Dépanneur bien situé avec résidence, valideuse, dep. cadeaux. Plusieurs autres services offerts. Acheteur sérieux seulement. Tél.:819-292-2822

Commerce à vendre: Dépanneur licencié, 6/49, logement 3 c.c., rénové, bon chiffre d'affaire, bien situé, bar laitier, films vidéo. Informations: 819-396-2242

RESTAURANT FORTIER-VILLE. Salle de réception contenant 60 places plus 30 places. Tél.;819-287-5897 ou263-2829.

Restaurant, 32 places, très propre, bonne rentabilité, route touristique. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Local commercial 215

Local commercial à louer, centre-ville de Nicolet, 625 pieds carrés au rez-de-chaussée - commerce - bureau - services. Très propre. Libre immédiatement. Rens.: (819) 293-2558

Logement à louer 225

** A Nicolet, logements propres avec beau terrain. 1 1/2 et 2 1/2 meublés, chauffés et éclairés. 3 1/2 et 4 1/2 semi-meublés. Tél.:819-372-6075

1 1/2 meublé, chauffé, éclairé, cable t.v. Am-Fm stéréo. Port St-François. Tél.:819-293-5398

1 mois gratuit, Saint-Grégoire, 5 1/2, non chauffé, non éclairé. Intercom, service conciergerie, stationnement pavé. Près de l'école. Inf.: 222-5895

1 mois gratuit. 4 1/2 frais peint, ave des Pins à Nicolet. Stationnement avec prises, déneigement, espace de rangement intérieur, porte patio avec balcon, tranquilité. Libre. Faut voir! Tél.293-5734

2 1/2 au 435 Châtillon. Tél.: 293-6723

2 1/2 genre studio tout compris, près de l'hôpital et de la polyvalente. Tél.: 293-6371 après 17h00

2 beaux 4 1/2 pièces, refaits à neuf, centre ville Nicolet, entrée laveuse-sécheuse, pour occupation immédiate. Tél.:293-5891 ou 293-2131

2 logements 5 1/2 rez-de-chaussée, 225$/mois et un sous-sol très éclairé (6 grandes fenêtres) 205$/mois. Personne sérieuse. Luc E.Cinéus, 514-783-6725.

A Pierreville, bungalow 2 c.c., 260$/mois. Tél.: (514) 568-0796

Logement à louer 225

2 mois gratuits, 4 1/2, chauffé, éclairé, Ste-Angèle-de-Laval, endroit tranquille, insonorisé, dépanneur à même le bloc appartement. Inf.: 514-783-6536

2 mois gratuits, 5 1/2 - 4 1/2 non chauffés, non éclairés, et 2 1/2 chauffé, éclairé, à Nicolet, près aréna, terrain de jeux et école primaire, service de conciergerie et stationnements. Tél: 293-6782

3 1/2 (sous-sol) à Nicolet, rue Martin, chauffé, éclairé, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement. Personne seule de préférence. Tél.: 293-5600 ou 289-2960

3 1/2 au centre ville très propre, entrée laveuse-sécheuse, stationnement et déneigement gratuit. Tél.:293-2520

3 1/2, sous-sol, rue de Ramesay, Ste-Marguerite, chauffé et éclairé, un stationnement, très propre, coin tranquille, semi-meublé ou meublé 315$/mois. Contactez Manon au 379-6116 (répondeur)

4 1/2 et 5 1/2 grands à compter de 230$/mois, stationnements, service de conciergerie, grande cour arrière, entrée laveuse-sécheuse. Venez voir! Inf. 222-5431 ou 222-9821

4 1/2 à louer à St-Wenceslas, non chauffé, non éclairé, 250$/mois. Tél.: 224-7618

Logement à louer 225

4 1/2 rue Léo-Cadie-Bourgeois à Nicolet, insonorisé, intercom, ventilateur, bain podium, peux être libre immédiatement. Tél.: 375-5095

A Bécancour, à 5 minutes du parc, 4 1/2, modernes, neufs, avec chacun: salle de bain avec podium, douche indépendante, plancher béton, 2 stationnements. Tél.: 293-2249 ou 374-6146

A louer: logement 4 1/2 pièces appartements 4 1/2 - 3 1/2 - 2 1/2 pièces meublées, à St-Léonard d'Aston. Tél.: 399-2120

Appartement 1 1/2 chauffé, éclairé, poêle, frigidaire, près du Cegep, construction récente, propre, 160$/mois au 3253 Papineau app. 11. Tél.: 693-6692

Appartements à louer, 3 1/2 pièces, meublés ou non, chauffés, éclairés, rue Croix-du-Sud à Gentilly, 255$ à 290$/mois. Pour information 263-2683

Appartements: 3 1/2 meublé, situé voisin du centre d'achats à Nicolet. Service de conciergerie, stationnement déneigé, remise extérieure, boisé à l'arrière, libre immédiatement. Tél.:293-8535, 293-2503

Grand 4 1/2 à louer, 295$/mois, libre immédiatement. Pour information; 293-8471, ou 819-758-8622.

Logement à louer 225

Construction automne 1994 ... Prêts immédiatement. Alternative à une maison (grand 5 1/2, 4 1/2) 28'x44', 26'x44', plancher béton, service conciergerie, parc, secteur polyvalente. Tél.: 293-6705 ou 293-2575 /7 jours semaine

Grand 4 1/2 construction récente, insonorisation de béton, service de conciergerie et déneigement inclus. Endroit paisible. Espace de rangement au 1er plancher. Repeint à neuf. Face à la polyvalente. 474 L.C. Bourgeois. Tél.: 293-8802

Grand 4 1/2 à louer immédiatement. Très vaste, bien éclairé, espace de rangement, 1er étage, 2 stationnements, piscine creusée extérieure. Situé près de la polyvalente de Nicolet. Balance de bail, possibilité d'un mois gratuit. Claude ou Caroline: 293-6937 ou 293-5127.

Logement à louer 225

Centre du village Sainte-Angèle-de-Laval, 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, 260$/mois, libre immédiatement. Tél: 233-2604 après 17h00.

Grand 4 1/2, endroit paisible avec piscine, parc, plancher de béton, conciergerie, déneigement, stationnement, rangement intérieur de 7X7, prix intéressant. Tél.: 293-6782

Nicolet, 3 1/2 à louer, chauffé, meublé, éclairé, déneigement inclus, face Marché Métro. Pour inf. tél: 293-4221 ou 693-8750

375-1996 IMMEUBLES 375-1996

LES RIVES INC

COURTIER IMMOBILIER

FRANCE DESAULNIERS 233-3062

PIERRE CARDINAL 293-4727

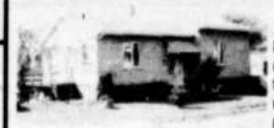
STE-GERTRUDE:
Bungalow situé à la campagne avec terre de 120 arpents, garage 50x55, 2 foyers, site très tranquille.

ST-GRÉGOIRE:
Situé au centre du village, duplex très bien entretenu, plomberie et électricité refaites, grand terrain, prix intéressant.

PRÉCIEUX-SANG:
Propriété en pierre, construction 1976, armoires de cuisine en stratifié, 3 chambres à coucher, grand vivoir de 21x15, poêle à combustion lente au sous-sol, piscine 24 pi. Aucun voisin arrière. Cause de vente: transfert.

ST-GRÉGOIRE:
À louer, grande maison, 4 chambres à coucher, garage, prix: 490 $ par mois, libre immédiatement.

VEDETTES CETTE SEMAINE



NICOLET-NOUVEAU MANDAT:
Bungalow sur le bord de la rivière Nicolet avec grand terrain 92x320, construction récente toute en brique, plancher en érable partout, 3 chambres à coucher, armoires en érable, entrée électrique sous-terraine, sous-sol à demi fini, pouvant être converti pour y faire un loyer avec entrée indépendante. FAUT VOIR!

PORT ST-FRANÇOIS:
Maison mobile bien située, terrain 70x100, modèle 1976, 3 chambres à coucher, terrain clôturé et paysager, isolation spéciale, garage 14x24. Pouvant être financé par hypothèque pour 15-20-25 ans. Téléphonez-moi!

RANG ÎLE:
Cottage avec vue sur la rivière, terrain 262x150, grande maison, 4 chambres à coucher, cuisine d'été, chauffage au bois, électricité, à 10 minutes du centre-ville. Faut voir!

La Capitale

courtier immobilier agréé

DAVID LEBLOND

(819) 371-2722

NOUVEAU - STE-SOPHIE-DE-LÉVRARD:

Cottage ancestral, intérieur en lattes de bois, pour bricoleurs! 29 000 $

NOUVEAU - ST-GRÉGOIRE:

Rue Bourgeois, près école Beauséjour, construction 1988, 3 chambres et possibilité d'une 4e, atelier, piscine, au prix de l'évaluation!

LES IMMEUBLES IMACQ inc.

COURTIER IMMOBILIER

NICOLE ALLARD

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

15 ans d'expérience

293-6888

NOUVEAU CONTRAT SEIGNEURIE GODEFROY

SPLIT MODERNE JUMELÉ 1993, armoires mélamine fini chêne, **toit cathédrale,** 2 chambres, **salon et boudoir,** porte patio, **sous-sol non fini.** Terrain gazonné, **sans voisin arrière.**

INVESTISSEURS 8 LOGEMENTS

Construction 1979, 4 - 4 1/2 et 3 - 3 1/2 pièces. REVENUS ANNUELS GARANTIS PAR BAUX. 34 500 $.

NICOLET - 69 500 $

COTTAGE RÉNOVÉ 8 pièces **dont 4 chambres,** 2 salles de bains, **salle de séjour avec porte patio et cheminée,** chauffage thermo-pompe. **Terrain paysager,** patios **et remise.**

NICOLET - DUPLEX + GARAGE COMMERCIAL

Garage 35x28, 2 portes avec «pitt», **2 logis de 4 1/2 pièces.** Terrain **100x190 asphalté.**

Century 21

Votre agent immobilier sur la Rive-Sud

RÉJEAN LABARRE
Agent immobilier affilié
Bur. 819-474-1818
Rés. 819-399-3084

SECTEUR ST-LÉONARD D'ASTON:

Cottage de 26x23, trois chambres avec sous-sol 8 pieds, solage isolé, fournaise au bois plus balayeuse centrale, garage de 26x23 avec plancher en béton, prix: 38 000 $.

SECTEUR STE-EULALIE:

Maison pour bricoleur de 4 chambres, très solide avec plancher de bois franc et beaucoup de boiseries originales, prix: 19 500 $.

SECTEUR ST-PIERRE-LES-BECQUETS:

Maison 4 chambres rénovée et agrandie avec les services du village, libre immédiatement, comme neuve, prix: 65 000 $.

SECTEUR ST-PIERRE-LES-BECQUETS:

Maison de 6 pièces entièrement rénovée au complet, loin du chemin, avec les services eau et égouts, de très grandes chambres, prix: 72 000 $

SECTEUR ST-PIERRE-LES-BECQUETS:

Ferme pour animaux à boeufs de 92 arpents avec maison, 3 chambres, construction 1978, entrée électrique 400 ampères. Prix: moins de 80 000 $

SECTEUR STE-SOPHIE-DE-LÉVRARD:

Belle maison de campagne avec grand terrain, remise et ruisseau en bordure du terrain, voisin éloigné, route en asphalte, à voir! Prix: 35 000 $.

SECTEUR ASTON:

Attention investisseur, maison deux logements entièrement rénovée au complet, prix: 49 900 $.

SECTEUR GENTILLY:

Bungalow de 28x40, construction 1979 avec terrain de 10 928 pi. ca. et les services eau et égouts, 4 chambres, sous-sol fini, prix: 68 900 $.

GROUPE IMMOBILIER SDG inc.
COURTIER

DENISE POULIN
373-8010
Agente immobilière agréée

NICOLET (PRÈS DE L'ARÉNA)

Construction 1991, joli bungalow de 3 ch. à coucher, très moderne, pour vente rapide, cause transfert.

PORT ST-FRANÇOIS:

Propriété très moderne, VUE DIRECTE SUR LE FLEUVE, piscine creusée, sortie extérieure au sous-sol, foyer.

ST-JEAN-BAPTISTE-DE-NICOLET:

Tout l'espace dont vous rêvez! 2 salles de bains, salle de lavage indépendante, garage double, hall d'entrée, foyers au salon et à la salle familiale, beaucoup de rangement.

STE-GERTRUDE:

Joli bungalow, extérieur sans entretien, situé dans quartier résidentiel. Sortie extérieure, combustion lente et salle de lavage au sous-sol. À voir!

NOUVEAU:

Venez en vacances à longueur d'année! Superbe condo avec bois franc à la grandeur, 2 chambres à coucher, intercom, piscine. Moins de 66 000 $.

ST-GRÉGOIRE:

Seigneurie Godefroy, jumelé, brique blanche, garage, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, bois franc, céramique, construction 94, pas de TPS, pas de TVQ.

Logement à louer 225

Nicolet, 386 St-Jean-Baptiste, grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé. Libre immédiatement, vue sur la rivière. Pour information: 293-5151

Logement à louer, 5 pièces, au 1590 ave Le Cygne à Gentilly. Tél.:819-298-3030

Nicolet, 2 1/2, 210$/mois chauffé, éclairé, stationnement, libre immédiatement. Tél.: 293-6336

Logement 2 1/2 neuf, meublé au complet, situé en face des Mat. J.P. Marcotte. Atelier 34X14, peut servir aussi pour entreposage, situé 1539A route du Port St-François à Nicolet. Tél.:819-293-4274

Nicolet, 5 1/2, style condo avec cour arrière clôturée, situé face à la polyvalente, libre 1er décembre. Tél.:293-6574

Nicolet, au 320 Léon XIII, un 4 1/2 non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:336-4851 demander Jacques.

Nicolet-Sud, 4 1/2 meublé ou non décor rustique, endroit tranquille, buanderie, grand terrain, stationnement déneigé. Tél.: 293-4829 après 18h00

Nicolet, 5 1/2 style condo avec porte patio. Au 1er étage: cuisine, salon, chambre de bain et au 2ième étage 3 c.c., remise extérieure, 405$/mois. Tél.:514-568-3674 ou 568-2920.

Nicolet, 5 1/2 frais peinturé, rue St-Jean-Baptiste, non chauffé, non éclairé. Tél: 293-2225.

Nicolet, grand 3 1/2 à louer, chauffé, éclairé, semi-meublé, déneigement, près des Galeries Nicolet. Tél.:293-2219

Nicolet, logements 3 1/2 chauffés, éclairés, meublés si désiré, situés rue St-Jean-Baptiste, 285$/mois. Tél: 293-6098

SUPER AUBAINE pour un bail de 20 mois. Logement neuf 4 1/2, devant la polyvalente. Tél.: 379-1530

St-Célestin, 4 1/2 à louer, très propre, rangements intérieur et extérieur, 375$/mois. Tél.: 229-3418 ou 372-6534.

St-Grégoire grand 4 1/2 près de tous les services à 5 minutes du parc de Bécancour. Demandez René après 18h00 au 233-2608.

St-Grégoire, 19220 boul. des Acadiens. A sous-louer, grand 4 1/2, escalier intérieur, remise extérieure, stationnement double déneigé. Tél.:233-4217

St-Grégoire, libre immédiatement, grand 4 1/2 au centre du village, 300$/mois. Tél.: 233-2094

St-Léonard d'Aston, apts Marelu, 380 rue Dauth, St-Léonard d'Aston, 2 1/2 et 3 1/2, chauffés, meublés, service de laveuse-sécheuse, ouvert au public. Tél: (819) 399-2475.

Ste-Angèle-de-Laval, style condo neuf, 5 1/2 350$/mois, 4 1/2 300$/mois, stationnement, laveuse-sécheuse. Tél.: 378-5192 ou 1-553-3730 sans frais.

Tu as le goût d'habiter une maison dans un quartier résidentiel paisible pour le prix d'un loyer 4 1/2 environ? Je recherche un/une colocataire sérieux(se) et soigné(e) pour partager maison moderne. Le ou la colocataire possèdera sa propre chambre en plus de bénéficier du reste de la maison. Ça t'intéresse, téléphone au 293-6420 ou 293-4554, demande Claire.

Très propre, grand 5 1/2, repeint à neuf, libre immédiatement, 342 rue St-Jean-Baptiste, Nicolet. Tél: 293-2686 ou 293-6481

Voisin du CEGEP, UQTR, studios modernes, chauffés, meublés, éclairés, balcon, buanderie, idéal pour étudiant(e) pour information téléphoner au 371-3400 ou 372-7619.

Maison à louer 240

Ste-Eulalie, maison 25x40 rénovée, à louer, 3 chambres à coucher, foyer, chambre de bain avec bain tourbillon, possibilité garage 35x80, 400$/mois. Tél.: (819) 225-4471

Maison à louer 240

Construction automne 1994 ... Prêts immédiatement. Alternative à une maison (grand 5 1/2, 4 1/2) 28'x44', 26'x44', plancher béton, service conciergerie, parc, secteur polyvalente. Tél.: 293-6705 ou 293-2575 /7 jours semaine

Port St-François à Nicolet, rue du Fleuve-Ouest, maison 4 1/2, libre immédiatement. Tél.: après 18h00 au 293-2977.

Maison à revenus 245

6 logements à vendre, construction 1993 et 1994, revenu intéressant, directement du propriétaire, rue J.C. Mercier, Nicolet, très bien situés. Tél.:293-6705

Spécial pour achat d'un 6 logements, face à la polyvalente, 4 1/2 disponible présentement. Tout arrangement, échange de propriété ou terre serait accepté. Tél.:819-379-1530

À ST-LÉONARD D'ASTON
LOGEMENTS À LOUER
Très beaux 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
Chauffés/éclairés
Meublés si désiré
À partir de 225 $/mois
357-9129

ENTREPOSAGE
Dimension du local selon vos besoins
Commercial ou résidentiel
Nouveaux locaux avec entrée individuelle
Endroit:
Centre-ville Nicolet
Informations:
819-293-4417

À QUI LA CHANCE???
GRAND 4 1/2 - 1er ÉTAGE
Un seul de disponible
Secteur Polyvalente de Nicolet
- Endroit paisible avec piscine creusée
- Plancher de béton
- Conciergerie
- Déneigement
- Rangement int. 7x7
- Frais peint
- Prix raisonnable
293-6782

SERVICE D'ORTHOPÉDAGOGIE
Sylvie Gentes
• Service privé
• Suivi en français et mathématique
• Évaluations des difficultés
294-9710

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE LA VILLE DE BÉCANCOUR
«LOGEMENTS À LOUER»
1. Pour personnes retraitées autonomes (50 ans et plus)
Territoire agrandi à la province de Québec.
Secteur Gentilly 4 1/2 et 3 1/2
* Secteur Précieux-Sang 3 1/2 - 4 1/2
Secteur Ste-Gertrude 3 1/2
Secteur Bécancour 3 1/2
Secteur St-Grégoire 3 1/2
* Possibilité de prendre les repas aux Résidences Arc-en-ciel, à Précieux-Sang (selon entente)
2. Logements pour famille Plateau Laval.
Ste-Angèle-de-Laval 6 1/2 - 5 1/2
Territoire agrandi à la zone 04-Sud
Pour informations: 222-5628 (jour)

LIQUIDATION DES MODÈLES 94 NEUFS
1 Colt
1 Acclaim
2 Caravan
4 Intrepid
1 Concorde
2 New Yorker
1 Pick-up Ram 2500
1 Fourgonnette Ram 250
Faites votre offre!
PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION!
Dodge Camions Dodge Chrysler
38 ans à votre service
JINADEAU AUTO LTÉE
74, Maurault, PIERREVILLE
514-568-3512 (1-800-665-6544)

DE TOUT sous un même toit
PIÈCES D'AUTOS À PRIX TRÈS COMPÉTITIFS
McKerlie Millen
PROPANE
Unique dans la région à vous offrir un service complet de remplissage de GAZ PROPANE
LIVRAISON DE PÉTROLE
diesel (coloré ou clair) - essence - huile à chauffage
LUBRIFIANTS
Gamme complète de lubrifiants en 20 litres, 205 litres ou en vrac
VENTE DE BATTERIES
Autos, camions, motos etc.
CLÉMENT BÉLIVEAU INC.
DIESEL
1380, Route 161 St-Wenceslas
224-7728
Depuis 31 ans à votre service

Maison à vendre 250

Bungalow 28x44, 4 chambres, 2 salles de bain, plancher bois franc, abri d'auto, foyer au salon, armoires en chêne, sous-sol demi-fini, situé dans très beau secteur de Nicolet. Tél.: 293-5372 ou 293-4465

Defoy, bungalow avec logement au sous-sol, maison très propre, beau terrain. R. Grondin, G. Laroche, Le Permanent (819)751-5511

Gentilly, 2 logements à vendre, bien située, subvention Pril acceptée, demande seulement 28,000$. Tél.: 298-2054 après 16h30

Lemieux, fermette 54 acres boisées, maison rénovée, piscine, plusieurs bâtiments, 84500$. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Maison neuve, située rue Martin à Nicolet, disponible le 1er mars, 78000$. Tél.:233-3090

St-Célestin, village, 2 c.c. à l'étage, 1 c.c. sous-sol, plancher bois-franc, abri d'auto, petit garage, grand terrain, tous les services, rue pavée tranquille (Dufresne), construction 1973, toiture neuve, basse taxation. Tél.:819-229-3654

Maison à vendre 250

Manseau, grande maison située dans le village, cause de vente succession, prix 35000$. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Maison à vendre, grand terrain de 95x195; remise 12x12. Defoy. Très bon prix: 29,000$. Tél.: 367-3076 ou 367-2778

Manseau, bungalow, grand terrain paysager, garage isolé, 37000$. R. Grondin, G. Laroche, Le Permanent (819)751-5511.

Manseau, cottage rénové, armoires de mélamine. Faut vendre, 30000$. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Ste-Eulalie, bungalow, très bon état, garage isolé, grand terrain paysager, prix abordable. Cause transfert. Tél.: 225-4097 (laissez le message)

Ste-Sophie-de-Lévrard, bungalow, 4 chambres, 2 salles de bain, terrain 5 acres boisées, petite plantation, 2 lacs artificiels. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Ste-Sophie-de-Lévrard, maison de campagne rénovée, vendue à prix sacrifice 28000$. R. Grondin, G. Laroche. Le Permanent (819)751-5511.

Maison-mobile à louer 255

Port St-François, maison-mobile, meublée, 3 1/2, bien située, grand terrain, bon prix. Tél.:819-293-8451 du mardi au samedi.

Maison-mobile à vendre 260

Maison mobile 14x68 pour déménager ou non, très propre, pas de pré-fini, 3 c.c., très bien isolée, à voir, 23,000$ négociable. Tél.:(819) 287-5841

Port St-François, maison mobile à vendre 14x64, rénovée à neuf, plus remise 10x12. Après 18h00 (819) 399-2735 ou (819) 293-8685

Terrain 270

Terrain environ 30000 pi.ca., situé 1451 rue St-Jean-Baptiste, Nicolet. Téléphoner au 293-6125.

Terrain 270

Besoin d'espace pour votre PME? Nous avons des terrains à vendre pour locaux commerciaux et industriels, situés dans le Parc Industriel au pied du pont Laviolette, St-Grégoire. Tél: 373-3222

STE-ANGELE-DE-LAVAL, vue sur le fleuve, 44000 p.c., terrain zoné résidentiel, service d'égoûts et d'aqueduc. Tél.:819-294-6661 après 17h00.

Terrains boisés de différentes grandeurs dans paroisse St-Jean-Baptiste et ville de Nicolet, nouveau secteur domiciliaire, prêts à bâtir, incluant services municipaux. Tél:293-6498, 293-6490 ou 293-4260.

Voisin école Curé Brassard et du centre sportif de Nicolet, terrain de 75x110 pieds. Situé aussi à proximité du centre-ville, des Galeries Nicolet et du Boisé du Séminaire. Prêt à construire (tous les services). Tél.: (819) 293-5923

Divers immobilier 290

A louer: une grande ferme avec grange-et-étable (2 silos) au 725, 8e rang, St-Sylvère. Tél.: 285-2751 (Personnes sérieuses seulement).

Erablière à vendre ville de Bécancour. Tél: 233-2933.

Miami Nord Sunny Isles, condo luxueux, 2 c.c., 2 salles de bain, télévison française, sur Intercoastal, 500 pieds de la mer. Tél.: 819-693-6126

Spécial de décembre. Condo à louer en République Dominicaine ou dans 42 autres pays, pour 2 personnes 50$/jour entretien compris. Tél.: 292-3161

Agriculture 300

Achèterais orge, avoine, blé d'alimentation et soya. Tél.: (418) 362-2830

Je suis acheteur de toutes sortes de tracteurs en marche ou défectueux. Tél: 233-2891

Montée de nettoyeur 60 pieds avec transmission Iberville. Tél.:819-229-3226

Pneus A.Falardeau Ltée. Ste-Sophie-de-Lévrard. Réparation de pneu de ferme, pompage de calcium sur le champ, grossiste en pneus: Passager-Camion-Ferme. Tél.:819-288-5833

Agriculture 300

Paille de blé, 1.25$/balle. A vendre, pelle pour tracteur 40 à 50 forces. Tél.:819-289-2957

Jeune homme responsable, serait prêt à faire des trains de soir ou fin de semaine, (laitière, bovin). Idéal pour le temps des fêtes. Tél.:819-285-2310.

Vous désirez faire clipper vos vaches? Contactez moi au (819)293-5421, demander Daniel. Merci à l'avance.

Machinerie agricole 320

A vendre: épandeur à fumier, rateau à foin Farnham pont à chenille pour tracteur. Tél.: (819) 399-3178

Remorque dompeuse 7x9 essieu tandem, valeur 3,500$ pour 2,500$. Tél.: (819) 224-7707

Vis à grains presque neuve 10 po. diamètre, 61 pi. de long avec 2 "Gear Box", soulèvement hydraulique avec moteur 15HP/550 plus 100 pi. de fil. Tél.: 289-2252 289-2085

HERVÉ LACHARITÉ & FILS INC.

SPÉCIAL: VIDEURS USAGÉS

patz
VENTE & SERVICE
1600, Petit St-Esprit, Nicolet
Tél.: 819-293-8676
Mario Lacharité, prés.

Financement sur équipement usagé 4,9%

NICOLET

À vendre maison à revenus (près hôpital), 2 étages comprenant: 3 logements; 1er étage: 4 1/2 entièrement rénové; 2e étage: 2 logements meublés, ext. en revêtement de vinyle, terrain à l'arrière avec vue sur la rivière.
Bon prix!
Un bon investissement!
378-7236 JACQUES

Vous partez en affaires?
Vous cherchez un local?
Vous prenez de l'expansion?

Nous avons le local qu'il vous faut

Espaces industriel, commercial et à bureaux très bien situés, différentes grandeurs.
Conditions avantageuses:
Industries Aston Inc. (819) 399-2175

TAILLAGE DE SABOTS

RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT
APRÈS FÉVRIER
IL SERA TROP TARD!

POUR VOUS FUTURS CLIENTS!
- Démonstration gratuite
- Ouvrage garanti
- Responsabilité des animaux pour la durée des travaux et pour le taillage
- Satisfaction garantie
- Aucune brutalité
- Travail consciencieux et de qualité
- PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION!

Une démonstration vous intéresse?

CONTACTEZ LE PRO DU SABOT.
Tailleur Daniel
Daniel Champagne, Ste Monique
289-2821

ENCAN

Il y aura vente par encan pour Ferme Mibelson inc., propriété de Hilaire et Sylvain Michon du 220, Grand-rang La Présentation comté St-Hyacinthe, sortie 123 sur autoroute 20, mardi le 6 décembre 1994 à 10 h30.
Remis au 7 décembre si mauvaise température.

VENTE COMPLÈTE DU TROUPEAU «MIBELSON»

Sera vendu: un très grand choix de 95 têtes d'animaux Holstein pur-sang et testées leucose. De ce nombre 45 vaches, 20 belles taures saillies, 15 taures ouvertes et 15 génisses d'élevage. La classification se compose comme suit: 1EX, 20 TB, 21 BP, 3 B et le troupeau sera reclassifié avant la vente. La moyenne du troupeau MIBELSON est de 7155 kg, 3.81%, 3.31%, MCR 175-183-179. N.B. que le troupeau MIBELSON constitue tout près de 50 années d'élevage et que plusieurs généalogies détiennent 4 générations TB et même jusqu'à 8 générations TB. Taureaux représentés: Starbuck, Sheik, Triple Threat, Raider, Suprême, Conquest, Astro Jet, Brooker, Counselor, Lindy, Black-Jack, etc.
Exemples offerts:
1- ZACH BEAUTICIAN HELEN VG vendue avec ses 3 filles.3 ans: 7656 kg, 3.51%, 3.13%, MCR: 170-162-168.
N.B. 4 générations TB ou Ex.
À 3 ans: 1ère Junior Expo Québec provincial 1992. 2ième Junior Expo de printemps Québec 1992. Ses 2 filles par Conquest, saillies, une par Quality Trapper.
2- MIBELSON SHEIK ZUZIE VG vendue avec ses 2 filles. À 4 ans: 9482 kg, 4.01%, 3.43%. Une «Tab» et une «Boy George».
3- MIBELSON BOY GEORGE VG 9 ième génération VG. À 2 ans: 9006 kg, 3.38%, 3.11%. MCR: 218-201-217. Vendue avec une fille de Hanoverhill Black Jack EX.
4- MIBELSON TRIPLE THREAT DEISSE VG vendue avec une fille de Lindy, 2 filles de Starbuck, 1 fille de Black Jack. Sa mère TB «Majesty». Une TB 88 «Enhancer» avec mère EX vendue avec 12 filles, 4 par Lincoln, 4 par Supersire, 4 par Starbuck. Super sélections de taures gestantes et ouvertes pour la plupart d'âge d'exposition pour l'année 1995 avec d'excellentes généalogies.
Conditions: comptant ou prêt bancaire. Cantine sur les lieux. Donc soyez des nôtres le 6 décembre 1994.
Pour information ou catatogues s'adresser aux propriétaires (514) 796-2125 ou 796-3181 ou à l'encanteur.

Les Enchères René Houde inc.
554, chemin Giroux, Bromptonville
Tél.: (819) 846-6267
Cell.: (819) 620-4013

Résidences populaires trifluviennes

LOGEMENTS à louer

Dépanneur, concierge résident, transport en commun, possibilité de 2 stationnements, vue magnifique sur le fleuve, endroit paisible.

FAUT VOIR!

4 1/2 — 315 $
5 1/2 — 350 $

Chauffé, éclairé, eau chaude fournie

Bureau de location
201, Ave. Pierre Laporte
app. 101
Ste-Angèle-de-Laval

370-7383

GRANDE VENTE D'ENTREPÔT

Du lundi 5 décembre
au vendredi 9 décembre
de 9 h à 19 h.

FIN DE SÉRIES
Esthétique et coiffure
Plusieurs idées cadeaux
Au prix du manufacturier

OUVERT AU PUBLIC

Nous vous attendons à l'entrepôt d'import-export au:

84, Marie-Victorin,
PIERREVILLE
Tél.: (514) 568-3518

Quel est le cadeau le plus chaleureux pour Noël?

UN DÉMARREUR À DISTANCE

149$
*Installation en sus

DU-RO
Vitres d'autos
4025, Les 40, Nicolet
(Voisin de J.L. Nadeau Auto)
293-5777
Ouvert les samedis a.m.

Bois 380

Bois de chauffage tremble en 4 pieds 40$ la corde ou en 16 pouces 25$ la corde. Tél.:819-289-2806

Bois de chauffage sec à la corde de 16 po. ou 48 po. Tél.:819-399-2421

À VENDRE

- 4 roues complètes avec rimes, essieux et hobs, 12.5 L-15, 8 plis.
- Chaînes à anneaux pour pneus 18.4/38.
- 4 cages à veaux.

(819) 289-2821

Gélinas MEUBLES

Choix de plus de 200 appareils électroménagers usagés à l'état neuf
• Mise de côté
• Livraison gratuite
Nos appareils sont tous garantis
NOUS PAYONS LA TPS
Notre priorité... penser à votre budget par notre qualité et nos bas prix

1500 de Ramsay
Trois-Rivières
378-2384

Bois 380

Bois de chauffage, 16 pouces, vert, plaine ronde, voyage de 12 cordes, livré. Tél.: 293-2683

Récolte 390

Foin et grain à vendre, prix à discuter. Tél.: 819-287-4553

BOUTIQUE CADOMINIQUE INC.
AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Avis est par les présentes donné que Boutique Cadominique Inc. demandera à l'Inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre conformément aux dispositions de la Loi sur les compagnies.
Nicolet, ce deux novembre 1994.
Boutique Cadominique inc.
par: Raymond Gervais, président

Mobilier 400

Ensemble de salle à dîner en érable, comprenant: table ronde avec rallonge, 4 chaises, buffet et huche, valeur 1600$ laisserais à 550$. Tél.: 293-4326 ou 293-5353

Lits jumeaux superposés dont un avec bureau capitaine, bureau et table de travail en chêne, valeur de 850$ laisserais pour 250$. Tél.:233-4190 ou après 16h00 374-1249.

Mobilier 400

Chaise style colonial avec tabouret; fauteuil lazy-boy; meuble en chêne combiné pour tv et vidéo. Très propre. Cause déménagement. Tl.: 229-3266

Sauvez des $$$$ Matelas et sommiers neufs, 39-48-54 et 60po largeur. Marques réputées: Serta, Sealy, Sommex et Marshall. Pas de taxes. Garanties. Livraison gratuite. 819-379-5680.

PROBLÈMES D'EAU
* Analyse d'eau gratuite
Rain Soft.
L'EAU COMME LA NATURE L'A VOULU
(819) 371-9997

RAINVILLE INJECTION DIESEL inc
Réparation de pompes, injecteurs & turbo
Étienne Rainville
Technicien en injection diesel
2160, Letendre, Drummondville, Tél.: 478-7999
Rés.: 474-3641 Fax: 819-478-0329

Mobilier 400

4 lustres modernes pour maison, en très bonne condition, prix raisonnable. Tél.: 289-2821

Appareils électroménagers 415

Jacques Bélanger Service, St-Zéphirin. Réparation de poêles, lave-vaisselle, laveuse et sécheuse, pompe à eau de toutes les marques, route 255, St-Zéphirin. Jacques Bélanger, prop. Tél: (514) 564-2707

Laveuses automatiques reconditionnées à neuf, poêle et réfrigérateur, mini-laveuse, ensembles laveuses-sécheuses Inglis et Maytag. Congélateurs: horizontal et vertical. Achetons vieux réfrigérateurs. PNG Service. Tél: 233-2343.

R.M.R. Enr. Laveuses - sécheuses, poêles et réfrigérateurs de différentes marques. Choix d'appareils pour chalet. Appareils avec garantie, faisons service à domicile. Tél: 233-2946 laissez message.

Appareils électroménagers 415

Lave-vaisselle portatif Hotpoint de couleur amande 150$. Tél.: (819) 285-2337

Divers mobilier 490

1 grosse chaise velours brun. Coupe-haie, vieux bureau travail avec chaise, table pique-nique neuve, tableau mural (toréador), bureaux madame, monsieur, housse blanche double pour bonbonnes, poêle usagé Westinghouse. Tél.: après 17h (819) 287-5942

Cuisinière à bois Lislet antique 1925, 6 ronds fonctionnels, prix 500$ ferme. Tél.:819-285-2206

Métier à tisser antique, 60 pouces, cannelier et accessoires, boîte à tension, 2 ros- 1 de 12 pouces et un de 15 pouces, le tout: 250$. Patins à roulettes alignées, neufs, grandeur 6, 25$. Manteau de vison, grandeur 10, avec chapeau:150$. Tél.: (819)356-2146

Divers mobilier 490

Pots de conserves, gros et petits. Portes en pin à armoires. Lames (3) banc scie. Radio neuf, système de son et disques. Cotter (2). Tél.:819-287-5942 après 17h00.

Poêle électrique, machine à coudre Canmoord, sommier avec matelas 54X76 po., armoire de cuisine en pointe losange en pin. Le tout en parfaite condition. Tél.: (jour) 819-372-9190 ou (soir) 819-399-2620.

Vêtement 600

Manteau mouton rasé brun, collet vison et chapeau vison, grandeur 12 ans, presque neuf, par cher, très beau. A qui la chance! Tél.: (514) 568-7169

Robe de mariée 1993, gr.: 7-8. D'une valeur de 1500$, laisserais pour 600$, accessoires inclus. Fait par un couturier de Montréal. Grande traîne, garnie de pierres, dentelles, etc...sans crinoline, manches longues. A voir. Contacter Manon, jour: 376-8880, soir: 379-6116.

Animaux 700

A vendre: Chiots pure race Shih-Tzu, Lhassa apsa, Cocker, Caniche, Esquimaux Américain et croisés Poméranien. Tél.: (819) 336-4824

Chiots Golden Retriever, vaccinés, enregistrés, blond pâle, (mâles). Tél.: (819) 477-6067

Je garderais taure en pension ou animaux à boeuf. Ste-Eulalie Gaétan: (819) 225-4217

Noël approche, pensez à un cadeau vivant. 3 Lhassa-apso, 1 femelle adulte, 1 mâle et une femelle de 8 mois. Très bon prix! Tél.: le jour, 819-395-4196.

Animaux de ferme 725

Croquettes Crunico à chien 18 kilos 21% protéines 14.04$; Croquettes à chien 18 kilos 27 % protéines 20.01$; Moulée à chat Gagnon 3 saveurs 13.97$; tournesol noir 20 kilos 16.00$; ballots de ripe 3.21$; Selles et attelages fines pour chevaux. Plus les deux taxes. Nous vendons moulée pour bestiaux volailles porcs et oiseaux. Meunerie Saint-Grégoire (voisin du Métro), 17,000 rue Noël, Saint-Grégoire. Tél: 819-233-2307

ENCAN

Il y aura vente par encan samedi le 3 décembre à 11 h précise pour Mme Denise Lord de Trois-Rivières. La propriété est située au no 1822, rue Notre-Dame. la vente aura lieu dans la cour arrière.

Sera vendu: mobilier de cuisine Colonial; bureaux; lits; vaisselle; beaucoup de lingerie; tissus; couvertures; valises antiques; fauteuils antiques; bêcheuse à jardin 3.5 forces; bois de sciage usagé; outillage de jardin: fourches, pelles, haches, etc.; une foule d'articles trop long à énumérer ici.

Conditions: comptant.
Cause de la vente: décès de Laurent Godon

Si mauvaise température, la vente est remise au lendemain dimanche.

Pour informations: tél.: 376-3852 ou à:

LES ENCHÈRES COLBERT
GILBERT - Encanteur professionnel
Sainte-Gertrude, Bécancour
(Québec) G0X 2S0
Tél.: (819) 297-2711

«À VOTRE ENTIÈRE DISPOSITION POUR TOUS GENRES D'ENCANS»

COMMISSION SCOLAIRE La Riveraine

AVIS PUBLIC

ÉLECTIONS SCOLAIRES DE NOVEMBRE 1994

Veuillez prendre avis que, lors des élections de novembre 1994, les personnes ci-après mentionnées ont été élues membres du conseil des commissaires pour un mandat de quatre ans:

Circonscriptions		Candidates et candidats élus
N° 1	St-Jean-Baptiste-de-Nicolet	M. Jean-Claude Montplaisir
N° 2	Ville de Nicolet (ptie)	Mme Murielle G. Brochu
N° 3	Nicolet-Sud - Ville de Nicolet (ptie)	M. Daniel McMahon
N° 4	Grand St-Esprit - Ste-Monique	M. Michel Lemire
N° 5	La Visitation - St-Zéphirin - St-Elphège	Mme Luce Veilleux
N° 6	Baie-du-Febvre	Mme Liette B. Côté
N° 7	St-Thomas-de-Pierreville Notre-Dame-de-Pierreville	Mme Ginette Boisvert
N° 8	Pierreville	Mme Dominique Piquet
N° 9	St-François-du-Lac, St-Gérard-Majella	Mme Marjolaine Lachapelle
N° 10	Bécancour - Ste-Angèle-de-Laval	M. Serge Toutant
N° 11	Gentilly	Poste à combler
N° 12	Ste-Gertrude	M. Robert Boucher
N° 13	St-Grégoire - Précieux-Sang	Mme Solange Gosselin
N° 14	St-Sylvère	M. Clément Mornssette
N° 15	St-Célestin	M. Michel St-Pierre
N° 16	St-Wenceslas	M. Benoit Bordeleau
N° 17	St-Raphaël - Aston Jonction - Ste-Eulalie	Mme France Mundviller
N° 18	St-Léonard-d'Aston	Mme Marie Martin
N° 19	Ste-Perpétue - Ste-Brigitte-des-Saults	Mme Madeleine Couture
N° 20	Ste Françoise - Fortierville	M. Denis Guillemette
N° 21	Parisville - Deschaillons	Mme Denise Blanchet
N° 22	St-Pierre-les-Becquets	Mme Sylvie Demers
N° 23	Ste-Cécile-de-Lévrard	M. Michel Deshaies
N° 24	Ste-Sophie-de-Lévrard Ste-Marie-de Blandford	M. Serge Fortier
N° 25	Manseau - St-Joseph-de-Blandford	M. Robert Lemay

Donné à St-Grégoire le 27 novembre 1994

Pâquerette Gagnon
Présidente d'élection

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE PIERREVILLE

DEMANDE DE CANDIDATURES

Le mandat des représentants du secteur socio-économique au sein de notre conseil d'administration se termine à la fin de l'hiver.
Tous les groupes socio-économiques oeuvrant dans notre municipalité peuvent soumettre une candidature qui sera transmise à la Société d'habitation du Québec qui, elle, la remettra au ministre concerné. Celui-ci procédera à la nomination des deux personnes qui feront partie du conseil d'administration pour les trois prochaines années.
Un court aperçu des expériences du candidat doit accompagner la mise en nomination.
Celles-ci doivent être reçues au bureau de l'Office au 90, rue Georges, au plus tard le 13 janvier 1995.

René Shooner, directeur-secrétaire

LE PLUS GRAND CHOIX DE POÊLE À BOIS DE LA RÉGION

POÊLES À BOIS ET ENCASTRABLES

PRESTIGE se range dans le haut de gamme des foyers les plus efficaces

Notre pouvoir d'achat permet de vous offrir les meilleurs prix!

NAPOLEON

LES FOYERS DAVELUY ENR.
540, 2e Rue, Daveluyville
(819) 367-2288
Ouvert 17h00 à 22h00 et samedi toute la journée jusqu'à 18h00

FAISONS L'INSTALLATION ET LA POSE DE VOTRE CHEMINÉE

PRIX DÉMON

PLAN MISE DE CÔTÉ

Animaux de ferme 725

Avec Meunerie Acadienne vous pouvez obtenir; "Moulée/chat" 10.95$ 8kg. "Moulée/chien" 10.95$ 18kg. Tournesol noir 15.95 $ 20kg. Grains, mangeoires d'oiseaux, accessoires. Moulée; laitière, coq, cheval, porc, poule et plusieurs autres variétés. Située au 16955 Thibodeau, St-Grégoire, 819-233-3017.

Spécial: Tournesol noir 20 kg 12.85$. Moulée pour chiens, chats, oiseaux. Ainsi que la gamme des produits Nutribec. "Moulée G.C.B." 205 Chenal Tardif, N-D-de-Pierreville. Tél.:514-568-2096

Emploi 800

Couturière(s) à domicile avec plain et overlock 5 fils. Pour vêtements enfants. Ouvrage à l'année. Tél.: 298-3057 demandez Louise.

Cuisiniers(ières) demandés(es) de 30 à 35 heures par semaine avec expérience. Demandez René ou Réal Houle au (819)367-2508. Restaurant La belle Québecoise inc. Daveluyville.

Recherche personne pour travailler sur ferme laitière, située à St-Célestin. Tél.: 819-229-3575

SYSTEME INTERIEUR BECANCOUR est à la recherche de personne spécialisée en plafond suspendu et pose de gysp, avec carte. Doit être très disponible. Collectionneur de timbre s'abstenir! Salaire selon compétence. Pour information: (jour) 819-370-7323 ou (soir) 819-294-6661.

Gardienne 830

Recherche personne fiable pour garder chez-moi région Ste-Monique, 2 petites filles de 3 et 5 ans, pour 6 jours par mois, de 15h30 à 0h30 a.m. Reçus exigés. Téléphonez le jour entre 9h00 et 15h30 289-2007

Personnel de vente 855

AAA Chocolat $$$ Vends du chocolat Québécois avec coupon-rabais. Promotion SUPER COOL pour les 1000 premiers clients. ATTENTION! nouveaux produits. LIVRAISON ULTRA RAPIDE. Région Montréal (514) 277-0083 Extérieur: 1-800-28DELUX. ATTENTION: DEPUIS 12 ANS QUALITE DE LUXE, SOUVENT IMITEE, JAMAIS EGALEE.

Chocolat=$ En étant étudiant croyez-vous possible de faire près de 100$/semaine en vendant du chocolat. 983-1797 Extérieur 1-800-246-8783

RainSoft (1953), les spécialistes mondiaux du traitement de l'eau, veulent accroître leur équipe sur la Rive-sud. Salaires très intéressants. Tél.: 371-9997

Personnel de vente 855

Faites plus d'argent. Travaillez à partir de chez-vous ou profitez de votre emploi pour faire plus d'argent. Achetez et revendez lingerie féminine et masculine. Bon profit. (514) 494-7833

Personne sérieuse demandée, jeune compagnie établie 4 produits de santé exclusifs et de haute qualité. Revenu substantiel. Investissement minimum. Michel: 1-800-690-7374

Occasion d'affaires 890

Canada et Québec: subventions, prêts pour petites, moyennes entreprises, nouvelles ou existantes. Renseignements: Centre d'aide pour petites entreprises (514) 728-0594 Ext:6

Opportunité de devenir technicien(ne) autorisé(e) pour Acrylic Concept. Territoire exclusif, clients nationaux fournis, aucune vente. Excellent revenu, participation requise. 1-800-530-1040.

Trois façons de faire des $$$ Etre au bon endroit au bon moment. Faire partie de notre entreprise. Travailler. Investissement. Demander pour notre brochure. (514)499-4011 ou 1-800-561-1518.

Offre de services 900

AAA. Fissure de solage (epoxy) réparation d'infiltration d'eau. Réparation de ciment, imperméabilisation (ciment, brique) Ouvrage garantie. Informations. Téléphone 7 jours (514) 358-3754

Homme de compagnie. Toi qui est seul(e), se sent seul(e), a besoin de parler, être écouté(e), laisse-moi t'accompagner dans ces moments difficiles. Demande Gaby (819)396-2852

LE SPECIALISTE DU BOIS FRANC. Vente, pose, sablage, finition et teinture. Ouvrage garanti. Estimation gratuite, 20 ans d'expérience. Le seul et unique spécialiste en bois franc dans la région. Propriétaire R. Lafrenière. Gentilly: 819-298-3666.

Menuisier/entrepreneur: 25 années d'expérience, rénovations générales. Prendrais travail à l'heure ou à contrat. Très bon prix, estimation gratuite. Demandez André au 377-3187

Ouvrage de peinture, plâtre, joints de gyproc. 25 ans d'expérience. Estimation gratuite. Claude Laramée (514) 568-6993 St-Elphège

SALON DAHLIA COIFFURE. (Bas prix) Coupe 10$, teinture 15$, permanente 45$. 21,000 boul. des Acadiens, St-Grégoire. Sur rendez-vous: 233-4190 Nathalie Pellerin, propriétaire. Joyeuses Fêtes à tous!

Offre de services 900

SPECIALISE EN BOIS-FRANC, rampes, escaliers et planchers. Vente, pose, sablage et finition. Travail garanti. Estimation gratuite. Planchers Bécancour. Tél.:(819)298-4022

Garderais 910

La Garderie Gripette a présentement quelques places disponibles (1 journée ou davantage). Tarif à compter de 4.06$ par jour pour enfants de 6 mois à 6 ans. Pour information: 293-2706

Cours 920

Cours primaire, enfants en difficulté d'apprentissage, lecture, compréhension de lecture, orthographe, grammaire, mathématique, méthode d'étude, motivation. Thérèse Depont, 293-6424.

Cours privés d'anglais au domicile des intéressés. Méthode d'apprentissage dynamique, intéressant et efficace. Professeur Luc E.Cinéus, 514-783-6725.

Débutant en janvier, pour enfants de 4 à 6 ans: Atelier de stimulation en langage, pré-requis scolaire, pré-lecture, pré-écriture, pré-mathématique. Information; Thérèse Depont, orthopédagoque-psychothérapeute, 819-293-6424.

Recherche 930

Amoureux du Nord Enr. Inscription gratuite à tous pour toutes tendances. 6620-5, rue Cachée Saint-Damien, Qc. J0K 2E0. Tél: (514) 835-3820

BELLES FEMMES asiatiques, noires, mulâtres, antillaises désirent amitié, amour avec hommes sérieux de tout âge partout au Québec. Mlle Lee Kim B.P. 59, St-Sauveur J0R 1R0

Ne soyez plus seul(e)s à Noël. Venez vous inscrire et choisir dans nos catalogues photos la personne idéale pour vous. Agence de rencontre "Aux mille trésors" tél.: 375-9917. Bienvenue aussi aux personnes gai(e)s.

Achèterais divers 940

Achetons bijoux en or cassé, pour le raffinage, vente et réparation de bijoux faites sur place. Ouverture à l0h30 a.m. et fermé le lundi. Bijouterie Réal Garneau, 211, Saint-Damase, Drummondville.

Achèterais autos de 1988 et plus, camion 1983 et plus. Payons comptant. Auto Action inc., Pierreville. Tél: (514) 568-3382

Prière 950

Dites 9 "Je vous salue Marie" par jour pendant 9 jours, faites 3 souhaits et publiez le 9e jour. Merci mon Dieu. A.B.

Merci Marie. Dites 9 "Je vous salue Marie" par jour pendant 9 jours, faites 3 souhaits et publiez le 9e jour. D.R.

Merci à l'Esprit Saint pour faveur obtenue. A.M.

Neuvaine à Ste-Claire. Monseigneur Paul-Emile Léger Cardinal (neuvaine à Ste-Claire). Important de demander que des choses positives. Récitez 8 "Je vous salue Marie" pendant 9 jours, devant une bougie allumée, même si vous n'avez pas la foi. Présentez deux demandes qui vous semblent impossibles à être exaucées et une affaire qui vous tient à coeur. Le neuvième jour laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message. Vous obtiendrez ce que vous voulez. Bonne chance! H.M.

Divers 990

"Spécial""Spécial""Spécial" Sur vin chaï-maison, comprenant étiquette, liège et cache bouchon à 37.95$ ou 3 pour 90$. Les Vins de la Rive-Sud, 1735 Capricorne, Gentilly, 819-298-2263.

4 roues d'hiver pour camion Nissan, jantes et pneus Yokohama, P195/75/ 14, 3 mois d'usure, comme neuf. Tél.:293-8347

À bas prix, parqueterie chêne pré-verni: 1.19, chêne, érable, merisier: pré-sablé: 1.37, pré-verni: 2.99, préfini: 4.95, tuile vinyle: .29, pré-encollée: .33, tapis: 3.99, isolofoam SM 1": 4.49, porte masonite: 11.99, iouan: 13.95, coloniale: 17.95, acier: 32.95, revêtement vinyle: 2.99. Matériaux St-Hyacinthe 514-799-1970.

À vendre: bassinette, parc, siège d'auto, et plusieurs autres articles. Tél.: (819) 693-5742

Accordéon-piano à vendre, prix 200$. Tél.:819-233-2521

Appareil à champs magnétiques et appareil à ions négatifs Rhumart. Tél.: 399-2251

BATIMENTS: Structure d'acier, 180'X100', colonnes de 18', murs en blocs de ciment, couverture avec "deck" industriel. Tél.: soir ou matin au 819-289-2600 ou 289-2823.

Banc de scie neuf sur le trois points du tracteur, pour scier le bois de chauffage. Bon prix. Inf.: 819-288-5949.

Bassinette, chaise haute, carosse bleu, piquets de clôture 400, le tout en bon état. 9,000 livres lift décentré. 1982 G.M.C. 6.2 diesel. Tél.: 289-2850

Bière et vin maison, Le Petit Vignoble, 210, Saint-Jean-Baptiste, Nicolet. Tél: 293-5611

MUNICIPALITÉ DE LA PAROISSE DE ST-JEAN-BAPTISTE-DE-NICOLET

RAPPORT DU MAIRE 1994

À tous les contribuables de la paroisse de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet:

À titre de maire de votre municipalité et afin de me conformer aux exigences de la loi 105, article 75, sanctionnée le 18 juin 1980, je me fais un devoir de vous adresser sommairement le bilan de l'année 1993, l'estimation 1994 et les prévisions pour l'année 1995.

AU 31 DÉCEMBRE 1993	
L'ACTIF SE CHIFFRE À	263 325,00 $
LE PASSIF TOTALISE:	130 946,00 $
CE QUI REPRÉSENTE UN SURPLUS ACCUMULÉ DE:	132 379,00 $

Pour l'année 1994, qui se terminera bientôt, nous prévoyons les résultats suivants:

REVENUS SOURCES LOCALES	ESTIMATION AU 31 DÉCEMBRE 1994
TAXES	1 311 926,00 $
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES	91 650,00 $
AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES	34 105,00 $
TRANSFERTS CONDITIONNELS	61 956,00 $
TOTAL:	1 499 637,00 $
DÉPENSES	
ADMINISTRATION GÉNÉRALE	212 308,00 $
SÉCURITÉ PUBLIQUE	145 846,00 $
TRANSPORT ROUTIER	193 069,00 $
HYGIÈNE DU MILIEU	429 547,00 $
URBANISME ET ZONAGE	83 920,00 $
LOISIRS ET CULTURES	160 599,00 $
FRAIS DE FINANCEMENT	195 715,00 $
AFFECTATION	68 411,00 $
TOTAL:	1 489 415,00 $
SURPLUS DES REVENUS SUR LES DÉPENSES	10 222,00 $

Selon nos estimations, l'année 1994 se terminera par un surplus.

Un montant de 35 000,00 $ a été alloué par le ministère des Transports pour le pavage du chemin du rang de l'Île et de diverses rues.

Un montant de 28 084,00 $ a été versé à la municipalité à titre de compensation et de plafonnement suite au transfert de la voirie par le gouvernement du Québec. Un montant similaire devrait être alloué pour 1995.

La paroisse de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet a de nouveau offert le service de terrain de jeux. Une entente a été conclue avec Camping Champignon Vivant inc. Les coûts d'opération se chiffrent à 25 737,00 $ à titre de dépenses et les revenus se chiffrent à 2 850,00 $ ce qui fait un coût net d'opération de 22 887,00 $. Trente-huit (38) jeunes de 05-12 ans se sont inscrits aux activités de terrain de jeux. L'animation a été confiée aux animateurs du Camp Notre-Dame-de-la-Joie. Cette année, la municipalité a remboursé un montant de 100,00 $ pour chaque enfant inscrit aux activités de terrain de jeux de la ville de Nicolet.

Les coûts d'opération de la bibliothèque se chiffrent à 22 045,00 $.

La contribution pour l'opération et l'entretien de l'aréna en 1994 est d'environ 54 000,00 $. Pour l'année 1995, un montant de 44 826,00 $ sera à payer. Pour expliquer cette différence, il est impérieux de préciser que les coûts de location de glace ont été augmentés. Donc en ayant des revenus supplémentaires, la quote-part des trois (3) municipalités parties à l'entente a été diminuée. Une entente relative à l'entretien et l'opération de l'aréna a été signée avec la ville de Nicolet pour une durée de sept (7) ans.

Une entente a été signée avec la ville de Nicolet pour l'entretien et l'opération des terrains de tennis. À cet effet, une somme de 9 520,67 $ sera versée à la ville de Nicolet.

En janvier 1995, un montant de 4 000,00 $ sera payable à la ville de Nicolet pour contribuer à la réfection du terrain de balle.

Une entente a été signée avec la ville de Nicolet pour l'opération d'une cour municipale. Un montant de 6 000,00 $ sera à payer en 1995.

Une somme de 5 327,00 $ a été allouée à Bougie Bus inc. pour le service de transport en commun pour personnes handicapées et autres.

Afin de continuer à soutenir le projet de construction d'un complexe en éducation routière et en sécurité incendie, la municipalité a accepté de payer un montant de 3 700,00 $ pour l'engagement d'une ressource humaine à temps plein pour la dernière phase de développement dudit projet.

Les travaux d'installation des services municipaux dans le secteur Fleuve-Est (1re partie) sont terminés. Les contribuables de ce secteur paieront une taxe spéciale pour payer les coûts d'installation des infrastructures, et ce, dès 1995. Pour ce qui concerne la deuxième partie Fleuve-Est, les travaux sont partiellement terminés, ceux-ci seront complétés en 1995.

Un montant de 2 156,00 $ a été payé pour la création d'une régie des déchets avec diverses municipalités des M.R.C. de Bécancour et de Nicolet-Yamaska.

La municipalité a fait l'acquisition de divers équipements tels qu'une dégeleuse, un détecteur de fuite d'aqueduc et un tracteur à pelouse qui totalise une dépense de 20 000,00 $.

La municipalité a obtenu une subvention de l'ordre de 39 000,00 $ dans le cadre du programme de mise en valeur environnementale d'Hydro-Québec. La municipalité doit investir à même ses fonds généraux une somme de 11 000,00 $ comme part du milieu. En 1994, des travaux de terrassement pour un stationnement ont été réalisés, et il est prévu pour 1995 de construire un pavillon de services. Un mandat a été confié au Groupe d'éducation relative à l'environnement pour la confection de trois (3) panneaux d'interprétation.

Les travaux d'agrandissement de l'usine de filtration de Nicolet devraient être terminés incessamment. Le règlement concernant la réfection de l'usine se chiffre à 894 427,00 $ et le règlement concernant la préparation des plans et devis pour la réfection de l'usine totalise un montant de 91 380,00 $.

Une taxe spéciale sera payable dès 1995 si le financement permanent de l'emprunt est effectué avant le 30 juin 1995.

En date du 31 octobre 1994, deux cent quarante (240) permis de construction incluant 43 maisons ont été émis pour une valeur déclarée de 5 376 450,00 $.

Un montant de 1 041,00 $ a été alloué par le gouvernement fédéral dans le cadre du programme DÉFI.

Le rôle triennal, 1re année, soit pour l'année 1995, se chiffre à 110 953 700,00 $ dont 108 272 765,00 $ sont imposables et 2 680 935,00 $ sont non imposables. La proportion médiane est de 94%.

Le programme d'assainissement des eaux usées est toujours en marche. Les soumissions devraient être demandées dans le courant de l'année 1995.

La contribution pour les services de la Sûreté du Québec se chiffre à 99 200,00 $. La quote-part pour 1995 sera de 103 840,00 $.

Le programme visant à promouvoir la construction domiciliaire devrait être reconduit en 1995.

En 1995, la paroisse de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet devra poursuivre ses efforts pour l'amélioration des chemins qui sont à son entretien.

En 1995, le budget sera élaboré et adopté en fonction des orientations stratégiques et qui se résument en trois (3) points bien précis:

1- continuer à administrer d'une manière la plus économique possible sans toutefois freiner le développement de la paroisse;

2- contribuer à améliorer la qualité de vie et le mieux-être des contribuables;

3- améliorer la pratique de gestion et de fonctionnement interne de l'organisation municipale pour une meilleure efficacité, efficience et économie des ressources, et ce, dans le but de stabiliser le fardeau fiscal des contribuables.

CONCLUSION

En terminant, je compte beaucoup sur le travail assidu et la collaboration de mes collègues du conseil municipal et des fonctionnaires municipaux pour mener à bonne fin nos orientations stratégiques et nos priorités d'action afin d'assurer à tous les citoyens et citoyennes une administration efficace et un budget en fonction des besoins et à la mesure de la capacité de payer des contribuables de la paroisse.

LE MAIRE DE LA PAROISSE DE SAINT-JEAN-BAPTISTE-DE-NICOLET

JEAN-JACQUES DUVAL

Divers 990

CHEMINEE + POELE. Spécial sur lot de cheminée, 6 po. X 2100 degrés, 59.95$ le 3 pieds. Poêle 50 000 BTU, 495$. Poêle granule de bois, 1745$. Possibilité de payer dans 6 mois. Relax Flamme: 372-0970.

Frigidaire à liqueur ou à bière, 8 portes vitrées. Poêle 2 ponts. Une fournaise au bois. Tél.: (514) 568-2901 heures des repas

Divers 990

La cour à bois à bas prix, 1X3X8: .55, 12: .77, 2X3X8: .99, 2X4X8: 1.59, 10: 2.09, 12: 2.49, 2X6X8: 2.35, 10: 3.10, 12: 3.71, 2X8X12: 4.99, 14: 6.09, 2X10X12: 8.59, 16: 10.99, aspenite 7/16: 11.99, plywood 1/2: 16.99, 5/8: 21.99, bardeaux 25 ans: 4.99, feutre 15lbs: 2.97. Matériaux St-Hyacinthe 514-799-1970.

Divers 990

Encan J.P. Gagné, tous les vendredis à 19h00. Acceptons marchandises neuves et usagées. Au 2295 rang 9 à Manseau. Tél.: (819) 356-2426

Laveuse-sécheuse Frigidaire, humidificateur, moto-neige Olympique 75-76 Elam 75, moteur 289 c.c. (remorque), foyer Franklin. Tél.:819-293-5398

Divers 990

Laveuses-essoreuses 75$, sécheuses 75$, lave-vaisselle, cuisinières, divan-lit, skis alpins, skis de fond avec bottines et raquettes, bicyclettes pour enfant et adulte. Jouets enfants. Tél.: 292-3161

Manseau, orgue Bontempi 2 claviers. Guitare électrique Degas amplificateur Fender support et coffre inclus, comme neuf, très bon prix. Denis (819) 356-2515

Divers 990

Nos prix sont incomparables! Marbre 12X12: 1.37, 16X16: 2.47, céramique 6X6: .16, 12X12: 1.07, mélamine 4X8: 10.95 à 14.95, tablette 5: 2.99, 8: 4.67, bois pressé 30X96: 5.99, bloc ciment 4": .45, 8": .75. Matériaux St-Hyacinthe 514-799-1970.

Nouveau buffet Karo vous offre buffets chauds ou froids pour toutes les occasions à des prix compétitifs. Pour des informations supplémentaires tél.: (819) 263-0075

Ordinateur Amiga 500 avec écran couleur, imprimante et jeux. Tél.:293-5961

Divers 990

Isolants en feuilles 2'X4' en styrofoam bleu, emboufftées, 1' 1/2 d'épaisseur. Tél.: soir ou matin au 819-289-2600 ou 289-2823.

Ordinateur Radio Shack TRS80 Color computor 2, imprimante Star modèle Gemini 10-X, écran "T.V." Citizon 12 pouces n/b., + de 40 disquettes avec étui, 2 "Joysticks" 100$. Tél.:293-2726

PERDU à St-Grégoire, bracelet en or pour garçon. Récompense promise. Tél.: le soir, 819-233-3285.

Poêle combustion lente Gadandor (Drolet) avec souffleur. Faut voir!. Tél.:514-742-7513

Divers 990

Ripe de bois sec à 2.25$ le sac. Dynamo 20,000 watts. Tél.: 289-2046

Vente de garage à l'intérieur à Nicolet au 652 Mgr Courchesne, le 3 décembre de 9h00 à 16h00. Tél.:293-5254

Divers 990

Réfrigérateur 17pi.cu. 300$. Banc scie Bever 10po. lame, 200$. Banc scie à courroie 30po. pour bois chauffage, 200$. Pelle à neige 4'1/2' pour 4 roues ou tracteur. Chaise berçante beige, 35$. 4 "rimes" sport, 4 pouces à 5 trous pour Dodge Lancer 85, 75$. Tél.:819-353-2697

Installations septiques: Bécancour nomme un consultant

Afin d'approuver les plans de nouvelles installations septiques et de procéder aux vérifications d'usage, la Ville de Bécancour a nommé la firme Santec à titre de consultant en environnement pour une période d'un an.

Selon le ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec, toutes les villes et municipalités inscrites au Programme d'assainissement des eaux doivent se conformer aux exigences de sa nouvelle réglementation en matière de rejets d'eaux usées dans l'environnement.

Le prix, pour une demande de permis, a été fixé à 350 $. Ce tarif pourrait plafonner à 750 $ dans les cas d'une demande nécessitant des tests de percolation.

Remerciements

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Merci du fond du coeur à tous les parents et amis qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de:

M. JEAN-PAUL VERVILLE
de Sainte-Sophie-de-Lévrard
survenu le 28 octobre 1994
à l'âge de 66 ans

Que chacun trouve ici l'expression de notre reconnaissance. Son épouse Simonne Poisson, ses enfants Lucie, Micheline, Normand et Michel et leurs conjoints(es).

Merci spécial au personnel du Centre hospitalier Cooke de Trois-Rivières pour les bons soins prodigués à Jean-Paul.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(es) qui ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de:

M. FLORENT HÉROUX de St-Léonard d'Aston
survenu le 25 octobre 1994

Son épouse Gisèle Allard, ses enfants: Lyne, Chantal et Marc, ses petits-enfants ainsi que les familles Héroux et Allard.

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Merci à tous les parents et amis(es) qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de:

M. ROSAIRE LEMIRE (1919 - 1994)
Survenu le 29 septembre 1994

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, cartes ou assistance aux funérailles.

Son épouse Jeanne d'Arc Richard, ses enfants Réal, Pierrette, Marcel et leurs conjoints(es) ainsi que ses petits-enfants vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Nous avons été très sensibles à la chaleur de votre sympathie et au réconfort de votre amitié lors du décès de:

M. RODOLPHE GERVAIS
survenu le 9 novembre 1994

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes ou assistance aux funérailles.

Que chacun retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

Son épouse Aurore, ses enfants Claude, Raymonde, Jean, Denise et les membres de la famille.

MESSE ANNIVERSAIRE

Chère maman, un an déjà que nous sommes séparés de toi. Quel vide immense. Ton souvenir est toujours présent dans nos coeurs et nos pensées pour y demeurer et y vivre à jamais.

Une messe anniversaire sera célébrée ce 2 décembre 1994 à 16 h 30 en l'église de la Cathédrale de Nicolet à la mémoire de:

MME GERMAINE BENOÎT
(décédée le 4 décembre 1993)

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

Avec beaucoup d'amour: son époux Hector Hamel, son fils René et ses petits-enfants.

Emplois

EMPLOI

CANDIDAT À LA GESTION
DE 25 000$ À 35 000$/ ANNÉE

Une compagnie internationale de plus de 70 ans en expansion dans la région de Drummondville et Nicolet recherche 2 représentants.

Nous offrons:
Formation spécialisée
Avancement rapide
Clientèle établie
Expérience non requise
Avantages sociaux
Promotion selon mérite
Doit posséder:
Automobile
Diplôme d'études secondaires
Esprit sportif
Désir de réussir dans une équipe gagnante

Pour entrevue seulement contacter:
MICHEL SIMONEAU
(819) 472-1067

INSCRIPTION CETTE SEMAINE!

CAMION - ÉCOLE
CENTRE DE FORMATION DE ROUTIERS

ROUTECH INC.

805, RANG PAYS BRÛLÉ, ST-CÉLESTIN

100% déductible d'impôt

Division Poids Lourds

- Camion-Remorque
- Camion Porteur (Straigh Body)
- Train-Routier
- Benne Basculante (Dumper)
- Autobus

Pour Classe 1-2-3 (B.V.A.)

- Débutant ou Recyclage
- Conduite avec charge
- Stage en milieu de travail
- I.C.C. - USA + Matières dangereuses
- Emploi disponible + Aide aux placements
- Cours en Français et en Anglais
- Cours de Jour et de Soir
- Du Lundi au Samedi

TROIS-RIVIERES 229-2000 | ST-CÉLESTIN 229-2001 | TELECOPIEUR 229-2002

Remerciements

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Ce n'est qu'en perdant ceux qu'on aime qu'on sait combien on les aimait.
(Alfred de Musset)

Nous remercions tous ceux et celles qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie, lors du décès de:

M. GÉRARD BERGERON
de St-Célestin
survenu le 25 septembre 1994

Son épouse Mme Rachel Bergeron et les enfants.

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Gardant un souvenir ému de la sympathie qui nous a été témoignée lors du décès de:

MME LUCIA LEMIRE FLEURENT
survenu à Nicolet le 30 octobre 1994

Nous remercions tous les parents et amis(es) pour ces marques d'amitié. Un merci spécial au personnel de la résidence Arc-en-ciel.

Ses enfants Lionel, Raymond, Roger, Jeannine, Lucienne, Estelle et leurs conjoints(es) et ses petits-enfants.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Cogeco et le défi de l'autoroute électronique

Michel Montambeault

Le 23 novembre dernier, dans le cadre des ses activités régulières, la Chambre de commerce de Bécancour accueillait M. Louis Audet, président et chef de la direction Cogeco inc. Dans son allocution intitulé «Cogeco, bâtisseur de l'autoroute électronique», M. Audet a tenu à éclaircir certains points.

M. Louis Audet a d'abord dressé l'historique de la compagnie créée par son père en 1957 et qui, aujourd'hui, exploite cinq stations de radio, quatre stations de télévision, une trentaine de journaux hebdomadaires et le 4e réseau de câble en importance au Canada avec 432 000 abonnés. Le chiffre d'affaire de la dernière année financière est de 194 millions $ dont 10,7 millions $ en bénéfice net.

M. Audet a expliqué qu'avec la venue et la commercialisation prochaine de l'autoroute électronique, prévue d'ici quatre ans, le domaine des communications est présentement en pleine frénésie et les décisions du CRTC mal interprétées par les médias et les milieux financiers.

D'abord, il est faux de croire que les compagnies de téléphone peuvent faire de la câblodistribution. Le CRTC leur permet de faire des essais avec un maximum de 400 abonnés. Techniquement, ces compagnies sont limitées par leur fil de cuivre et seront incapables, encore pour plusieurs années, d'offrir le service vidéo par tonalité (video dial tone).

Concernant le marché de la téléphonie locale, un marché de 15 milliards $ que le CRTC vient d'ouvrir à la concurrence depuis septembre dernier, Cogeco n'a pas arrêté sa décision. Cogeco participe présentement à l'établissement des règles du jeu qui se prolongera jusqu'au milieu de 1995.

En conclusion, M. Louis Audet a dit que Cogeco inc. est l'entreprise multimédia par excellence pour relever le défi du développement de l'autoroute électronique. «**La multitude d'opportunités à cette croisée des chemins est sans précédent dans l'histoire des communications**, exprimait-il devant une centaine de membres de la Chambre de commerce de Bécancour. **Il en découlera des décisions importantes de notre part au plan de la sélection des marchés nouveaux et des alliances à conclure pour y arriver.**»

Déneigement des boîtes postales

(RDC) - Nicolet - Le conseil de ville a reçu sept soumissions pour effectuer le déneigement des boîtes postales. Le plus bas soumissionnaire, la firme Léon Béliveau inc., de Nicolet, a été choisie pour une durée de trois ans au prix de 3 670 $ par année.

Requête de l'Imprimerie de la Rive-Sud

(RDC) - Nicolet - La Chambre de commerce de Nicolet demande au conseil de ville de prendre en considération la requête de l'Imprimerie de la Rive-Sud concernant la conversion de l'emprise du CN de la rue Mgr Brunault jusqu'à la rue Théophile St-Laurent en une voie routière d'accès direct au secteur industriel. Le maire Clément Dubois a répliqué que: «**Des démarches sont déjà entreprises par le CN pour faire l'achat de cette voie ferrée. Nous attendons toujours une réponse du CN.**»

Les membres du conseil de ville, après avoir fait l'acquisition de la voie ferrée, évalueront la pertinence de cette demande.

Bécancour appuie le CRD-04 qui s'oppose à l'enfouissement de déchets américains dans la région

(MM) - Le 7 novembre dernier, lors de la séance publique, le conseil de Ville de Bécancour a donné son appui au Conseil régional de développement région 04 afin d'interdire l'enfouissement, au Québec, de déchets en provenance de l'Est des États-Unis.

Cette démarche origine de l'agrandissement d'un site d'enfouissement autorisé par le MEFQ à la compagnie Sanitan et qui sert à enfouir des déchets d'origine américaine à St-Nicéphore, près de Drummondville.

Afin d'éviter que cette pratique ne se répande dans toute la région, les villes et municipalités de la région administrative 04 ont décidé de faire front commun en s'associant à la démarche du CRD-04 qui réclame la tenue d'une audience publique portant sur la gestion intégrée des déchets au Québec.

Éleveurs dynamiques de la MRC Bécancour: programme des activités

(RL) - La saison 1995 s'annonce intéressante pour les Éleveurs dynamiques de la MRC de Bécancour.

- **26 novembre:** soirée sociale à la salle Yvon-Guimond de Gentilly.
- **6 décembre:** voyage en autobus pour une visite de la Ferme Deslacs, Tourigny & Fils de Victoriaville, de même que de la Ferme Comstar, Marc et France Comtois.
- **Janvier 1995**: après-midi d'étable.
- **12 février:** souper de la St-Valentin.
- **Début d'avril:** dîner à la cabane à sucre à la Reine des Érables de St-Wenceslas.
- **Mai:** encan du printemps.
- **Août:** pique-nique familial avec épluchette de blé d'Inde.

les cartes PROFESSIONNELLES

ASSURANCE

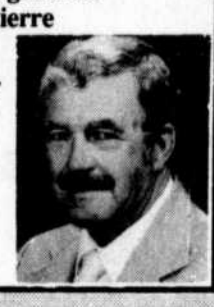
Société mutuelle d'assurance générale du Lac St-Pierre

PROMUTUEL

JEAN-MARC DENONCOURT
REPRÉSENTANT
Bur.: 514-783-6455 ou 819-293-4459

300, Marie-Victorin, C.P. 70
Baie-du-Febvre, QC J0G 1A0
161, rue Panet,
Nicolet, QC J3T 1C1

RÉS.: 819-293-2976



DENTUROLOGISTE

Sur rendez-vous
Tél.: (819) 293-8707

YVON PAQUIN, d.d.
MARC DUCHARME, d.d.
Denturologistes

Le jour et le soir
1888, boul. Louis-Fréchette
Nicolet

PSYCHOLOGUE

SERVICE DE PSYCHOTHÉRAPIE
POLYCLINIQUE 55

Charles Ricard, psychologue, membre de la C.P.P.Q.

CLIENTÈLE
• Enfants • Adolescents • Adultes • Couples et familles

SERVICES OFFERTS:
• Psychothérapie
• Évaluation psychologique
• Expression de soi
• Thérapies individuelles et de couple
• Expertise psycho-juridique
• Relaxation

CONSULTATION SUR RENDEZ-VOUS
233-3123

OPTOMÉTRISTE

DUFRESNE, DUFRESNE, GÉLINAS & ASS.
OPTOMÉTRISTES

- Dr Alain Gélinas, o.d.
- Dr Gaétan Dufresne, o.d.
- Dr Ginette Dufresne, o.d.
- Dr Hélène Cossette, o.d.
- Dr Bernard Poliquin, o.d.

Polyclinique 55
4825, rue Bouvet, St-Grégoire
233-4242

• Centre-ville de Trois-Rivières
1515, rue Royale (coin des Forges), Trois-Rivières 376-6776

• Centre médical de Trois-Rivières-Ouest
5605, boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest 376-8886

COMPTABLE

VERRIER PAQUIN HÉBERT

85, rue Notre-Dame
Bureau 201
Nicolet, Qc
J3T 1V8
(819) 293-6181

4825, rue Bouvet
Suite 107, St-Grégoire
Ville de Bécancour
Québec G0X 2T0
(819) 233-3355

Groupe DENTURO

Alain Lemire, d.d.
DENTUROLOGISTE

Sur rendez-vous
348, Courchesne
Tél.: 293-2217
Nicolet

DENTISTE

Centre dentaire
Claude Morissette

Dr Claude Morissette
Chirurgien-dentiste

1300, boul. Bécancour, Gentilly, QC G0X 1G0
Tél.: (819) 298-3058 Rés.: (819) 298-2684

DÉPUTÉ

Michel Morin

Député de Nicolet-Yamaska
Président du caucus régional

Hôtel du Parlement
Bureau 3.64a
Québec (Québec) G1A 1A4
Téléphone: (418) 646-3967
Télécopieur: (418) 646-6685

350, boul. Louis-Fréchette
Nicolet (Québec) J3T 1B6
Téléphone: (819) 293-6341
1-800-797-6341
Télécopieur: (819) 293-6129

OPTOMÉTRISTES

dr. michel morin, o.d.
dr nancy dontigny, o.d.
optométristes

POLYCLINIQUE DE LA RIVE-SUD
257, Courchesne, Nicolet
293-2020

OUVERT
lundi à vendredi 9 h à 17 h
lundi soir
mercredi soir

DENTUROLOGISTE

Denis Boisvert d.d.

DENTUROLOGISTE
233-4344
RÉPARATION ET FABRICATION DE PROTHÈSES DENTAIRES

SUR RENDEZ-VOUS
4330, boul. Port-Royal, St-Grégoire
(Près de l'église) G0X 2T0

PSYCHOLOGUE

Psychothérapie individuelle et de couple

MONIQUE GENTES
Psychologue
(Membre de la C.P.P.Q.)
CONSULTATION SUR RENDEZ-VOUS

85, Notre-Dame
Nicolet
293-4217

853, St-Pierre
Trois-Rivières
373-4138

Tournoi Opti-mineur de Bécancour: retour du midget

Rosaire Lemay

Bécancour - On innovera pour la 8e édition du tournoi Opti-mineur de Bécancour. D'abord, 14 équipes de classe midget seront en lice. Cette catégorie était absente depuis 6 ans.

Mais là où on a su faire preuve de créativité c'est en mettant sur pied une garderie pendant les deux fins de semaine du tournoi. Le service de gardiennage sera assuré par des membres des équipes de ringuette de Bécancour qui ont accepté gracieusement le rôle d'animatrices.

L'année de la famille

Pour la présidente du tournoi, Mme Pierrette Balleux, l'avènement d'une garderie se situe dans le contexte de «l'Année de la famille». **«Nous avons tenu à reconnaître à notre façon la famille pour son encouragement et sa disponibilité envers ses jeunes hockeyeurs»**, soulignait Mme Balleux. Impliquée depuis longtemps dans l'organisation du junior AA, elle connaît bien le monde du hockey.

«L'absence des Riverains junior AA, cette année, me laissait un peu plus de temps. Quand on m'a demandé d'assumer la présidence, j'ai demandé un moment de réflexion, mais on me félicitait avant même que ma décision ne soit prise». D'ailleurs, elle a su s'entourer d'un comité dynamique et Mme Balleux reconnaît le rôle essentiel des bénévoles dans le succès d'un tel événement.

Le club Optimiste de St-Grégoire générera une bonne partie de ces bénévoles. D'ailleurs, 35% des profits engendrés seront remis aux oeuvres des Optimistes et 56% à l'organisation du hockey mineur de Bécancour.

Le président d'honneur sera M. Robert Martin, journaliste sportif au Nouvelliste.

Le tournoi comptera donc 14 formations midget et 28 novices réparties dans les classes A, B et C. Pendant tout le tournoi, on disputera 62 parties.

L'ouverture officielle se fera à l'occasion du match qui opposera les Riverains de Bécancour au National de Repentigny dimanche le 10 décembre, à 13 h 45. Cependant, la première partie du tournoi sera disputée jeudi le 7 décembre.

De gauche à droite: M. Laurent Pelletier, président du hockey mineur de Bécancour; Mme Carmen Pratte, représentante du Conseil de ville de Bécancour; Mme Pierrette Balleux, présidente du tournoi et M. Robert Martin, président d'honneur du tournoi. (Photo Rosaire Lemay)

Le tournoi provincial atome - pee-wee bat son plein à St-Pierre

Rosaire Lemay

Enclenché depuis la fin de semaine dernière, le tournoi provincial de St-Pierre-les-Becquets entreprendra sa deuxième et dernière fin de semaine dès mercredi, à compter de 17 h 30, pour se poursuivre le lendemain à la même heure. Samedi, la première joute est prévue pour 8 h 50 et la dernière pour 15 h 50. Les semi-finales seront présentées samedi, à compter de 17 h, alors que les finales débuteront dimanche à 11 h 10.

Les deux dernières finales du pee-wee classe B et classe A, disputées respectivement à 15 h 10 et 16 h 30, devraient démontrer un hockey de très bon calibre.

Le tournoi compte 35 équipes inscrites et on a confié à M. Clément Boissonneault le rôle de président d'honneur. On sait que M. Boissonneault est grandement impliqué dans presque toutes les disciplines sportives dans Lotbinière-Ouest.

Manon Fleury remporte un championnat de taekwon-do en Angleterre

Rosaire Lemay

Six athlètes de la région Mauricie - Bois-Francs, dont Serge Ampleman, instructeur au club de St-Célestin et Manon Fleury de Ste-Gertrude participaient au championnat de taekwon-do le 6 novembre dernier, en Angleterre.

Manon Fleury y a décroché le championnat en «forme» chez les ceintures rouges de même qu'en «cassage de puissance» en plus d'obtenir une troisième position en combat.

Pour sa part, Serge Ampleman a démontré son savoir-faire lors d'une démonstration de «formes et cassage» en plus de participer à un combat de démonstration contre le champion poids lourd d'Angleterre Mark Weir.

Mentionnons que les six athlètes québécois ont donné, pendant leur séjour outremer, une conférence sur la culture québécoise à l'Université de Leeds.

L'instructeur Serge Ampleman et la championne Manon Fleury. (Photo Rosaire Lemay)

Le baseball renaît à Gentilly

(RL) - Après plus de dix ans d'absence, le baseball mineur de Gentilly a refait surface et a remporté un franc succès pour sa première saison. Soixante-treize jeunes étaient inscrits dans trois catégories d'âge soit deux formations de dix, onze et douze ans, deux équipes de huit et neuf ans et une équipe de sept ans qui porte fièrement l'ancien uniforme du Namasak. Cette renaissance est due au fait des nombreux bénévoles et commanditaires.

Première rangée, à l'avant: Benoit Richer, Jason Nolet, Olivier Simoneau, Dominic Vaillancourt et Mathieu St-Arnaud. Rangée du centre: Mathieu Blanchette, Jonathan Drouin, Jonathan Gervais, Andrée-Anne Lemire, Joanie Cloutier et David Plante. Rangée arrière: Josée Larochelle, Claude Blanchette, Laurier Vaillancourt, René Plante, Steve St-Arnaud et Marcel St-Arnaud.

Les charmes du camping d'hiver

Les sentiers que le campeur doit emprunter pour se rendre à son site de camping étant habituellement recouverts de neige durant l'hiver, l'utilisation de raquettes ou de skis de fond est très fréquente et recommandée pour le camping d'hiver.

L'équipement

Si on doit effectuer le voyage à pied, en raquettes ou en skis de fond, on s'assurera de la légèreté de l'équipement qui devra être transporté dans un sac à dos léger et imperméable. On pourra aussi transporter l'équipement avec une traîne ou un traîneau.

Un bon sac à couchage très chaud conçu pour l'hiver sera nécessaire pour vivre agréablement l'expérience. On pensera aussi à s'habiller chaudement avec des vêtements adaptés à ce genre de sport.

Le camping d'hiver est une façon originale de profiter de l'hiver. (Photo gracieuseté du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche)

BAR CAFÉ CÉLESTE
GROUPE
BALTAZAR
VENDREDI 2 DÉCEMBRE
SAMEDI 3 DÉCEMBRE
535, rue Houde, St-Célestin
(Stationnement à l'arrière)
229-1274
Bienvenue à tous!

Tél.: (514) 641-3907 Mtl: (514) 875-3962 Fax: (514) 641-3796

MIRG **Machinerie INDCO R.G. Ltée**

ACHAT - VENTE - ÉCHANGE
DE MACHINERIE À BOIS

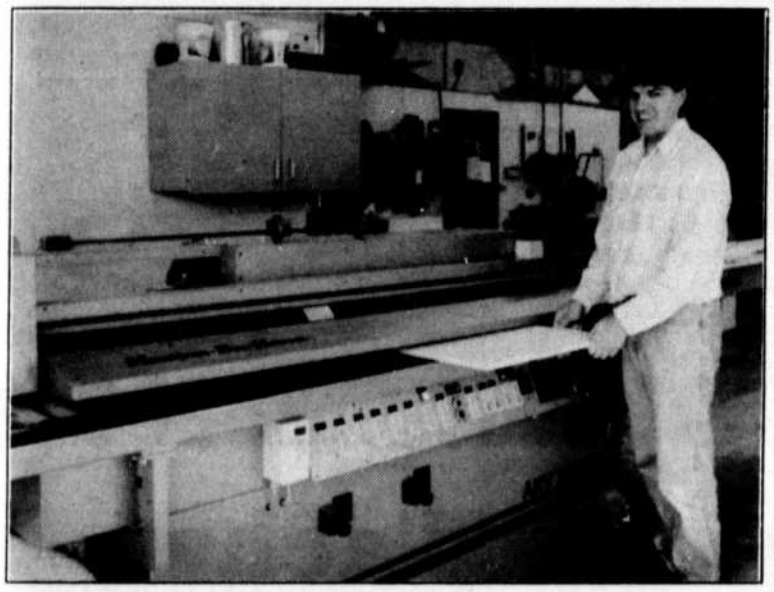
Patrice Forest

1501, Ampère, Suite 220
Boucherville (Québec) Canada J4B 5Z5

SIMON CORMIER

Donnez un cachet unique à vos meubles et armoires: CHOISISSEZ ÉBÉNISTERIE SIMON CORMIER INC.

Cette page est une gracieuseté de ces commanditaires



La plaqueuse de chants automatique Hebrock, un investissement de 44 000 $.

Investissement

Ébénisterie Simon Cormier inc., votre expert en armoires et meubles fabriqués sur mesure, est heureux d'annoncer l'achat récent de nouveaux équipements de production au coût total de 52 500 $. Cet investissement qui prend la forme d'une plaqueuse de chants et d'un banc de scie permettra une qualité de finition jamais égalée dans la fabrication de meubles en mélamine, PVC, stratifié ou en bois. Ébénisterie Simon Cormier inc., devient ainsi une des premières entreprises de la Rive-Sud à offrir à sa clientèle un procédé de fabrication d'avant-garde alliant robustesse et raffinement.

René Allie, Simon Cormier et Simon Fleurent, les experts de Ébénisterie Simon Cormier inc.

Venez voir notre salle de montre

Ébénisterie Cormier inc. est établie au secteur St-Grégoire de la Ville de Bécancour depuis 9 ans et se spécialise dans la fabrication de meubles commerciaux et résidentiels. Vous avez besoin de classeurs, de bibliothèques, de pupitres d'ordinateur, d'ensembles de cuisine, de chambre à coucher, d'armoires ou de vanités? Ébénisterie Cormier inc. les fabrique pour vous, sur mesure! Vaste choix de couleurs et de motifs. Donnez un cachet unique à vos meubles, faites appel à Ébénisterie Cormier inc., 17 570, boulevard Des Acadiens, St-Grégoire, tél.: 233-2047. Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 17 h (formé sur l'heure du midi).

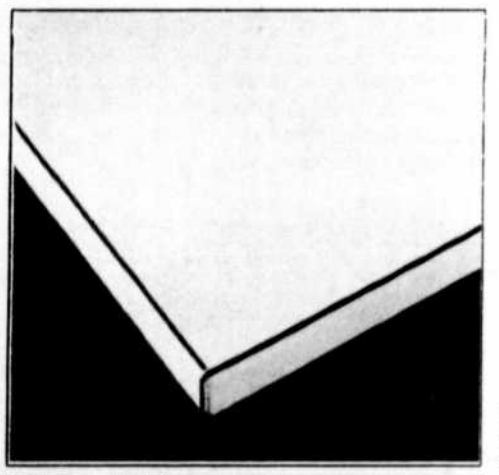
ÉBÉNISTERIE SIMON CORMIER INC.

**17 570,
boulevard Des Acadiens
St-Grégoire**

Ouvert du lundi au vendredi
de 8 h à 17 h
(fermé sur l'heure du midi)

233-2047

Un exemple de finition pouvant être réalisée par la plaqueuse de chants. Les lignes peuvent être de différentes couleurs et permet de souligner le design de vos meubles et armoires.



MODULE CONCEPT
QUINCAILLERIE SPÉCIALISÉE
LE VRAI CENTRE DU BRICOLEUR
Centre de coupe - Comptoir -
Matériaux - Moulures -
Poignées en tout genre
Gros et détail
Jean St-Onge, prop.
2499, BOUL. DES RÉCOLLETS
TROIS-RIVIÈRES
(QUÉBEC) G8Z 4G1
TÉL.: (819) 370-3278
FAX: (819) 370-3327

Tél.: (819) 233-2363
Fax: (819) 233-4214
L'Acadien Bricoleur Inc.
Quincaillerie
Matériaux de construction
Vente et réparation
(Bicyclette, tondeuse, ...)
4570,
Av. Arsenault
St-Grégoire,
Québec
Représentants
Réal Bourque
Claude Leduc
Claire Lanouette

VITRERIE NICOLET ENR.
RÉJEAN LAMBERT, Prop.
VENTE ET INSTALLATION
VITRES, MIROIRS,
MOUSTIQUAIRES
THERMOS, DESSUS DE MEUBLES
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
URGENCE: 24 HEURES
285, Rte du Port
Nicolet
293-2430

la caisse populaire st-grégoire
Jacques Delisle
directeur
Siège social
4265, boul. port-royal
st-grégoire, ville bécancour
québec G0X 2T0
(819) 233-2333
Fax: 233-2080

CONSEIL Inc. tro
COMPTABILITÉ
FISCALITÉ
Jean-Guy Therrien
(819) 378-4656
5365, JEAN-XXIII, 2e étage
TROIS-RIVIÈRES-OUEST, QC
G8Z 4A6

HÉ LES ENFANTS!

Écrivez-moi

PÈRE NOËL
PÔLE NORD
HOH OHO

CHER PÈRE NOËL,

Mon nom est... _____

NOM: _____

ADRESSE: _____

_____

ÂGE: _____

TÉL.: _____

Apportez vos lettres au Métro de Nicolet ou St-Grégoire dans la boîte aux lettres du Père Noël et courez la chance de gagner 5 gigantesques bas de Noël, d'une valeur de 300 $ chacun. Le tirage sera effectué le 17 décembre 1994.

COLLECTIONNEZ VOS TIMBRES DE NOËL ET ÉCONOMISEZ 24 $

Chaque 50$ d'achat
chez vos

MÉTRO
NICOLET ET ST-GRÉGOIRE

vous donne droit à un timbre de Noël de 2$
complétez votre grille et économisez 24$

ÉCHANGEZ VOTRE GRILLE DE NOËL DU 19 DÉCEMBRE 94 AU 21 JANVIER 95

MARCHÉ BEAUMIER
2315, Les 40
NICOLET

MÉTRO
PROFESSION : ÉPICIER

MARCHÉ PORT-ROYAL
4550, Fardel
ST-GRÉGOIRE